

CONTRA EL DOLOR
TABLETA OKAL

PUEBLO

AÑO XXII
NUMERO 6.946
1,50 PESETAS

Director: Emilio Romero

MADRID
SABADO 30
DICIEMBRE. 1961

Depósito Legal, M. 16.—1958

Narváez, 70 • Apartado número 517 • Teléfono (centralita) 225-61-32

Deje que sus hijos disfruten
Y PONGALES NUESTRAS

MUEBLES TIROLESES

Son macizos y duran generaciones

UNICA CASA EN ESPAÑA DE AUTENTICOS MUEBLES TIROLESES (150 modelos registrados)

EN ARGENSOLA, 2
Y EL ANEXO EN ARGENSOLA, 6
MADRID



PRUEBA DE FUERZA EN FAVOR DE KUWAIT

BUQUES DE GUERRA INGLESES Y U.S.A. ATRAVIESAN HOY EL CANAL DE SUEZ

Homenaje de los sanitarios españoles al ministro de la Gobernación

SIN RODEOS

SULZBERGER

EL "New York Times" viene a ser como el reducto tenaz de la incomprensión respecto a España. Podría representar el papel de aquel conmovido puritano de Koestler, que negaba fuerza moral a los Estados Unidos porque hubiera hoteles que no admitían negros, y por apoyar a España. Uno de sus hombres más importantes, Mathews—el creador de Fidel Castro—, tuvo la gentileza de visitarnos no hace mucho tiempo, y enhebramos con él una conversación sobre vida española. Nos pareció serio, bien informado, aunque con algunas manías respecto a cuestiones españolas. (La seriedad y la información son compatibles con una conciencia ofuscada.)



Mathews tiene todavía algunos clisés de orquestación internacional. Pero alguien nos ha dicho que todo lo que le ocurre a Mathews respecto a España es que la tiene afecto. Nosotros lo creemos. Cuando se tiene una preocupación continuada por algo, sin duda que están enredados afectos o intereses. Otra gran personalidad del "New York Times" que se ocupa corrientemente de problemas españoles es C. L. Sulzberger. Este comentarista tiene ya otra posición. Es otra su música. Parece como si en lugar de moverle los afectos, lo hicieran los intereses. Estos dos móviles se notan mucho fuera de las palabras o de las ideas. Están detrás de ellas. Recientemente acaba de publicar un artículo titulado "Problemas del progreso" en orden a la primera visita de Kennedy a Iberoamérica. La afirmación que nos ha parecido más interesante de este trabajo es la siguiente: "No seamos demasiado puristas al determinar qué gobiernos y estadistas nos gustan, ateniéndonos a nuestro concepto de la democracia. Será mejor concentrar nuestro esfuerzo en asegurar que la corrupción y la usura no diluyan la eficacia de nuestra ayuda."

Es una opinión sagaz, seria, realista y, sin duda, respetuosa, para los pueblos a los que se quiere ayudar. Es la única fórmula de colaboración con los demás. Lo extraño es que Sulzberger recete medicamentos distintos para enfermedades idénticas. No nos referimos, claro es, a que las situaciones políticas, económicas, sociales o culturales de los países iberoamericanos sean iguales que nuestra situación. Nos referimos exclusivamente al principio de que los americanos no deben condicionar la ayuda a los pueblos a que les guste o no su manera de gobernarse. Realmente esto resultaría una especie de colonialismo silencioso. Es conocido el pensamiento de Sulzberger respecto a España. ¿Qué le pasa con nosotros que apetece cambiar dólares por situaciones políticas de su laboratorio? Los Estados Unidos hacen todo lo que pueden porque Rusia no sostenga en solitario la bandera anticolonialista respecto al Occidente. Pero ocurre que el colonialismo tiene muchas modalidades, como serían las de meter la nariz donde no se debe, enredarse en problemas políticos internos de otros países o disfrazar la ayuda.

Hace algún tiempo dialogábamos con el "New York Times" a través de Benjamín Welles, fino y jovial corresponsal de ese periódico en España, a propósito de un anuncio de cigarrillos puros con un torito de cartón y un caballero de la avenida Madison. Nosotros, en una espontánea colaboración en servicio de la verdad, enviamos la fotografía de un toro verdadero. "¿Qué hay que hacer para tenerles a ustedes contentos?", nos decía un curioso torero americano llamado Mr. Whitney, amosado por nuestro celo informativo. "En América es fácil encontrar modelos para caballero—nos decía—, lo que es difícil es encontrar modelos de toros." Por eso precisamente nosotros enviamos la fotografía de un toro de Miura. ¿Qué hay que hacer, podría objetárenos otra vez ahora, para tenerles a ustedes contentos? Pues en este caso no enviarnos recetas Madison Avenue o incluirlas en los principios sostenidos para Iberoamérica. A nosotros no nos gusta, ni nos parece ejemplar, alguna realidad y no poca filosofía de Norteamérica, y no nos disgustamos por ello. Es un pueblo rico en virtudes y en bobadas. Tenemos tantas filosofías a la espalda que alzamos la cabeza para ver un reactor mientras los Derechos del Hombre tienen aquí dos siglos más que los que conoce Sulzberger, y nos alzamos de hombros sin sorpresa. Y de la Democracia no digamos: es seis siglos más vieja que la Constitución de los Estados Unidos. Todavía más vieja que la Carta Magna de los ingleses. Somos un pueblo viejísimo, exportador de principios, de conceptos y de dogmas. Los Estados Unidos exportan brillantemente ciencia y técnica. Pero a Sulzberger le gusta ahora exportar también filosofía. ¿Pero hay mercado para esta nueva manufactura americana? Parece que la Francia de la Bastilla se cierra también a esa filosofía después del mensaje de De Gaulle.

Castiella dijo hace unos días a Rusk esto tan sencillo en un brindis: "... la libertad tiene que ser organizada, no en el fácil terreno de las teorías, sino conforme a la difícil realidad de las circunstancias históricas de cada país."

15.000 soldados británicos, listos a impedir cualquier acción de Kassem contra el territorio petrolífero

Rumor: Inglaterra trata de provocar un golpe de Estado en Iraq

EL CAIRO. (Por telex, de nuestro corresponsal, Jaime Torner.)—Barcos militares británicos, y también el portaaviones americano "Carder", que desplaza 40.000 toneladas, atraviesan esta mañana el canal de Suez ante los ojos desconcertados de los egipcios, que los ven pasar de largo. A pesar de que ayer se temió con insistencia que la R. A. U. pudiera sentirse amenazada, esta mañana aparece claro el objetivo de esta demostración de fuerza, que tiende a impedir el doble proyecto de Kassem de nacionalizar el petróleo iraquí y de invadir, por la fuerza, Kuwait.

Pero los periódicos egipcios, que ayer desplegaron vistosos titulares anunciando que la exhibición inglesa estaba dirigida contra la R. A. U., no dan hoy su brazo a torcer y aseguran que, después del Iraq, los ingleses piensan intervenir en la R. A. U.

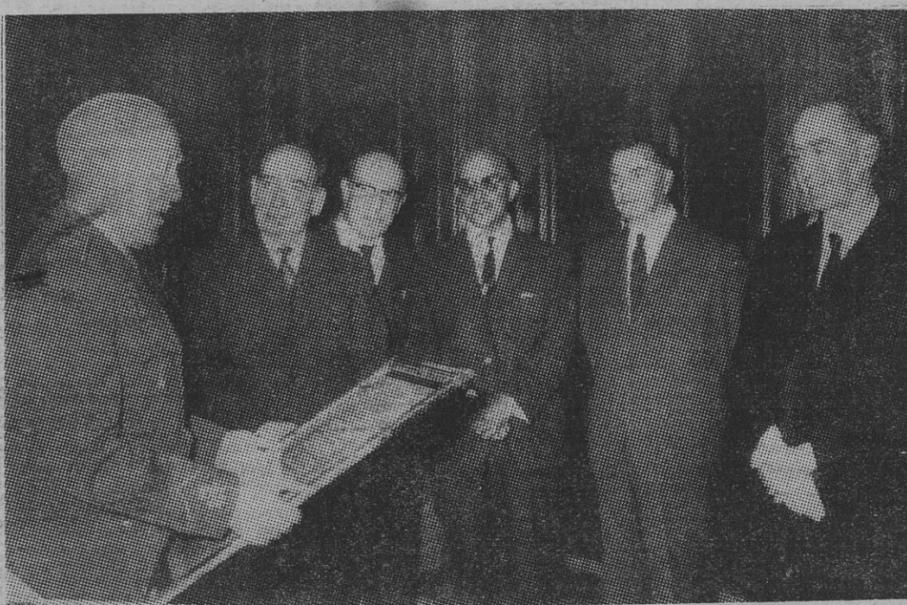
Kuwait, a pesar de que la U. R. S. S. vetó su ingreso en la O. N. U., hizo ayer un llamamiento al Consejo de Seguridad después de haber anunciado que por ahora no ha solicitado la protección de las tropas inglesas. Mientras el secretario de la Liga Árabe, Hassuna, se encuentra en Barcelona para operar de los ojos por Barraquer, el ministro de Asuntos Exteriores kuwaitiano se encontraba ayer en El Cairo para conferenciar con el secretario interino de la Liga Árabe, Sa'ed Nofal, que substituye a Hasuna. Las conversaciones han tratado sobre la insignificancia de las fuerzas simbólicas que algunos países árabes enviaron a Kuwait a través de la Liga Árabe.

Sabido es que la R. A. U. anunció hace dos meses la retirada de los expertos militares que había enviado a Kuwait. Las radios italianas triplican estos días sus emisiones de terror contra el pequeño país petrolero, sin dejar de aumentar las fuerzas acumuladas sobre las fronteras de Kuwait.

Quince mil soldados británicos, están hoy en las proximidades de Kuwait, para impedir una vez más que la sed de petróleo de Abdelkrim Kassem se trague a Kuwait. Como estas costosas exhibiciones militares británicas que periódicamente surgen cuando Kuwait se ve amenazada por el Iraq no pueden prolongarse indefinidamente, es muy probable que esta vez Inglaterra no se limite a buscar un nuevo alivio provisional a la crisis de Kuwait, alejando por pocos meses el peligro que amenaza a su querido petróleo. Por ello parece probable que Inglaterra esté hoy tratando de ayudar indirectamente a la preparación de un golpe de Estado en el Iraq, que puede terminar con la dictadura de Abdelkrim Kassem.

Aquí se da el nombre del general Naguib El Robel, actual pre-

(Pasa a la pag. siguiente.)



POPULARIDAD 1961

PUEBLO inicia este año una nueva idea en sus páginas. Todos los años, por estas fechas, su Redacción lanzará los acontecimientos nacionales e internacionales, los personajes más famosos de España y los estadistas más destacados en el arte de la política durante el año que termina. Este año la Redacción de PUEBLO se ha reunido en sus locales para decidir este fallo, y a partir del próximo año, en el nuevo edificio, convertirá esta interesante sesión en un acto público para que puedan seguirse las deliberaciones y votaciones. Después de su reunión de anteaño, la Redacción emitió el siguiente acuerdo:

"Reunida la Redacción del diario PUEBLO, presidida por el director del periódico, para examinar la actualidad de 1961 y decidir sobre qué personajes y acontecimientos se había orientado la fama y la popularidad, y mediante una larga deliberación, acompañada de votaciones cuando ha habido lugar, acuerda lo siguiente:

Personajes famosos

★ Alfonso Paso ★ Manuel Benítez (El Cordobés) ★ Pedro Escartín ★ Duquesa de Alba ★ Sarita Montiel ★ José M.ª Gironella ★ Antonio Pérez Ruiz Salcedo ★ Marisol ★ Adolfo Marsillach ★ Bobby Deglané ★ Cassen ★ Di Stefano.

Acontecimientos nacionales

◆ Celebración en Burgos de los veinticinco años de exaltación del Generalísimo Franco a la Jefatura del Estado
◆ Primer Congreso Sindical con obreros y empresarios reunidos
◆ Planes nacionales de carreteras y de viviendas
◆ Leyes sobre los derechos de la mujer y desempleo
◆ Comovedor desfile de los ex combatientes en Madrid
◆ La doble catástrofe de Sevilla.

Acontecimientos internacionales

★ Lanzamiento de un hombre fuera de la Tierra ★ Entrevista Kennedy-Kruschef en Viena ★ Asesinato de Lumumba ★ Muerte de Mr. "H." en el Congo ★ Asesinato del general Trujillo ★ Publicación de la enciclopedia social "Mater et magistra" ★ Explosión de la bomba de 50 megatones ★ El Congreso Comunista de la Unión Soviética y la desestalinización ★ Dimisión de Janio Quadros como presidente del Brasil.

Estadistas descollantes en el arte de la política

◆ Diplomacia: Su Santidad Juan XXIII ◆ Seguridad: Francisco Franco ◆ Sabiduría: Konrad Adenauer ◆ Prudencia: Harold Macmillan ◆ Novedad: John Kennedy ◆ Arrogancia: Charles de Gaulle ◆ Sorpresa: Janio Quadros ◆ Originalidad: Nikita Kruschef ◆ Maquiavellismo: Pandit Nehru ◆ Espera: Abdel Nasser ◆ Valor: Hoxda ◆ Audacia: Fidel Castro.

El resumen de las razones por las cuales la Redacción de PUEBLO ha emitido este fallo lo encontrará el lector en unas páginas especiales que se incluyen en este número.

Advertencia importante

En ningún caso, la Redacción de PUEBLO, al designar personajes o acontecimientos, ha mostrado preferencias personales, sino que la exigencia era la de seleccionar todo aquello que hubiera sonado más en los oídos de la gente. Aquello de lo que se hubiera hablado más y por ello fuera más popular o más famoso, cualquiera que fuera la circunstancia.

El ministro de la Gobernación, teniente general don Camilo Alonso Vega, ha recibido hoy, a primera hora de la tarde, un pergamino en el que consta el acuerdo de la concesión por el Jefe del Estado de la gran cruz de Sanidad, en reconocimiento de la gran labor realizada al frente de su Departamento en favor de la política sanitaria nacional.

El acto se desarrolló en el despacho particular del ministro y se inició con unas palabras del director general de Sanidad, don Jesús García Orcoyen, quien, en representación de todas las autoridades sanitarias españolas, expresó al señor Alonso Vega el afecto y la admiración que se había sabido ganar a través de su inteligente y previsora política sanitaria, propulsada con entusiasmo y tenacidad desde el Ministerio.

A continuación, el ministro, que lucía en su uniforme militar la preciada condecoración, agradeció al señor García Orcoyen sus palabras, y puso de relieve la gran labor sanitaria que se ha venido realizando hasta ahora y la importancia de las disposiciones que se están dictando para lograr una unidad sanitaria, que debe ser considerada como la base imprescindible para llegar al establecimiento de una eficaz política sanitaria nacional. Terminó sus palabras con el deseo de que el nuevo año sea pródigo en aciertos políticos y en realizaciones constructivas, bajo el mando del Jefe del Estado.

Esta noche, por

Radio Nacional

Mensaje del Jefe del Estado

Esta noche, a través de los micrófonos de Radio Nacional de España, Su Excelencia el Jefe del Estado dirigirá a los españoles un mensaje de fin de año.

BUQUES El pueblo norteamericano, en contra de la acción O. N. U. en Katanga

(Viene de la primera pág.)

El presidente del Consejo soberano en Bagdad, como única persona que podría alejar a Kassem de sus tres puestos de Presidente del Gobierno, ministro de Defensa y comandante del Ejército. Con la intención de, mientras la caravana militar británica empieza a atravesar el canal, cortar de cuajo la repetición de una situación equivalente a la nacionalización de Suez; pero esta vez de acuerdo con los propios americanos. En efecto, las incesantes amenazas de Kassem de nacionalizar las empresas inglesas de petróleo en el Iraq, que estos últimos días aparecía como inminente, hubieran creado una situación difícil que, al repercutir en el resto del Oriente Medio, podría hacer perder a los ingleses, definitivamente, el control de sus fuentes de petróleo.



Al finalizar 1961, y cuando ya llama a las puertas del calendario un nuevo año, PUEBLO anhela para sus lectores, anunciantes y demás amigos que le honran con su atención y favor, todo género de venturas y prosperidades durante 1962.

Al mismo tiempo les desea una feliz y jubilosa conmemoración de la tradicional fiesta nocturna de mañana, expresándoles su firme propósito de continuar manteniéndose en la línea de esfuerzos y superaciones que inspira y rige su cotidiana actividad.

VENDEDORES EXCELENTE OPORTUNIDAD

Los precisa firma comercial de primer orden, con preferencia precedentes ramo automóvil, sueldo y comisión, rutas en coche de la empresa. Edad máxima, 40 años. Escribir con amplios detalles de ejecutoria profesional. Apartado 13.175. Madrid. (10.134)

NUEVA YORK, 30. (Crónica de nuestro corresponsal, Manuel Blanco Tobío, por telex.)—Recordamos haber escrito, en una crónica reciente, que no hemos leído un solo artículo o editorial, en la Prensa de aquí, justificando o defendiendo la política de las Naciones Unidas en Katanga, y que pocas veces hemos visto a la Administración Kennedy tan desasistida de la Prensa, radio y televisión en su política de sostener contra viento y marea la acción de las Naciones Unidas en dicha provincia congoleña. También puede afirmarse que Washington no parece haber persuadido a nadie de que sólo la integración de Katanga puede salvar al Congo del comunismo. En cambio, hemos leído centenares de artículos y editoriales, en periódicos de la más diversa significación, atacando a las Naciones Unidas, por esa acción, y al Gobierno norteamericano, por refrendarla.

Naturalmente, otra cosa muy distinta es señalar quién tiene razón. Esto nos lo dirán los hechos.

Para hacer frente a la incesante oleada de criticismo, el Departamento de Estado ha decidido desenmascarar el virtualmente unánime apoyo de la Prensa de este país a Tshombe y su movimiento secesionista, atribuyéndolo a una hábil propaganda financiada por la Unión Minera de Katanga y ejecutada por un agente de Tshombe, un belga de treinta y tres años, Michel Struelens, con oficina en Nueva York.

Esta denuncia la hicieron dos altos cargos del Departamento de Estado: Mennen Williams, secretario de Estado adjunto para Asuntos Africanos, y Carl T. Rowman, un secretario adjunto del mismo Departamento, para Asuntos Públicos.

Si las acusaciones hechas por ambos resultasen ciertas, Michel Struelens habría comprado la política editorial de centenares de periódicos, radios y estaciones de televisión, por la módica suma de 140.000 dólares, que es la que, según se ha revelado ahora, ha invertido en propaganda. Habría comprado, además, a gentes como el ex presidente Hoover, a senadores como Eastland, Dirkens y Dood, e incluso a actores como Adolfo Menjou, quien firmó, con otras muchas personalidades, el manifiesto, publicado por docenas de periódicos, del Comité de Ayuda a los Defensores de la Libertad de Katanga.

Los Estados Unidos se dedican anualmente unos 11.000 millones de dólares a publicidad. Hay fir-

mas industriales que invierten millones de dólares en ese renglón. Un minuto de televisión comercial cuesta, si recordamos bien, hasta tres mil dólares. De forma que para pagar la fantástica publicidad favorable a Tshombe no bastaría Katanga entera y verdadera, vendida en parcelas. Si con 140.000 dólares Struelens ha conseguido todo eso, no estamos ciertamente ante un hombre "hábil", sino ante todo un prodigioso Cagliostro.

Naturalmente, los señores Mennen y Rowan han provocado numerosas protestas. Y tenemos ya la impresión de que las más airadas no han llegado todavía. Entre las protestas, la primera ha partido del ya citado Comité de Ayuda a los Defensores de la Libertad de Katanga, integrado por hombres de negocios, escritores, profesores, abogados, sacerdotes, militares retirados y ex gobernadores. Al frente de todos ellos están un negro americano, el doctor Max Yergan, considerado como uno

de los máximos expertos en asuntos africanos. El llamamiento al público hecho por el Comité se ha traducido ya en una recaudación de 20.000 dólares y en una riada de cartas a congresistas, para que intercedan en favor de una Katanga independiente.

No tendría nada de particular que mañana la India, estimulada por este ejemplo, nos saliese con que la unánime y energética repulsa de la invasión de Goa, Damao y Diu, que sigue dando coletazos en la Prensa, es otra operación propagandística, financiada esta vez por el Gobierno portugués.

La introducción de la sospecha como desarme moral en las ya habituales confusiones de la guerra fría es lo que falta, según opinión de muchos, para que al fin todos los gatos sean pardos y para que la opinión mundial acabe moviéndose a tientas en una zona crepuscular, donde todo puede ser comprado, vendido y manipulado.

Santiago de Compostela

FUNCION CONMEMORATIVA DEL TRASLADO DEL APOSTOL

SANTIAGO DE COMPOSTELA, 30.—Se ha celebrado en la catedral compostelana la función conmemorativa del traslado del Apóstol.

En nombre de Su Excelencia el Jefe del Estado presentó la ofrenda nacional el gobernador civil de La Coruña, don Evaristo Martín Freire.

La comitiva civil-militar, que acompañó al oferente, salió del palacio municipal, a las diez de la mañana, y entró en el templo por la puerta del Obradoiro.

La iglesia se hallaba completamente abarrotada de fieles. En el interior se organizó la procesión mitrada que recorrió las diversas naves, figurando en la misma la cabeza de Santiago el Menor. Ocupó la presidencia el delegado de Su Excelencia, acompañado del cardenal arzobispo doctor Quiroga Palacios, el obispo auxiliar y el cabildo catedralicio. Durante la procesión funcionó el botafumeiro y seguidamente dió comienzo la misa, que fué de medio pontifical y oficiada por el dean de la catedral, doctor Portela Pazos.

En el ofertorio, el señor Martín Freire, en nombre del Generalísimo Franco, dió lectura a la invocación.

Terminó con una súplica pidiendo por la paz de los hombres, por España, por el Papa, por el Caudillo, por el Gobierno y autoridades de la Nación, y especialmente por el prelado de la diócesis, y por todos los pastores sacerdotes de la Iglesia de Cristo. Finalmente solicitó ayuda para él y su familia, para que todo sea para gloria de Dios y servicio de España.

A la invocación contestó el cardenal arzobispo, doctor Quiroga Palacios, que glosó la invocación del señor Martín Freire y manifestó que entre las voces que llaman a la paz destaca por su vigor y autoridad la del Papa Juan XXIII, e hizo una plegaria para que llegue a feliz término la empresa del próximo Concilio Ecuménico.

Terminada la misa, el oferente, con las autoridades y representaciones, se trasladó al palacio municipal, donde tuvo lugar una recepción.

En el transecurso del acto el señor Martín Freire dió gracias a todos los asistentes por haberle acompañado en el honoroso encargo de presentar la ofrenda nacional al Apóstol Santiago. (Mencheta.)

ESTO EN EL PASA EL MUNDO

☆ **WASHINGTON:** La R. A. U. niega sus contactos con la U. R. S. S.

La Embajada de la República Arabe Unida en Washington denuncia como "carentes de fundamento" las recientes informaciones acerca de que la Unión Soviética estuviera comprometida en conversaciones con la R. A. U., con el fin de establecer nuevas bases soviéticas de submarinos en el Mediterráneo.

Las informaciones, procedentes de Israel, decían que la U. R. S. S. estaba buscando nuevas bases de submarinos para sustituir a las que tenía en Albania.

☆ **O. N. U.:** Mensaje de felicitación de U Thant

El secretario general en funciones, U Thant, ha felicitado a todo el personal de las naciones que, a pesar de «los insultos, las injurias y el riesgo de muertes», ha llevado a cabo con éxito la operación de las Naciones Unidas en Katanga.

☆ **BEIRUT:** La Liga Arabe y Kuwait

El Jeque Sabah As-Salim Ac-Sabah, ministro de Asuntos Exteriores de Kuwait, se ha reunido con el ayudante del secretario general de la Liga Arabe, según informa Radio El Cairo. Sabah dijo a la agencia Oriente Medio que sus conversaciones han tratado acerca de las relaciones de Kuwait con la Liga, incluyendo la misión que las Fuerzas Arabe de Seguridad están desempeñando en Kuwait.

Trataron también sobre los movimientos británicos en el Oriente Medio. El ministro de Asuntos Exteriores de Kuwait declaró que su país considera que su independencia debe ser protegida por los Estados de la Liga Arabe.

☆ **TOKIO:** Suspensión de conversaciones sobre Laos

El jefe laosiano del Pathet Lao, príncipe Sufanuvong, ha llegado a su cuartel general, en Xieng Juang, procedente de Vientian, después de haber quedado suspendidas las conversaciones entre los tres príncipes laosianos encaminadas a la formación de un gobierno de coalición. El dirigente procomunista hizo un llamamiento «a las personas patrióticas y a los militares de Laos para que cierren sus filas y mantengan la vigilancia contra la agitación del enemigo que trata de socavar la paz».

☆ **LISBOA:** Posibles cambios en la política exterior

La noticia de posibles cambios drásticos en la política exterior portuguesa, después de la pérdida de sus territorios en la India, ha sido dada por el periódico de la tarde "Diario Popular".

Gran Bretaña y Estados Unidos son acusados de derramar "lágrimas de cocodrilo" sobre la suerte de Goa, dice el diario en un editorial, en el que agradece a España haber sido "el único país que ha estado con nosotros en cuerpo y alma".

☆ **MANILA:** Jura su cargo el nuevo Presidente

Diosdado Macapagal ha jurado su cargo como Presidente de Filipinas en el curso de una breve ceremonia que ha tenido lugar a las cinco de esta madrugada en el Luneta Park, de Manila.

POMPEYA - PALACE - GAYARRE - FANTASIO

(José Ortega y Gasset, 63)

PROXIMO LUNES, ESTRENO

SOLEMNE INAGURACION

Apropiándose de los nombres ajenos vivió las vidas más apasionantes



TONY CURTIS

EDMOND O'BRIEN
ARTHUR O'CONNELL
CARL MALDEN



EL GRAN IMPOSTOR

DIRECTOR ROBERT MULLIGAN

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

¿UN GRAN FARSANTE O UNA PERSONALIDAD DESBORDANTE?

¿UN HOMBRE FABULOSO!

Los espectadores asistentes a la sesión de mañana noche en los cines Pompeya y Palace serán obsequiados con las Uvas de la Suerte y botellines de Centenario Terry. Los asistentes al cine Gayarre serán obsequiados con las Uvas de la Suerte y botellines de coñac Domecq.

SAN MIGUEL

(EL LOCAL MAS COMODO DE MADRID)

Totalmente reformado. Nueva instalación de proyección y sonido estereofónico

8.ª SEMANA DE ROTUNDO EXITO

La película que les brindó unas horas felices en las fiestas navideñas les ofrece ahora el mejor regalo de Reyes. Es un espectáculo impresionante, fabuloso y emotivo, como jamás había presentado el cine



EL FILM MAS GRANDIOSO DE TODOS LOS TIEMPOS!

Horario: 4,45 tarde y 9,15 noche

APTA PARA TODOS LOS PUBLICOS

Laborables: Localidades desde 12 pesetas

En la función de la noche se obsequiará al público con las clásicas uvas de la suerte.

EN VOZ ALTA

INOCENTADA

SIEMPRE que oigo hablar de las inocentadas de estos días me acuerdo del inocentísimo don Pío, nacido el día de los Inocentes para más señas. ¿Qué pensaría si pudiera ver que ahora sus ediciones se repiten y multiplican y que es, ahora, ahora precisamente, cuando él ya es ido, cuando comienza a despertar verdadero interés y hasta pasión su obra? Yo creo que ésta es la gran inocentada que don Pío ha guardado para muchos.

Aunque disimulara un poco, lo cierto es que Baroja nunca tuvo la tentación de las muchedumbres. Contaba muchas veces, con cierto regocijo, cómo de ediciones de 2.000 ejemplares, hechas hacía veinte años, quedaba todavía la mitad, y cómo en su casa de Mendizábal había montones de primeras ediciones que él, más de una vez, estuvo tentado de darselas a los traperos.

Luego, durante la guerra, don Pío perdió, además de una bella colección de cuadros, gran parte de su biblioteca y hasta sus propios manuscritos.

—¿Qué bestias!—decía—. No me dejaron nada. Lo único que se salvó—agregaba con

cierta flema despectiva—es lo que menos me interesaba: la medalla de miembro de la Real Academia de la Lengua.

Nunca don Pío apelaba al futuro ni al mañana. A veces llegaba a creer, con toda sinceridad, que no había que desvelarse por nada, y menos por la obra literaria. La cosa apenas tenía importancia. Escribir era para él casi un modo vergonzoso de ejercer una gólfica intrascendente y poco peligrosa. No había que hacerse ilusiones con lo escrito. ¿Qué curiosidad podía despertar la obra escrita por un solitario, viejo y viudo (!) desde siempre? Ninguna.

Sin embargo, la obra de don Pío revive por años y por días con su lozana transparencia, sencillez de clásico consumado, veracidad de artesano honrado, estilo fresco, espontáneo, natural como cualquier regatillo del Guadarrama. Y lo mejor del caso es que Baroja, con su inocente antileucencia, está resultando un perfecto y casi piadoso destrapaador del mundo de ahora. Sin darselas de profeta está resultando actualísimo. ¿Cabe mayor inocentada, en el más o mán tico-hipercrítico de nuestros autores?

ULTIMO DIA: EXAMEN

TODOS los años, al llegar por grandes pecados (que ape-

la fecha tope del último día, nos lueven admoniciones por todas partes. Hay que hacer examen, un examen concienzudo del año ya molido. Seguramente hemos fallado. Seguramente hemos caído en faltas graves. Y aparte están esos resúmenes de lo realizado. Al finalizar el año o solemos presentar la cuenta y el haber de nuestra obra.

Pero, ¿y el debe? Examinando bien la cuestión, uno ve con toda claridad que, más que de hacer cosas malas, de lo que uno tendría que dolerse es de las buenas que no ha hecho. Y más que presentar realizaciones, tendríamos que avergonzarnos de los fallos. No me refiero ya sólo a las obras de misericordia. Me refiero a la más elemental ética. Probablemente, con el último suspiro del año, lo que nos llega es el vacío de no haber hecho acto de presencia en esto o en aquello, en cosas que eran de ley, en afirmaciones o negaciones que se nos exigían desde muy adentro. Al terminar el año experimentamos remordimientos, más que

por grandes pecados (que ape-

frustraciones y evasiones en lo que debía haber sido la moral más escueta y simple.

Al terminar el año, más que dolor de corazón por acciones ominosas, lo que sentimos de veras es como una mutilación de la propia personalidad. Ha sido un año más de supercheria, de enredo, de simulaciones, de trampa. Un año en el que tampoco nos hemos definido... Y el año nuevo nos sorprende como figuras borrosas, como fantasmas sin nombre y sin voz, como pesadillas de hombres que, más que caer en el crimen, en lo que han caído es en el fraude de defender lo indefendible, de justificar lo injustificable, de valorar lo que no vale nada...

La última campanada del año es como un tajo, si, en manos del verdugo. Pero, a veces, no tiene nada que cortar. A menudo, nosotros mismos nos hemos castrado y aquella potencia de bien y de verdad que nos hubiera permitido ser nosotros, nosotros mismos, ser alguien, y no una sombra. No por lo que hicimos, sino por lo que no hicimos...

A mí, que me registren

EN "Acción Cubana" se meten conmigo, lo cual, dicho sea sin presunción, me parece un honor. Es cierto que Rosendo Canto me dió visado de cortesía para llegar a Cuba desde Costa Rica en 1958. No es, en cambio, cierto que me dieran recomendación alguna para ningún gerifalte de Batista. Rosendo Canto pudo ver entonces, y todavía se puede ver en mi pasaporte, que todos los países americanos me dieron visado de cortesía. ¿Por qué Cuba había de ser la excepción?

En cuanto a lo que he contado de la Cuba de Batista, no es cosa de ahora. Lo conté igualmente recién llegado. Y están, en parte, en mi libro "América de Cabo a rabo". Por muy bien que se portaran conmigo, que eso es verdad, algunos personajes de la cultura cubana—algunos de ellos siguen ahora en La Habana—yo no podía por eso enturbiar ni adulterar el mensaje. Di testimonio de lo que vi y oí, y hasta puedo asegurar que fui parco y comedido.

Conservo muy buen recuerdo de Rosendo Canto y de nuestra amistad en 1947. Y aunque tuviera en cinta magnetofónica sus peroratas de entonces sobre cosas que hoy ensalza tanto, no haría uso de ellas. Es propio del hombre corregir y perfeccionarse, y hasta aceptar la enmienda. Pero da la casualidad que yo, por esta vez, no tengo que rectificar nada.

Y miremos hacia adelante, que es postura de soldado, más adecuada, sobre todo, para los que tienen la patria en guerra. La dialéctica, por vehemente que sea, no es la mejor arma para las invasiones.

J. L. Castillo Puche

EL DESPISITE NACIONAL

Firmado por Germán Lopezarias, y en su amena sección "Cosas de la gente", leemos en el diario "Ya", de Madrid, correspondiente al 30-7-61: "Antes de ganar el primer premio del festival de Benidorm con la canción "Ena-

morada", José Francis nació en París." Hizo bien José Francis en nacer en París antes de triunfar en Benidorm. Porque triunfar antes de nacer resulta difícilísimo, por muy buen cantante que se sea.

DESPOBLACION

LA geografía política y la economía nos enseñan que la densidad de población de una zona está en proporción directa con la riqueza de la región. Esto se cumple al pie de la letra en Guadalajara, cuyo bajo nivel económico se corresponde con su creciente despoblación. Resulta significativo que los 209.000 habitantes que la provincia tenía en 1910 hayan quedado reducidos, en el censo de 1960, a 183.525 personas. De seguir al ritmo marcado en el último decenio, en que

emigraron 34.415 alcarreños, la provincia de Guadalajara está abocada a una alarmante despoblación.

La mayoría de estos emigrantes son gentes del campo, que huyen a la ciudad en busca de unos medios de vida y de unas comodidades que la agricultura les niega. Son gentes que obran lógicamente, puesto que se dan cuenta de que no conduce a nada práctico pasarse la vida arañando unas tierras estériles que no dan el fruto debido.

Esta deserción de los hom-

brés del campo se traduce en la disminución del censo de los pueblos. En la provincia, de 405 ayuntamientos, 320 tienen menos de 500 habitantes y 12 menos de 100. Estos minúsculos ayuntamientos, con presupuestos de 204 pesetas por persona de valor medio, no puede atender a los servicios mínimos exigidos por la ley, y sus habitantes llevan una vida primaria, trabajando una tierra pobre que les da exclusivamente lo preciso para sobrevivir.

El gobernador civil y jefe

provincial del Movimiento, don Juan Manuel Pardo Gayoso, en una conferencia pronunciada recientemente en la Casa de Guadalajara, en Madrid, ha analizado detenidamente las causas de esta emigración. Señaló que la endeble estructura económica de la provincia se debe principalmente a la distribución de su población activa. En efecto, el sector agrario se lleva el 70 por 100 de la población activa total y el resto se lo reparten así equitativamente la industria y los servicios.

La renta provincial asciende a 2.500 millones de pesetas, de los que 1.265 millones se lleva el sector agrario; 565 millones, el sector industrial, y 670, los servicios. Esta distribución, que ya demuestra la escasa rentabilidad de la agricultura, no es, sin embargo, real, puesto que el 30 por 100 de los 1.265 millones es producido solamente por el 7 por 100 de las empresas agrícolas de la provincia, que tienen la tercera parte de la superficie cultivable. Resulta así que 130.000 personas, prácticamente el 70 por 100 de la población provincial, se reparten el 35 por 100 de la renta de la provincia.

Por tanto, la renta "per capita" de estos 130.000 alcarreños es de 6.881 pesetas, que es el verdadero valor representativo del problema agrario de la provincia. Carece, por tanto, de verdadero valor representativo esa renta "per capita" de 12.511 pesetas atribuida a la provincia por una reciente estadística del Banco de Bilbao, que coloca a Guadalajara en el puesto 23 entre las restantes provincias españolas.

Se desprende de todo ello la necesidad de ir cuanto antes a la transformación económica de la provincia restándole brazos a la agricultura para dárselos a la industria. Hemos de pensar que en la agricultura hay un déficit de 11.355 puestos de trabajo, que equivalen a 2.952.272 jornadas. Pero por mucho que la agricultura progrese y las tierras de secano se transformen, nunca podrá el sector agrario cubrir tantos puestos de trabajo. Es, por tanto, imprescindible acometer la creación de una extensa zona industrial que absorba este déficit de puestos de trabajo. El señor Pardo Gayoso señaló para ello la cuenca del Henares, desde Alcalá hasta Espinosa, que reúne excelentes condiciones para servir de zona de descongestión de Madrid. Sería necesario para ello electrificar el ferrocarril desde Madrid hasta Espinosa, como primera fase del proyecto de electrificación hasta Arcos de Jalón; ensanchar y mejorar la carretera de penetración en la cuenca del Henares; electrificar la zona afectada; redactar un plan de urbanización y ordenación de la zona; adquisición por el Ministerio de la Vivienda de los polígonos industriales necesarios; declaración del plan Guadalajara como de interés nacional; creación de un centro de formación profesional acelerada para el transvase profesional, etc. Se logrará así reducir este lamentable déficit de puestos de trabajo y cortar la alarmante corriente emigratoria que está despojando la provincia.

GRIPE

CUANDO la temperatura se altera, deja uno de ser contemporáneo de sí mismo", dice Laurens Van der Post en su libro "Aventura en el corazón de África".

Si esto es verdad, yo he dejado, en estos días, de ser contemporáneo de mí mismo. La gripe me ha arrastrado a ese estado de oscuridad, modorra y casi inconsciencia donde, según este autor, uno vuelve a encontrar viejos orígenes: "lilmo, helecho, ameba, dinosaurio", los rechaza y los asimila a la vez, así como también un futuro próximo que se presiente. "Sólo quiero decir que el futuro se había empezado a insinuar en mi sangre y que la fiebre señalaba el principio de su lucha por hacerse consciente."

A veces me gusta leer libros de aventuras, sobre todo relatos no muy mixtificadas de viajes y de sucesos reales. Esto no quiere decir que considere a estos libros como libros de cabecera, aunque pueda pensarse así a causa de los párrafos anteriores. Lo que sucede es que la gripe, además de hacerme encontrar en el fondo del inconsciente esas cosas extrañas, los dinosaurios y las amebas, ha hecho aflorar a la conciencia recuerdos dispersos de personajes reales y de personajes imaginarios y trozos de lecturas que parecían olvidados para siempre. Y, entre estas lecturas, estaba la del libro de Van der Post.

No es que todo ocurriera en seguida, unas cosas juntas con otras. Primero hubo un preludio de más de un día en que la oscuridad, el calor y el malestar volvían uniformes los tonos del cielo de fin de año que se asoma a los cristales de la ventana.

Después de esto empezaron los recuerdos literarios. Hace mucho leí "La montaña mágica", de Tomas Mann, y hace poco, "A la mitad del camino", de L. Trilling, y, entre una lectura y otra, una serie de libros menores sobre el proceso físico y psicológico a la vez de la enfermedad y de la convalecencia. A veces, el sujeto de estos libros no es el enfermo, sino la misma enfermedad, y cuando se trata de un mal determinado, de su localización y de los intentos que se hacen para curarlo, el libro tiene un ritmo de reportaje. Me refiero al libro novela, naturalmente, no al puramente científico. A veces, estos libros tratan, a la vez, de las enfermedades y de los enfermos, y también de los ambientes que les rodean. La convalecencia es el momento de agudización de la sensibilidad humana, cuando el mundo entero parece lleno de significado, es un momento muy aprovechado por los autores para hacer conocer la vida desde un ángulo inédito y como lleno de frescor. Son muy corrientes las novelas que estudian a un enfermo y sus reacciones ante la enfermedad y la vida. Estos estudios nos han hecho saber que, ante la perspectiva de una enfermedad larga, ante una fatalidad cuyo fin no se conoce y que lleva consigo una amenaza de muerte, hay dos grandes tipos de reacciones humanas, en los que se agrupan variantes infinitas. Hay un tipo de enfermo que, al encontrarse en su invalidez, apartado por fuerza de la vida corriente, se aísla en su enfermedad. Este enfermo se hace otra vida alrededor de su cama. Las cosas que le rodean toman proporciones que nunca sospechó. Las reacciones de las personas que le cuidan, ante su mal o buen humor: la toma de temperatura, que es un rito, y, sobre todo, sus molestias o mejoras se agigantan en su propia percepción hasta tapan el res-

to del mundo. Este tipo de enfermo crónico, que tiene variantes y grados, como ya dije, es el tipo de enfermo más vulgar. Su defensa contra la adversidad es aumentar la propia importancia. El otro tipo de enfermo es el que salta por encima de su enfermedad, su invalidez y su dolor, de tal manera que su sensibilidad, agudizada, y su voluntad, que en ese tiempo de enfermedad se va disciplinando más y más, le ayuda a conseguir la obra que se proponga. En la cama se han escrito novelas como gran parte de "A la busca del tiempo perdido", de Marcel Proust, y si no en una cama, todo el mundo sabe que Dostoiévski escribía no porque fuese epiléptico, sino a pesar de serlo. Pero no son sólo los escritores los que vencen su enfermedad con otras preocupaciones. No hay que traer todo el trigo a nuestro molino. Para esto sólo se necesita algo que es muy sencillo o muy difícil, se sea escritor o no se sea escritor. Para esto se necesita nada más y nada menos que tener un espíritu grande.

Nada tiene que ver mi gripe invernal con estos casos. No hay ninguna grandeza en aceptar unas horas de fiebre

y de descanso. Y quizá por eso no fué el recuerdo de los mejores libros sobre temas de enfermedad el que me vino hoy. He recordado simplemente un libro de aventuras en que no hay nada particularmente interesante, desde el punto de vista literario, y en el cual, de sus doscientas cuarenta y cinco páginas, sólo una está dedicada a la enfermedad, más concretamente, a la fiebre, como preparación a una aventura. A la fiebre que llega como resultado de una lucha interna, de un acopio de fuerzas que se necesitan para encararse con algo distinto, un nuevo matiz de la vida, un peligro o, simplemente, un trabajo.

Estoy de acuerdo en esto con el autor. Hay manifestaciones físicas que tienen un origen psíquico. La gripe me parece que no, aunque cualquiera sabe. Pero da cierto consuelo, en estos últimos días de 1961, el pensamiento de que quizá en esta última gripe del año, en esta quietud, mi vida se prepara para encontrar en el año nuevo una tarea, una lucha, algo mejor y más grande de lo que he hecho hasta ahora.

Carmen LAFORET

UNA FELICITACION ORIGINAL

UN vendedor de automóviles de la ciudad austríaca de Graz ha entregado al rector de la Universidad local un cheque por valor de 20.000 chelines—46.000 pesetas—para la financiación de trabajos científicos en el marco de dicha Universidad. Lo curioso de la noticia es la procedencia de ese dinero. El comerciante autor de la donación ha suprimido en parte, y corregido en parte también, su sistema de felicitaciónes navideñas. Esa suma era el presupuesto anual de regalos, tarjetas y demás técnicas del "christmas". A partir de este año, la felicitación se hará colectiva: el vendedor de autos de Graz felicita a la sociedad austríaca a través de una institución universitaria. Hace así, al mismo tiempo, justicia y manifestación de cortesía.

Que esto ocurra en Austria, donde el nivel científico y la realidad material de las universidades son excelentes, no deja de resultar paradójico.

Parece más propia la iniciativa en los países donde la situación es totalmente diferente a la austríaca; pero la paradoja sigue y en estos países raramente ocurre algo parecido. Para recurrir al ejemplo que tenemos más cerca, hablemos de España, que, a pesar de los esfuerzos llevados a cabo, sigue sin interesar a los vendedores y compradores de muchas cosas en lo relativo a la protección escolar, la financiación de iniciativas investigadoras, la dotación material de escuelas y laboratorios. Aquí no se prescinde por esas pequeñeces de enviar todos los años 132.000 jamones—de 1 cm o la cifra exacta—y unos millares de cajas de champaña a los buenos clientes. A nosotros nos gusta que la gente se felicite las Pascuas. Pero además se pueden hacer cosas tan importantes como las que acaba de hacer el comerciante austríaco de nuestra historia, al que desde aquí, y de todo corazón, deseamos un venturoso año 1962.



LA NECESIDAD CREA LA MODA

Las grandes firmas británicas emplean aviones propios para sus viajes de negocios

- ★ Objetivo: ganar tiempo y movilidad en la competición con sus rivales del continente
- ★ El hombre que voló bajo 15 puentes del Támesis sólo puede volar cinco horas al año



LONDRES. (Crónica de nuestro corresponsal, Luis de Castresana.)—El hombre de negocios británico, el "businessman" de las islas, vive, hoy más que nunca, en las nubes. No se trata, no, de una metáfora archirepetida; lo digo de una manera absolutamente literal. Para el "capitán de industria" británico tener un avión propio va siendo ya algo tan necesario y natural como tener el auto a la puerta de casa. Y es que en estos tiempos el hombre de negocios inglés necesita, real y verdaderamente, más que correr, volar. De lo contrario, el viejo tiburón de la City se va a convertir en poco menos que un inofensivo pez de colores en el acuario del pasado.

Si se echa una ojeada al "Quién es quién" en los negocios británicos, se verá que casi todos los "grandes" tienen su avión propio: lord Robens, presidente de la Cámara Nacional del Carbón; los altos jefes de la Pressed Steel; el coronel William Whitebread, de la industria cervecera; lord Dulverton, el "imprescindible" del tabaco; lord Rootes, el magnate de la industria automovilística; sir Williams Lyons, de los "Jaguar"; Mr. Whitney Straight, de los Rolls-Royce... Todos ellos—y muchos más que harían esta lista insoportable—disponen de avión propio, no como un deporte o un pasatiempo, sino como un artículo de primera necesidad (es un decir) para sus negocios. Ganan tiempo y movilidad, dos factores que, al decir de los entendidos, pueden constituir, en el apresurado mundo de hoy, "la llave del éxito".

En Gran Bretaña, el monopolio le está ganando ostensiblemente la partida a la individualidad. La consecuencia es que son numerosas las grandes industrias que tienen plantas y sucursales en muy distintas partes del país. Las visitas de inspectores, de consultantes, de técnicos, etc., exigen tiempo y dinero. El problema se resuelve ahora por el simple procedimiento del avión particular. Uno de los "altos personajes" de la "central" puede recorrer todas las sucursales en un solo día sirviéndose del avión a manera de taxi. Otras firmas, más pobres, se están decidiendo por el "alquiler" de un avión privado con su correspondiente piloto.

Este incremento en el número de aviones particulares ha llegado a un punto tal que se cree que el asunto se planteará próximamente en el Parlamento. Porque, obviamente, van a tener que crearse leyes especiales al respecto. Al parecer no bastan los 102 aeródromos en los cuales se permite aterrizar a los "aviones privados". En algunos "aeropuertos comerciales"—tal el londinense de Weath Row—se permite ya el aterrizaje de aquellos aviones privados que se pongan primero en contacto con la torre de control. Se anuncian ya, por otra parte, seis nuevos campos de aviación "para hombres de negocios" a lo largo y a lo ancho de la geografía insular.

Este tipo de aviación particular para uso de "businessmen" está creando problemas. La recién fundada "Business Aircraft Users' Association" está presionando al Gobierno para que otorgue concesiones que se juzgan imprescindibles. Y todo parece indicar que el Gobierno no obstaculizará unas medidas que sin duda repercutirán ventajosamente, a la

Paganizar las fiestas de Navidad y de Año Nuevo es negar nuestra excelsa condición de católicos. Acercanos al nacimiento, que es pureza y tradición.

larga, en la economía general de la nación. Por ejemplo: si Gran Bretaña ingresa en el Mercado Común, el "businessman" de la isla tendrá que desplazarse frecuentemente al continente. Los "aviones de negocios" van a sufrir dentro de poco, pues, un aumento vertiginoso. Se cita el caso de cinco ejecutivos de una compañía británica que, por el procedimiento del avión privado, visitaron cinco países y sostuvieron cuarenta y seis horas de "charlas de negocios..." en una sola semana.

La asociación de hombres de negocios usuarios de aviones tiene en este momento 62 firmas-miembros, pero se estima—no sé si con excesivo optimismo—que en un plazo de cinco años el número de firmas-miembros habrá aumentado en varios miles. El caso es que son ya varias las industrias aeronáuticas que han iniciado a grandes marchas la construcción de aviones especialmente proyectados para estos "viajes de negocios". Y puesto que de aviones se trata, vaya el dato de que una edi-

torial londinense anuncia a bombo y platillo la publicación de las memorias de Christopher Draper. Fué el "diablo volador" de la primera guerra mundial, allá cuando los pilotos luchaban entre sí, en las nubes, a disparos de revólver. En 1953, Draper tuvo la difícil humorada de volar bajo quince puentes del Támesis. La broma costó a Mr. Draper la retirada de su carnet de vuelo, que databa de 1913. Ahora se lo han devuelto... pero con la condición de que no permanezca en el aire más de cinco horas... al año.

Feliz Año Nuevo

Todo principio de año es siempre una ocasión de recuento y una ventana abierta hacia la ilusión y hacia el futuro. ¿Qué hemos hecho, como institución de Servicio Público, a lo largo del año que acaba de pasar?

Eran nuestras metas servir aún mejor al público según el más actual concepto de la economía y de la comodidad; perfeccionar nuestros métodos comerciales con una sincera vocación de servicio al cliente; cooperar con la industria nacional para identificarla con el punto de vista del público en orden a las exigencias de la vida moderna, que nos impone una idea distinta del tiempo, de la economía y de la propia vida familiar. Hoy todo ha de cumplir un cometido preciso, todo ha de prestar un servicio previsto, todo ha de responder a un afán ennoblecedor de la existencia. Ya no se gasta dinero. Se invierte en cosas que representen un servicio, una utilidad, una comodidad y hasta una compañía, como la que se advierte en un cuadro, en un libro, en un disco, en un bello tapiz...

"Galerías" se ha aproximado mucho a las metas propuestas, mas en modo alguno las ha alcanzado totalmente. ¡Pero qué alegría, qué honda satisfacción sentimos viéndonos asistidos del favor creciente del público y de la eficaz colaboración de la industria española! Aspiramos, por eso, a realizar grandes progresos en el año que comienza, haciendo de Galerías Preciados un altísimo exponente del avance comercial e industrial de España.

Galerías Preciados

Sederías Carretas

Un lector pide a los periódicos la supresión de las felicitaciones de fin de año

- ★ "Con Angola ensangrentada y nuestra India invadida no debemos hacerlo"
- ★ Portugal se vió obligado a fortificar sus provincias ultramarinas



LISBOA. (Crónica de nuestro corresponsal, Conchita Guerrero.)—En la conocida sección «Cartas al Director», una sugerencia ha merecido el recuadro y aplauso de los periódicos. Se trata de que las tradicionales «Felices Pascuas», aquí «Boas Festas», se supriman este año en virtud de los dolorosos acontecimientos de la India y los sucesos de Angola.

Un lector, después de subrayar que este año no puede desear prosperidades a nadie, dice: «Con Angola ensangrentada y nuestra India invadida, ¿cómo vamos a desearnos felices fiestas unos a otros? ¿Por qué no abolimos este año el envío de las «Boas Festas», dado el excepcional período que atraviesa Portugal?»

Compartiendo enteramente la opinión de sus lectores, el vespertino «Diario Popular» añade, tras su aplauso a la idea, que cada portugués proceda como le dicte la conciencia.

Por nuestra parte, repasando en rápido balance las desgracias que afligieron a la fraterna nación portuguesa, también nos parece una ironía felicitarles las fiestas. Desde la pirata del «Santa María», ocurrida en enero, el año 1961 habría de causar a Portugal numerosos dolores. Tras el «Santa María», insistimos, pues aunque no lo parezca fué el primer capítulo de lo que semanas más tarde habría de acontecer en Angola, la tragedia comenzaba, costando mucha sangre y muchas vidas al pueblo lusitano.

La primera víctima portuguesa de este año fué el piloto del «Santa María» Joao do Nascimento Costa, asesinado por los piratas de Galvao. Después el recuento se hace punto menos que imposible, porque las feroces matanzas de los terroristas en el norte de Angola son difíciles de precisar en rigurosa estadística, y probablemente no podrán fijarse jamás.

Con el asesinato en masa de los colonos, sus mujeres y sus niños, que, cual es lógico, tenían la nacionalidad portuguesa, vino la rápida intervención del Ejército lusitano, que si bien logró recuperar el norte de Angola, devolviendo la tranquilidad a aquella provincia africana, vuelta hoy al trabajo diario, también es cierto que pagó con gran número de bajas y enorme sacrificio de sus soldados esa normalidad que disfruta Angola ahora.

Un foco real aquí, una prevención o falsa alarma allá, varias amenazas de países como el Senegal, Ghana o Liberia, la verdad es que Portugal no ha tenido más remedio que fortificar sus provincias ultramarinas, instalando sabe Dios por cuánto tiempo a las tropas en Mozambique, Guinea, Cabo Verde y toda la asombrosa expansión secular del gigantesco Portugal descubridor, que después de cinco siglos de auténtica paz se ve obligado a defenderse de las guerras que le imponen desde el exterior.

Por último, y así volvemos al principio de nuestra crónica, caliente está aún el crimen perpetrado en Goa; caliente está todavía la sangre de los que cayeron defendiendo su patria, alta la bandera rojiverde y alto el corazón valeroso de los que han sucumbido llenos de gloria.

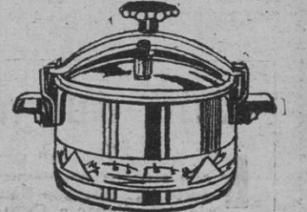
Aunque englobemos a todos los portugueses en nuestras sinceras condolencias por todo lo ocurrido, una figura, sin embargo, hace volar nuestro pensamiento hacia un despacho de la rúa de San Antonio, junto al palacio de San Bento, a cuya mesa se sienta; peinando canas, capeando do-

lores y barajando preocupaciones, el hombre que rige los destinos de Portugal hace treinta y cuatro años. No hace falta decirlo, es, evidentemente, Oliveira Salazar.

Porque el gran estadista lusitano no dudó un momento en hacer recaer sobre sus abrumados hombros la ingente tarea de asumir la defensa de la soberanía nacional. El extraordinario timonel que a tan buen puerto condujo al moderno Portugal cogió simbólicamente en el mes de mayo de este acaído año de 1961 el Ministerio de la Defensa, que engloba los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire. Salazar nunca rehuyó deberes ni se ahorró sacrificios. Por eso, porque conocemos su laborioso, extenuante y callado trabajo diario, le rendimos nuestro homenaje y comprensión. Tampoco le podemos desear «Boas Festas», porque no las puede tener. Pero sí rogamos a Dios que a él y a toda la nación portuguesa el año que nace, 1962, les sea próspero y tranquilo, ayudándoles a restañar en lo posible los dolores de 1961.

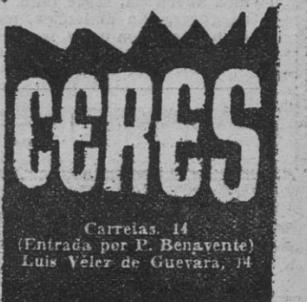


Y TENGA PRESENTE QUE LA OLLA A PRESION



ES LA 1.ª EN EUROPA C'EST MAGNIFIQUE!

Vendemos adaptándonos a su conveniencia de compra



Carreías, 14 (Entrada por P. Benavente) Luis Vélaz de Guevara, 14

La O. A. S. impidió que De Gaulle fuera televisado en Argel

★ Una bomba de plástico destrozó el equipo de retransmisión

★ El discurso del general no satisfizo a nadie

ARGEL, 30. (Crónica de la agencia Efe, transmitida por teletipo, por Alain Raymond, exclusiva para PUEBLO.)—Los saboteadores del movimiento activista de derechas, Organización del Ejército Secreto (O. A. S.), han bloqueado la transmisión televisada del discurso de fin de año del Presidente De Gaulle en la ciudad portuaria de Orán.

El acto de sabotaje, que no tuvo efecto alguno sobre la transmisión radiada del discurso, fué seguido por un choque entre la Policía y varios jóvenes franceses, en el que perecieron tres personas y fueron heridas otras varias.

Los muchachos europeos, lanzando imprecaciones contra el general De Gaulle y gritos alusivos contra el Gobierno de París, contendieron con los gendarmes que fueron a su encuentro en el barrio judío.

De uno de los automóviles patrulleros de la fuerza pública se lanzó una granada de mano contra un grupo de jóvenes, después de haber sido tiroteado. El oficial que comandaba la patrulla de gendarmería dió orden de responder al fuego, y después de haber tirado la bomba se entabló un corto y nutrido tiroteo.

Dos jóvenes israelitas y un marinero francés cayeron para siempre, alcanzados por las balas de las pistolas y metralletas de los guardias.

Al mismo tiempo, cuando en el barrio hebreo tenía lugar este combate, en uno de los distritos europeos de la ciudad de Orán fué arrojada una granada de mano (de las denominadas "defensivas") sobre un coche patrullero del Ejército desde una ventana. Resultaron heridos un soldado y una mujer blanca que en aquel momento pasaba casualmente por el lugar.

También se han registrado tiroteos aislados en varios puntos de la ciudad de Orán.

Este ha sido hasta ahora el resultado de la jornada de las últimas veinticuatro horas en esta zona de Argelia, mientras las palabras del Jefe del Estado sonaban a través de las emisiones de radiotelefonía, ya que la de televisión había sido interrumpida por los activistas de la O. A. S., y en su lugar habían introducido una emisión "pirata".

Evidentemente, la interrupción había sido cuidadosamente preparada: una bomba de plástico, de gran potencia, destrozó el equipo de retransmisión del Edificio Perret, donde están instalados los estudios de la red de televisión francesa en Orán, y así quedó un canal libre para que los agentes "ejecutivos" de la O. A. S. introdujeran su emisión "pirata".

La sintonía de la O. A. S. se hizo escuchar inmediatamente. Su tema es "Marcha de los Africanos" y estaba incluida en un disco de gramófono, muy popular aquí, titulado "L'Auto-circulation", impresionado por Henri Tisot. En el disco, entre compases de la "Marcha de los Africanos" y notas de "La Marsellesa", se ridiculiza al general De Gaulle en algunos momentos de una manera soez y obscena.

El locutor sedicioso, que estuvo hablando desde las 7.20 a las 7.35 y luego otra vez desde las 9.10 a las 9.25 de la noche, comenzó dando las gracias a los compañeros de "acción directa" que habían averiado con su carga los transmisores de la televisión. Puso de relieve que el Presidente De Gaulle estaba retirando las fuerzas militares francesas de Argelia, y también agradeció a los ciudadanos de Orán su adhesión y participación en el "concierto de cacerolas" en son de protesta contra la política del Presidente francés, y concretamente, en aquellos momentos, contra su discurso.

El "concierto de cacerolas", que había sido anteriormente ordenado por la O. A. S., comenzó hacia las 8.30, después de una hora de silencio decretada durante el discurso del general.

Las amas de casa hicieron sonar sus cacharros con el mayor estruendo posible, lo cual, en in-

descriptible confusión de ruido, se unía a los "claxons" de los automóviles aparcados o en circulación, que repetían hasta la saciedad el ritmo de las cinco notas, que quieren decir: "Al-gérie, française", grito de guerra predilecto de los activistas de la O. A. S., y consigna en que se resume la idea principal de su política.

En general, Argelia entera ha acogido con frialdad el discurso del Presidente De Gaulle.

Los musulmanes lo consideran como un «re gallo envenenado» por el que intenta atraerse las masas de la Francia metropolitana. Además están claramente disgustados porque no ha hecho ninguna declaración nueva que indique que vaya a plegarse a puntos establecidos por los dirigentes del F. L. N. para terminar con la guerra, de siete años que ensombrece a este territorio norteafricano.

Los franceses de Argelia, en sus distintas facciones, se encuentran estupefactos ante la declaración de la inmediata retirada de grandes contingentes del Ejército del solar argelino y temen que ya no haya ni la mínima seguridad si falta la presencia de las unidades armadas contra las agresiones y actos de violencia de los «fellaghas» del F. L. N. La población cristiana de Argelia se encuentra desamparada y tendrá que recurrir a su propia defensa, con lo cual se agudizará la lucha y el odio entre árabes oscuros y europeos claros.

Los europeos partidarios de la política argelina del general De Gaulle—que de pocos que eran se han quedado reducidos a una insignificante minoría de los más acérrimos izquierdistas, socialistas y comunistas, principalmente—también están defraudados y temerosos—cuando llegue la hora del degüello general y sacrificio en masa de europeos, los sarracenos no harán distinciones entre derechistas e izquierdistas—porque no se les ha dado seguridades de ningún género ni contra los árabes ni contra sus compatriotas, que ya les acusan de traición.

Los franceses de derechas—que en Argelia son la inmensa mayoría—y la oficialidad del Ejército consideran la retirada de las tropas como muestra de que el Presidente De Gaulle está dando a Argelia la libertad—como ya ha hecho con otras posesiones del hasta hace poco extenso Imperio

colonial francés—casi sin ningún costo.

Entre ayer y hoy, unos treinta mil soldados, más la Gendarmería y Policía estaban en estado de alerta a través del territorio argelino para impedir cualquier desorden con motivo del discurso de fin de año del general De Gaulle, pero a pesar de todas las precauciones la reacción se ha producido y las palabras del Presidente de la República no han satisfecho a nadie.

FRANCIA NEGOCIARA SI LA U. R. S. S. NO AMENAZA

PARIS, 30. — El Presidente Charles de Gaulle ha anunciado anoche que dos divisiones más y varias unidades de la Fuerza Aérea van a regresar a la metrópoli procedentes de Argelia durante el próximo mes de enero, y que el grueso del Ejército francés estará completamente modernizado en 1962.

En su discurso de Año Nuevo, que durante quince minutos ha dirigido por radio y televisión a todo el país, De Gaulle dijo que Francia "indudablemente" tomará parte en cualesquiera conversaciones Este-Oeste con los rusos acerca de Alemania y de otras cuestiones de la guerra fría, pero solamente si la Unión Soviética deja de amenazar a Occidente y las conversaciones no tienen por resultado el aumento de la influencia de Moscú sobre Europa.

En esto, no parece haber modificado la negativa hecha durante las pasadas conversaciones de ministros de Asuntos Exteriores en París para establecer contactos diplomáticos "probatorios" con Moscú.

Repetidamente ha declarado De Gaulle que estaría dispuesto a negociar con los rusos, pero solamente si cesan sus duras amenazas.

El anuncio de que va a traer a la metrópoli otras dos divisiones de Argelia es la principal sorpresa de su discurso, que, por otra parte, resultó poco sensacional. (Efe.)

TASS CALIFICA EL DISCURSO DE "TRANSCONCHADAS INVENCIONES"

ESTOCOLMO, 30.—Las "transconchadas invenciones" del general De Gaulle acerca de una "amenaza soviética" constituyen un intento de desviar la atención de los franceses de sus problemas internos, dice esta noche la agencia soviética Tass, en un comentario del discurso pronun-

ciado por el Presidente De Gaulle. También se le acusa de "presentar como un crónico productor de disturbios al movimiento nacional de liberación de los pueblos afroasiáticos que están acabando con los restos del colonialismo".

Asimismo, la Tass acusa al Gobierno francés de poner obstáculos a las conversaciones con el "Gobierno provisional argelino". El Presidente De Gaulle menciona las condiciones que de hecho reducen a la nada la posibilidad de arreglar las cuestiones alemana y berlinesa por medio de negociaciones, añade la agencia soviética.

Termina diciendo la crítica soviética que la actitud del Gobierno francés, a la cual se había referido el general De Gaulle, es debida principalmente al carácter antidemocrático de la actual Constitución francesa. (Efe.)

AUSTRALIA, PARTIDARIA DE LA NEGOCIACION HOLANDA - INDONESIA

CANBERRA, 30.—El Gobierno australiano ha entregado hoy notas a los embajadores indonesio y holandés en Canberra en las que deplora el empleo de la fuerza para resolver su disputa sobre la Nueva Guinea Occidental.

En las notas se pide a Indonesia y Holanda que negocien y lleguen a un acuerdo aceptable ante la opinión mundial y ante las Naciones Unidas. (Efe.)

MENTIS A UNA MEDIACION ANGLONORTEAMERICANA

LA HAYA, 30.—El Gobierno holandés ha autorizado hoy al presidente de la Cámara Baja, que preside también la Comisión permanente de Asuntos Exteriores, para desmentir todos los informes de Prensa relativos a planes para una mediación británica o norteamericana, entre Holanda e Indonesia.

El presidente, Dr. Mortenhorst, ha manifestado hoy en una declaración que "he sido autorizado para decir que todos los informes relativos a una mediación británica o norteamericana entre Holanda e Indonesia son completamente falsos. Puedo añadir—agregó—que actualmente no

hay propuestas concretas respecto a una solución de la disputa".

Informes de agencias procedentes de Londres y La Haya señalaban anoche que propuestas concretas para resolver la disputa estaban siendo estudiadas en la capital holandesa y que habían sido establecidos contactos entre los Gobiernos holandeses e indonesio. (Efe.)

HAY QUE EVITAR EL CONFLICTO ARMADO

LA HAYA, 30.—El partido socialista de la oposición en Holanda desea evitar un conflicto armado por Guinea occidental "a toda costa", según ha declarado ayer el presidente del citado partido, J. G. Suurhoff.

"Holanda—dijo—se encuentra ahora dispuesta a negociar con Indonesia sin condiciones previas, teniendo en cuenta el reconocimiento indonesio a la autodeterminación de la población papúa del territorio."

Suurhoff afirmó que Holanda había insistido siempre en el derecho de autodeterminación de los papúes, "y no debemos considerar la promesa—dijo—como papel mojado". (Efe.)

Sukarno nombra al general Jani jefe del Ejército liberador de Nueva Guinea

★ Las fuerzas holandesas, dispuestas a la defensa

★ Intensa actividad diplomática entre Rusia y Norteamérica

YAKARTA, 30. (Crónica del corresponsal de Europa Press, recibida por telex, en exclusiva para PUEBLO.)—El precedente goés ha animado a Sukarno. Desde hace unos días la reconquista de la Nueva Guinea occidental, en poder de Holanda, se ha convertido en una obsesión. Es un secreto a voces que Sukarno prepara una lucha de tipo popular. Las "voces" las da el mismo dirigente indonesio, empeñado en cumplir hasta la perfección su papel de neutralista-pacifista-anticolonialista.

Como todos los discípulos de Nehru, Sukarno ha procurado preparar a los holandeses con una campaña dirigida a la opinión mundial. "La Guinea occidental es un vestigio del colonialismo", dicen. En realidad, todos sabemos que no sólo es eso, sino que es una colonia. Esto no se discute. La cuestión es saber si hay derecho a tomarla por la fuerza.

Un portavoz del Ejército indonesio

nas ha convocado hoy para comunicar que en las regiones cercanas a la frontera con el Irian occidental (la Nueva Guinea, según terminología europea) se han efectuado ejercicios tácticos y traslados de tropas a lugares estratégicos.

Con un tono que quería ser de pena, pero cuyo verdadero sentido no escapó a nadie, el portavoz expresó sus temores de que pudieran ocurrir incidentes, choques lamentables, con las tropas holandesas. "En ese caso—dijo—deberemos estar dispuestos para el combate..."

El portavoz ha continuado explicándonos que los ex combatientes de Sumatra y de las islas Célebes han expresado su deseo de ayudar al Gobierno en la liberación de Irian, por lo que no sería raro que se incorporasen al Ejército indonesio.

Esta noticia tiene su importancia. Esos ex combatientes no bajan de 100.000. La cifra es suficiente para decidir por la fuerza

una cuestión. El portavoz ha terminado diciendo que los oficiales de graduación más alta entre esos ex combatientes y un número no determinado de soldados rasos están recibiendo ya la instrucción que los volverá a poner en forma.

Hace unas horas que el Presidente Sukarno designó a los oficiales y mandos del Ejército que tienen que encargarse "de la dirección de las operaciones para liberar Nueva Guinea occidental". Si algún día se llega a combatir, los indonesios lo harán a las órdenes del general Ahmed Jani, jefe del Estado Mayor Adjunto.

Jani es un hombre joven, de cuarenta y cinco años, lleno de prestigio. Acaba de regresar ahora de una misión por el extranjero, que se puede considerar fundamental: compra de armas. Jani, en sus primeras declaraciones, ha dicho que las compras estaban ya efectuadas y que la entrega de las armas iba a ser acelerada en vista de las circunstancias.

Todo está siendo preparado en un ambiente de seguridad y altivez. Sukarno ha hablado mucho de sus fuerzas, de su poderío, de su interés y decisión de imponer la huida de Holanda. Da la impresión de que Sukarno juega tanto con las armas como con las bravatas.

Por ejemplo, en su último discurso, el Presidente declaró que, si entablaba conversaciones con los holandeses, sólo sería para discutir el modo de transferir la soberanía de la Nueva Guinea Occidental a Indonesia. No habrá, dijo, transacción. Indonesia no tiene nada que negociar.

En estas condiciones, resulta natural que la actividad diplomática sea intensa. Los occidentales no tienen el menor interés en que uno de sus aliados se debilite en lucha con una neutralidad, y mucho menos que la consiguiente miseria sea terreno abonado en una zona tan estratégica y rica como es la Indonesia.

Esta mañana, durante una hora, el Presidente Sukarno ha atendido a las razones del embajador norteamericano, Howard Jones, que le habrá recordado, sin duda alguna, el deseo del Presidente Kennedy de que esta cuestión se arregle pacíficamente.

Por su parte, el ministro de Asuntos Exteriores, señor Subandrio, ha charlado por extenso con el embajador ruso en Yakarta, Nicolás A. Michailof. No se ha publicado declaración alguna de la entrevista, pero lo largo de la conversación se considera significativo.

Mientras en Yakarta nos enteramos de los movimientos agresivos de los indonesios, los radio nos trae el llamamiento a la población de Nueva Guinea Occidental, que ha hecho el gobernador M. J. Plattee, desde su capital, Holanda. Plattee ha recomendado que se haga caso omiso de las provocaciones hechas "cabo por "elementos indonesios", "La Policía, el Ejército y la población—ha añadido—están dispuestos a hacer frente a cualquier eventualidad."

UN MUNDO MARAVILLOSO DE

Juguetes

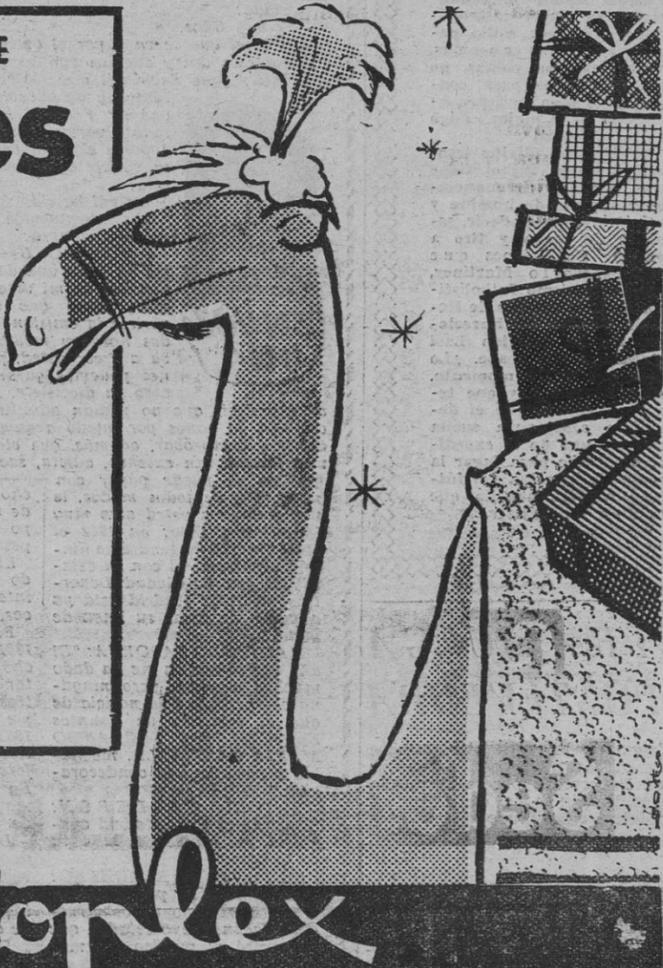
Las últimas novedades de las más importantes fábricas, para niño y niña

EN TODAS NUESTRAS SECCIONES ENCONTRARA LA VARIEDAD MAS COMPLETA PARA ELEGIR SUS REGALOS

COMBINACIONES MEDIAS CAMISIONES IMPERMEABLES PARAGUAS CAMISAS NYLON etc. etc.

PLASTICOS NYLON

Pionlex



Electrofil
feliz
Año Nuevo



Diga que lo vió en PUEBLO

RUMOR EN COLOMBIA

El Real Madrid quiere fichar a Delio Gamboa, el mejor jugador del país

Juega de interior izquierda en el Millonarios, tiene veinticinco años y es la esperanza máxima de Colombia para Chile

★ RUMOR

Estos últimos días se ha hablado con insistencia en Bogotá de la posibilidad de que Delio Gamboa (Maravilla) sólo continúe en Colombia durante unos meses. Concretamente, hasta después del Mundial de Chile. ¿Por qué? Si hay que hacer caso a los rumores, sencillamente: porque un gran club europeo, español, el Real Madrid, le ha hecho interesantes propuestas para que engrose su plantilla profesional a partir de la próxima temporada española.

¿Hay algo de realidad en todo esto? ¿Desea verdaderamente el Real Madrid fichar a Delio Gamboa (Maravilla)?

Delio Gamboa, el interesado, nada ha dicho al respecto, pero todos sabemos que el muchacho aceptaría encantado las condiciones interesantes del Real Madrid y que marcharía ilusionado a España después de la experiencia chilena. El rumor seguirá diciendo que asegura que el emisorario o enviado especial del Real Madrid (¿Existe?) desea que Delio Gamboa firme su contrato con el Real Madrid antes del Mundial de Chile, incluso con anterioridad a ver lo que "Maravilla" es capaz de realizar ante la cátedra del fútbol. De existir esa oferta, ¿aceptaría Maravilla firmar contrato por el Real Madrid en esas condiciones? Esta es la respuesta: seguramente, sí.

★ HABLA PEDERNERA

Adolfo Pedernera, actual entrenador de la selección del Perú, conoce a fondo a Delio Gamboa. A él solo atribuye la eliminación peruana del Mundial. Sobre Maravilla ha dicho Pedernera:

—Es un nuevo Pelé; un jugador colosal, fantástico, que sabe hacerlo todo. Un hombre joven que puede entusiasmar al mundo como el propio Pelé cuando ese mundo, siempre dispuesto a acoger con los brazos abiertos a las nuevas maravillas futbolísticas, conozca sus verdaderas cualidades. Maravilla es una auténtica maravilla.

Delio Gamboa (Maravilla) juega—cómo no!, sé que exclamarán los aficionados españoles—en el famoso Millonarios de Bogotá, en el mismo club que durante unos años fue de los mejores del mundo, con estrellas como las repetidamente citadas: Di Stefano, Rossi, Pedernera, Gozzi y Báez, entre otras. El Millonarios actual, último campeón colombiano, sigue siendo líder del campeonato y tiene en sus filas a media docena de seguros internacionales para Chile.

Estrella de la selección, Maravilla lo es también del Millonarios. Cada encuentro del Millonarios supone un éxito nuevo, mayor aún que todos los cantados anteriores, de Delio Gamboa. Maravilla se hace con el balón, inicia una rápida carrera, dribla a cuantos adversarios le salen al paso y finalmente suele plantarse ante el guardavallas adversario para con enorme serenidad y seguridad batirle sin remisión de disparos tan potentes como colocados.

★ JUGADOR DE EQUIPO

Delio Gamboa, aunque jugador genial, habilísimo, desconcertante para el adversario, es ante todo jugador de club, pieza de un equipo. Estratega y técnico depurado, sus progresos no cesan. Desde hace cinco años, cuando él tenía veinte, Maravilla se ha convertido en otro jugador, multiplicada su clase, su entusiasmo y su serenidad. El poderío del actual fútbol colombiano está basado principalmente en Delio Gamboa y en Efraín (Caimán), el colosal guardameta de la selección, capitán, a la vez, de ésta.

el símbolo auténtico del fútbol colombiano del momento.

Delio Gamboa (Maravilla), de rostro incluso parecido al de Pelé, es en realidad el Pelé de Colombia. En el equipo su puesto, como el de Pelé también, es el de interior izquierdo. Su juego y sus goles significan para Colombia, de momento, una gran esperanza. Estratega de excepción, "Maravilla" es el autor de casi todos los últimos triunfos colombianos de los últimos años. La clasificación para Chile, no esperada antes de los choques con la potente selección peruana, consideran los aficionados que es debida totalmente a su fútbol de excepción.

Toda la clase de los Di Stefano, Rossi, Pedernera, Cozzi y Báez parece haberse reencarnado en esta maravilla negra de veinticinco años, que parece estar destinada a causar sensación en los campos chilenos. Aquellas enseñanzas de las estrellas del Millonarios, de Bogotá, han sido asimiladas por Delio Gamboa, hasta el punto de que hoy en día muchos de aquellos grandes maestros no podrían enseñar ya nada nuevo a este gran jugador, netamente colombiano.

★ "MARAVILLA"

han dado ya su fruto. Y la cosecha está ahí, nueva, fecunda, fuerte, abundante. Colombia, en Chile, aunque muchos piensan lo contrario, no irá en plan de comarsa, sino con aspiraciones, si no de conquistar el título mundial, sí de realizar un papel más que discreto.

La gran esperanza del fútbol colombiano cara a Chile, una de ellas al menos, se llama Delio Gamboa. Es un futbolista moreno, de portentosas cualidades, de estilo particularísimo, de clase genial. A Delio, número 1 del fútbol colombiano actual, y posiblemente también de todas las épocas, se le conoce en Colombia, entre la admiración desbordante de los aficionados, nada menos que por "Maravilla", porque maravilloso es su fútbol, su estilo, su genio, su carácter futbolístico.

Delio Gamboa (Maravilla), figura grande del fútbol colombiano, es un muchacho de veinticinco años y 1,90 metros de estatura, que posee la agilidad de un felino, la vista de un lince y la rapidez de una gacela. El sólo es

BOGOTÁ. (Especial para PUEBLO de la agencia Europa Press, por Efraín Acevedo.)—Colombia es uno de los dieciséis países, incluidos Brasil, actual campeón, y Chile, clasificado directamente como país organizador, que se han clasificado para disputar la fase final del Campeonato del Mundo de 1962 en Chile. El fútbol colombiano, que hace de ocho a diez años conoció su época dorada con los nombres de estrellas como Alfredo di Stefano, Pedernera, Rial, Néstor Rossi, Cozzi, Páez, etcétera, y con figuras de sus principales clubs, ha vuelto, a fuerza de entusiasmo, de fe, de trabajo, a alcanzar un lugar importante en la primera fila del fútbol internacional. La clasificación para Chile, lograda por su triunfo sobre Perú, a cuya selección venció en Bogotá por 1-0, para empatar después en Lima a un gol, ha llenado de entusiasmo a los aficionados colombianos. Colombia, en la actualidad, tras años de gran esfuerzo y recuperación, ha vuelto a disponer de un fútbol, ahora auténticamente nacional, de indubitable categoría. Las enseñanzas de los hombres extranjeros anteriormente citados

¿CUAL HA SIDO SU MAYOR ALEGRIA EN 1961...?

DOCE RESPUESTAS de doce deportistas BERNABEU: "1961: solución de todos los problemas financieros del REAL MADRID"

ES el saludo de estos días: —Felicidades y prospero 1962. SAMITIER es más espléndido y generoso en su saludo.

—Felices años. —¿Por el que se va y por el que viene? —Por esos dos y además por los que le sigan a 1962.

Y bien: ¿qué decir del año viejecito, viejecito, ya? ¿Contentos y agradecidos con 1961? Pues sí. ¿A que sí? Veamos. Por curiosidad he preguntado a varios personalidades y jugadores del deporte español acerca de 1961. La pregunta concreta e idéntica para todos ha sido ésta:

—¿Cuál ha sido su mayor alegría en 1961? Los interrogados han contestado de la siguiente manera:

SANTIAGO BERNABEU: "El año 1961 me ha dado una de las mejores y más sanas alegrías de mi vida, y me la ha dado anteayer, fíjese qué cerquita. La vispera de abrirse la emisión, cubierta ayer en tan sólo dos horas y media, me dijeron: 'No se lo va a creer usted, pero de los treinta millones podemos garantizarle que se han vendido ya diecisiete. En dos Baños han tenido

do que decir que no podían admitir más solicitudes de suscripción de bonos por miedo a quedar mal con los clientes'. Saber y comprobar, además, que el Real Madrid cuenta con una familia tan extensa, ávida, sacrificada y buena, es algo

que no se puede pagar con nada. Yo, de todos modos, le voy a decir a usted algo muy importante. Esto: en 1962 el Real Madrid no tendrá ya ningún problema, ni con su estado ni con la Ciudad Deportiva. El Real Madrid está ya a punto de tocar su línea de meta."

PEIRO: "Le debo mucho a 1961, pero también me ha hecho cada jaenita... Eso de estar en puertas de dos encuentros internacionales y quedarme fuera... De todos modos, 1961 me ha dicho que el Atlético va a ser uno de los mejores equipos europeos en 1962. En el deporte, esa ha sido la mayor alegría que me ha dado 1961."

JAVIER BARROSO: "Cuando el Atlético revalidó su título de campeón de España."

JOSE VILLALONGA: "El ingreso en la Copa de Europa de clubs campeones de Copa."

DI STEFANO: "El gol número 400 y que ESCARTIN no haya perdido ningún partido como seleccionador."

PEDRO ESCARTIN: "El minuto justo en que el árbitro señaló el final del segundo partido con Gales, en Chamartín. Me dije para mis adentros: '¡Ya estamos en Chile!'."

ALEJANDRO DEL CAZ: "1961 me ha dicho que hay en España un buen plantel de corredores para el relevo de los ases que un día fueron y dieron prestigio y honor a España."

HERNANDO CALLEJA: "Cuando, una vez hecho el recuento de piragüistas que hay en España, me dijeron: 'Con relación a 1960, hemos conseguido una inscripción de un 20 por 100 superior en todas las pruebas regionales, provinciales y nacionales.'"

BENITO PICO: "Chile, Chile. ¿Qué mayor alegría que esa?"

—Valen como botón de muestra? A ELOLA le hubiera preguntado también muy a gusto, pero sé, sin haber hablado con él, cuál ha sido su alegría de 1961: la ley de Educación Física. Su alegría y la de muchos españoles.

—¿Qué? ¿Nos quejamos de 1961? Pidamos a 1962 que no nos haga ni mejores ni peores: que nos deje como estamos... Y como el humor ni está reñido en absoluto con el deporte, al decirle a 1962 que sea como 1961 me viene a la memoria el cuento de aquel viejecito paráltico, medio ciego, sordo, que de pronto se le embala cuesta abajo, hacia un acantilado, el carrío en el que iba. Asustado, al tiempo que arrepentido de las veces que se había quejado de sus desgracias, exclama: "¡Ay, que me quede como estoy, que me quede como estoy!..."

Miguel ORS



LA OPINION DE PEDRO ESCARTIN

EL CASO DE EULOGIO MARTINEZ O EL HOMBRE QUE LUCHA CONTRA LA BASCULA

HELENIO Herrera, hombre que habla de fútbol porque lo conoce a fondo, era, y es, gran admirador de las condiciones de Eulogio Martínez, delantero centro o "interior punta" y algunas veces exterior camuflado en misión rara, de las que tanto agradan a don Helenio, cuya única preocupación era siempre que Eulogio estuviera dentro del peso normal, es decir, no fuera más allá de lo que debe pesar este magnífico jugador, propicio a engordar como pocos.

En principios de enero del corriente año le envié una carta de ánimo, con la correspondiente copia a la secretaria del Barcelona, tal y como ha sido nuestra costumbre en estos casos, y donde hacíamos ver a Eulogio que si estaba en forma y perdía los kilos que le sobraban su puesto dentro de la selección era seguro. En cierto viaje, de palabra, volvimos a insistir sobre lo mismo, pero sin resultado. Con siete u ocho kilos de más sus actuaciones fueron mediocres y lo peor es que nadie lograba hacerle volver al peso adecuado.

Ladislao Kubala se ha propuesto, en su actual misión de preparador del Barcelona, conseguir que Eulogio Martínez sea de nuevo delantero centro de la época de Helenio Herrera, hombre gol y cuya habilidad, valor inverosímil y eficacia en el área le hacían uno de los hombres más peligrosos de la vanguardia azulgrana. "Le he hecho perder siete kilos y medio; confío en que volverá a ser el mismo de antes." Reciente afirmación optimista que el propio jugador debe confirmarla sobre el terreno de juego.

Eulogio ha sido siempre hombre rapidísimo y temible en los últimos veinte metros, y la forma de encontrar fácil y claro el camino de puerta era, y debe seguir siendo, una de sus condiciones más temibles; y en el famoso encuentro Barcelona-Madrid de la Copa de Europa, cuando la eliminación

azulgrana, el mayor error de Helenio Herrera—todos tenemos equivocaciones—fue poner a Eulogio Martínez de extremo derecha, quitándole de su verdadero puesto, y aunque vino la rectificación posterior era demasiado tarde. El será siempre hombre de área.

Para Ladislao Kubala, la presencia de Eulogio en el centro permitirá manejar atrasado al inteligente y móvil Evaristo, que es la verdadera posición de arranque del brasileño; y si para el Barcelona esta posible reincorporación de Eulogio es buena noticia, para Pablo Hernández Coronado, seguramente, es mejor, ya que el azulgrana juega en cualquier puesto de la vanguardia y además con clase, velocidad, valor y remate; condiciones más que suficientes para darle el calificativo de jugador completo.

Hasta ahora todo había sido inútil. Ni la preparación física o las llamadas al orden de los dirigentes y advertencia del preparador fueron capaces de poner en línea a este inquieto y bravo jugador, que es posible sueño, como soñaba en enero, con ser uno de los de Chile. El ejercicio físico no basta y Eulogio habrá de renunciar a su placer gastronómico de comer estilo paraguayo, cuyas comidas, abundantes en pastas, no son adecuadas para conservar el peso indispensable, que es el mejor amigo de la velocidad.

¡¡Velocidad, divino tesoro!! Nuestro fútbol tiene tres virtudes irrenunciables: rapidez de hombre y pelota, nervio; es decir, espíritu de lucha y tiro a puerta. Condiciones que reúne Eulogio Martínez, cuyo ostracismo futbolístico, desde la marcha de Helenio Herrera del Barcelona, parece decidido. Last Kubala a que acabe. ¿Lo conseguirá? De momento, sí, y además hay que tener en cuenta que el delantero azulgrana sueña con ser uno de la expedición a Chile para jugar la competición reina del fútbol mundial, aquella que reúne a los mejores.

EL PLUS ULTRA JUEGA MANANA EN PONTEVEDRA

El Plus Ultra se desplaza a Pontevedra para jugar mañana contra el titular de la capital gallega. El viaje del equipo "asegurador" lo ha efectuado ayer por ferrocarril. Por ser el Pontevedra el único conjunto que ha logrado vencer en la Ciudad Lineal a sus propietarios, en el primer partido del torneo en Madrid hace que los plusultristas vayan con los mejores deseos de revancha, lo que no extrañaría, dada la elevada moral y buen

juego de los visitantes, aunque saben lo difícil que es puntuar en Pontevedra por la destacada clasificación que disfrutan los galaicos en el grupo, en justo señalamiento de su calidad. La baja de Gento III, por lesión, es compensada con la reincorporación de Paqui, siendo la formación del Plus Ultra la siguiente: Patiño; Lorenzo, Collar, Aparicio; Cristóbal, Latorre; Estrada, Paqui, Moraleta, Patri y Somichero.

LAS CORTS,
zona deportiva
y edificable

Una solución que proporcionaría al

«Barça» 100 millones de pesetas

Para obligar a Eulogio Martínez a perder nueve kilos, Kubala ha adelgazado cinco

BARCELONA. (Crónica de nuestro corresponsal deportivo, Francisco Yagüe, transmitida por telex.)—A la Real Sociedad de San Sebastián se le ocurrió solicitar del Barcelona que adelantase unas horas su partido de Liga—pasarlo del domingo por la tarde al sábado por la noche—a fin de que sus jugadores pudieran celebrar en la bella Easo la despedida del año que termina. Y al Barcelona la cosa le fué de perlas, porque, simplemente, le dejaba un domingo libre de fútbol, que aprovechará para llevar a efecto un plan que Enrique Llaudet venía madurando y del que ya habíamos dado cuenta hace bastantes días: celebrar una asamblea, extraordinaria, un referéndum de socios, en el viejo campo de Las Cortes. Así, tras acudir esta noche, a las diez y media, al «Nou Camp», para presenciar el partido de Liga, los socios azulgranas tendrán nueva cita mañana, a las diez, para, intercalados en un festival polideportivo de secciones de

club, discutir los problemas más acuciantes que rodean a la economía del «Barça». Don Enrique dará cuenta del estado de las cosas, de su gestión hasta el momento y de las posibles soluciones viables para enderezar el rumbo económico del club. Se hablará, como ya dijimos en su día, del «proyecto de ayuda social» —con aportaciones voluntarias que van desde las 100.000 pesetas a las 100, a pagar al contado o a plazos, y a regalarlas o simplemente prestarlas sin intereses—, y se tocará también el tema de la posibilidad de dejar durante diez años sin amortización las obligaciones lanzadas para la construcción del «Nou Camp». Amén de todo ello, se irá a un referéndum sobre el campo de Las Cortes. A la entrada, a los socios se les distribuirán papeletas para que al salir depositen en los buzones habilitados al efecto el «sí» o el «no» con respecto al futuro del viejo estadio.

Don Enrique Llaudet va a solicitar de los socios el correspon-

diente permiso para ir a la «realización de Las Cortes». Dicho más claramente: a convertir en dinero la casi abandonada instalación. De todos es sabido el viejo pleito que sostenía el Barcelona con el Ayuntamiento. El Club pedía que se levantase al terreno la denominación de «zona verde» para edificar. El Municipio se mantenía en la tesitura de respetar lo acordado, defendiendo las instalaciones deportivas y jardines. El Barcelona ha encontrado una solución mixta, que, al parecer, puede dar plena satisfacción a las dos partes. El jueves el club azulgrana presentó el anteproyecto al alcalde para su estudio, y, convencido de que el Ayuntamiento acabará aceptando la oferta, Llaudet va mañana a solicitar el oportuno permiso de sus 54.000 asociados.

El anteproyecto prevé el aprovechamiento del solar de Las Cortes mediante la construcción de siete grandes bloques alrededor de lo que hoy todavía es campo de fútbol, dejando espacio entre bloque y bloque para jardines y habilitando un amplio espacio en el centro del teórico solar para instalaciones deportivas, entre las que se prevé una piscina y un gimnasio. El anteproyecto de «zona deportivo-edificable» daría vivienda a 4.000 personas, facilitaría la piscina cubierta y el mencionado gimnasio y le rentaría al Barcelona, según los números hechos por los técnicos, alrededor de cien millones de pesetas, que es cifra bastante más alta de lo que se había calculado hace un año, por ejemplo.

Estamos convencidos de que, conscientes todos los azulgranas de la gravedad del momento, el referéndum será netamente favorable a la idea de Llaudet.

«NOVEDADES KUBALA»

Ya en el aspecto más deportivo, podemos adelantar que el Barcelona, de la mano de Kubala, presentará hoy dos novedades curiosas, un poco forzadas por las circunstancias. Por un lado, la vuelta de Garay al puesto de defensa central, por las lesiones de Gensana y Rodri, y, por el otro, el debut de Villaverde como volante—aunque en realidad jugó casi siempre como interior o extremo atrasado—visto la indisponibilidad de Vergés y País, amén de la sanción que aún pesa sobre Benítez. Justo a esto hay que consignar la reaparición oficial de Eulogio Martínez, al que Kubala ha hecho perder nueve kilos—a costa de perder el mismo cinco—en los intensos entrenamientos a que le ha sometido.

ACTIVIDADES DE LAS SECCIONES DEPORTIVAS DEL REAL MADRID PARA MAÑANA

Baloncesto. — Fróntón Fiesta Alegre, 19 horas, Club Sportif Casablancais (campeón de Marruecos)-Real Madrid (campeón de España), dieciséisavos de final de la Copa de Europa.

Socios del Real Madrid, cinco pesetas.

Fútbol.—En Pozuelo, 15,30 horas, Pozuelo C. de F.-Real Madrid. Campeonato de Castilla de aficionados.

Rayo - Alcoyano, en Vallecas

Recibe mañana el Rayo Vallecano en su campo, a las once y media, al Alcoyano en interesante partido amistoso para llenar la fecha libre de encuentros oficiales en la competición en que actúan ambos contendientes. La disputa del magnífico trofeo donado por el excelentísimo señor gobernador de Madrid ha dado mayor interés al choque entre levantinos y madrileños, quienes tratarán de lograr una victoria amplia que justifique la calidad del vencedor.

El Alcoyano desplaza al equipo completo, formado por Borja; Ocaña, Fernando, Renalt; Calpe, Montero; Isidro, Selva, Alegre, Pepillo y Prieto. Por su parte, el Rayo se presentará reforzado con dos jugadores del Real Madrid, siendo su alineación ésta: Betancourt; Montero, Flores, Lalo; Atienza II, Cobo; Atienza I, Juanirri, Marsal, Arranz y Romero.

TOME LAS UVAS DE LA SUERTE EN



CON

PASTORA IMPERIO

Y

GITANILLO DE TRIANA

Y SU

EXTRAORDINARIO CUADRO FLAMENCO,

QUE DESEAN A SUS CLIENTES Y AMIGOS

UN

SEÑORES DE LUZON, 3

Teléfonos 248 51 51
248 52 48

FELIZ AÑO NUEVO



Boca de GOL

por MANOL ROSÓN

Pulso del día

OBJETIVO CUBIERTO

Finalizado la «operación Ciudad Deportiva» con un éxito rotundo, que pone de relieve la confianza y el crédito que inspira el Madrid, que una vez más se ve piamente asistido por la masa popular, pues el hecho de cubrir la emisión de 30 millones en poco más de dos horas sólo merece esa titularidad. Parece una quimera: el Estadio de Chamartín, cinco títulos europeos y otro mundial, la Ciudad Deportiva... Esa es la obra de Santiago Bernabéu.

CLARA CON LIMON

¡Palabra que agrada eso de que Pepillo no cambie nuevamente de aires, aunque sean los Buenos!

Porque en el Madrid tiene siempre un puesto.

Lo importante es que deje de decir ¡che!, ¡qué esperanza! y demás lunfardismos.

Don Santi ha seguido explicando su opinión acerca de la necesaria reforma de los torneos de clubs, que son la verdadera gallina de los huevos de oro.

Porque aquí no cabe la pregunta clásica de quién fué primero: si el huevo o la gallina.

Los clubs se agruparon en Federaciones, pero antes «ya estaban allí».

Si hay Copa y Recopa de Europa, de los Balcanes, de la Europa Central y de las Ciudades en Feria, puede haber una sola, que se convierta en Liga del viejo continente.

¡Y vaya si sería bueno un «todos contra todos» europeo! Y hasta podrían subsistir torneos nacionales.

Si se quieren grandes estadios y grandes equipos, hay que vigorizar las competiciones y acabar con las desigualdades.

Clubs con vida real y

desenvuelta, como la mayoría de los españoles, sin «caballos blancos» y que sean dueños del terreno que pisan.

Porque por ahí fuera hay cada camelo...

Y contar con el apoyo popular, que es la base de todos los éxitos.

Pero la confianza hay que merecerla.

Mañana, repariciones de las buenas.

Aquí, «Pancho» Puskas, con diez años menos, y en Sevilla, Griffo, con un par de ellos más, para que no se diga siempre que es un «pibe».

Y el día 18 del actual, al sorteo de Chile.

Que lo organice Ramírez, que es un experto, pero con el bombo de la calle de Alberto Bosch.

Después de su victoria sobre los búlgaros, los delgas se consideran herederos legítimos de los húngaros.

Parece un lío de nacionalidades, pero no pasa de ser el sueño de una noche de verano en diciembre.

Bueno, y hasta el año que viene.

Que las uvas le sean levas a todos: en píldoras y embotelladas.

CAYETANO

ABRIGOS TRINCHERAS

- * surtido
- * calidad
- * perfección

Visítenos ahora!

CAMILO

Luchana, 40

ADAN

Fuencarral, 150

NUEVAS CONFECCIONES SANCLAR

Paseo de las Delicias, 91 - Eloy Gonzalo, 26

Madrid

Página de casi todo lo que pasa

ESCRIBEN:

CARMEN DEBEN - JOSE ANTONIO PLAZA

FOTOGRAFIA: CESAR

PRACTICA EL DEPORTE DESDE LA NIÑEZ

Un bachiller de 18 años (SALTADOR DE PERTIGA), MIGUEL CONSEGAL, «el mejor deportista juvenil de 1961»

El premio es concedido anualmente por la Delegación Nacional de Juventudes

MIGUEL Consegal Oliveras, saltador de pértiga, ha sido galardonado con el título que anualmente concede la Delegación Nacional de Juventudes: "El deportista juvenil más destacado del año".

El fallo del jurado tuvo lugar en los locales sociales de la De-



legación Nacional de Deportes. La junta estaba presidida por el delegado nacional, señor López Cancio, y destacadas personalidades y jerarquías de la Delegación de Juventudes y de los organismos deportivos españoles.

Consegal tiene en la actualidad dieciocho años, y por cuatro veces consecutivas batió la marca de salto de pértiga establecida en 4,07 metros en los últimos Juegos Escolares Nacionales.

Miguel estudia sexto curso de bachillerato en el Colegio La Salle, de Barcelona. Es becario de la Residencia Joaquín Blume. Consumado deportista desde la niñez, a los catorce años ya practicaba junto a los atletas más destacados de Cataluña. A los dieciséis era seleccionado pa-

ra participar en los Juegos Escolares, y durante la última temporada perteneció al equipo nacional.

Su padre fué plusmarquista de salto de pértiga y un conocido atleta catalán.

Aparte de este trofeo de plata entregado al deportista juvenil más destacado del año, se entregaron diversos premios de bronce a otros jóvenes nadadores, ciclistas, etc., que formaron la escuadrilla de honor de jóvenes deportistas de este año de 1961. Estos son: Juan S. Martínez (natación), de Las Palmas; José Antonio Rodríguez Barreal (natación), de Madrid; Rogelio Rivas Atral (atletismo), de Pontevedra; Lorenzo Zárate Landa (ciclismo), de Vizcaya, y Juan Ripoll, de Tarragona.

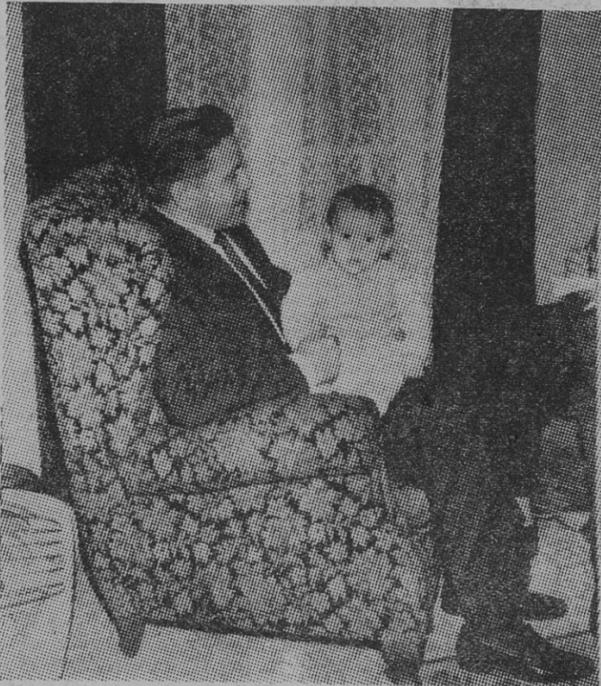
Existen cien millones de vehículos en el mundo

Cada minuto se consume medio millón de litros de gasolina

CADA día aumenta más y más el número de automóviles que circulan por las calles y carreteras de todo el mundo. Echemos, por ejemplo, un vistazo a las estadísticas. Estas señalan que existen unos cien millones de vehículos, aproximadamente. Nos preguntaremos cómo se mueve toda esta gigantesca flota de motores. Las estadísticas nos dicen también que se emplean 260.000 millones de litros. Cada minuto se consume la sorprendente cifra de medio millón de litros de gasolina.

HA VUELTO A ESPAÑA A PASAR LAS NAVIDADES CON SU FAMILIA

Don Francisco Calvillo (experto en control de tráfico) pasó 18 meses al servicio de la ONU en el Congo



Don Francisco Calvillo ha venido a Barcelona para pasar las fiestas navideñas en un ambiente de hogar. Esto no sería noticia si el señor Calvillo no fuera un vecino habitual del Congo, donde la flores-

ta es compacta y las luchas nacionales ocupan las primeras páginas de los periódicos.

Lleva el señor Calvillo más de dieciocho meses residiendo en el Congo. Hasta esta fecha, en que se convirtió en funcionario de las Naciones Unidas, la vida de don Francisco Calvillo transcurrió como la de un barcelonés más: él era un experto de control de tráfico en el aeropuerto.

Sin embargo, un día fué recla-

mado por esta institución internacional para que prestara en este agitado trozo de África sus servicios de técnico acreditado. Francisco Calvillo estaba casado, y su esposa esperaba la llegada de un hijo cuando recibió esta proposición. La oferta tuvo una contestación afirmativa. En el hogar de los señores de Calvillo no surgió el mínimo titubeo.

Dofia Hella Poch, esposa del señor Calvillo, tiene un espíritu decidido, valiente. Y su situación influyó positivamente en el ánimo de su marido para aceptar el nuevo contrato.

Don Francisco Calvillo se ha convertido en noticia durante estos días en la Ciudad Condal. A pesar de todos los acontecimientos que han tenido lugar en el Congo, él ha regresado felizmente con su esposa y su hija Hella, nacida en Luluaburgo.

Las tertulias en torno a esta familia se han multiplicado. Y las preguntas que se les hicieron surgieron atropelladamente: "¿Cuál es la situación en aquel país? ¿Cuál es la opinión que le merece la actitud del Presidente Tshombe?" El señor Calvillo, desde su punto de vista, ha ido contestando a una y otra cosa.

Según él, Katanga no tiene derecho a separarse del Congo alegando que ella es la provincia más rica. Don Francisco Calvillo explicó que los cuatro españoles que prestan servicio en la O. A. C. I. son los más queridos de todos los de la raza blanca que trabajan en esta organización. El, como el resto de los españoles, ha sabido captarse la simpatía de los nativos: ellos no tienen discriminación de razas, acarician a los pequeños negritos y están prestos a prestar auxilio cuando pueden.

De tal manera se encuentra el señor Calvillo cómodo y feliz en Luluaburgo, la capital de Kasal, que está dispuesto a regresar, en cuanto finalicen estas vacaciones navideñas, a su nueva casa africana.

Tanto él como su esposa, que han vivido en diferentes ciudades de los Estados Unidos, coinciden en que en Luluaburgo no añoran nada. Tienen comodidades. Se encuentran dentro de un ambiente cordial.

Su vivienda consta de una torre rodeada de amplio jardín. Para cualquier contratiempo que surja, la familia Calvillo dispone de un helicóptero que les sitúa inmediatamente en el aeropuerto y de un "jeep" escoltado por soldados armados. Sin embargo, él insiste en recalcar el cariño y comprensión que encuentra en el Congo. De tal forma que el niño de su hija es un congolés que se llama Robert.

(Fotografía I. Morales.)

Pasó 48 horas

en Madrid

El padre Patrick Peyton iniciará su campaña en Filipinas



Las rutas internacionales aéreas suelen contar con un habitual e importante pasajero: el padre Peyton. Su figura atlética resulta familiar a los más distintos empleados aduaneros. Algunos ya le conocen por "el peregrino del Rosario". Y es que él, el padre Peyton, en su campaña del Rosario en Familia, va de uno a otro confín de la Tierra.

El padre Peyton ha estado de paso en Madrid. Durante las cuarenta y ocho horas que permaneció en nuestra capital acudió al nuevo domicilio social de la Asociación El Rosario en Familia, enclavado en la avenida del Generalísimo, número 101.

Esta vez, sin embargo, el aspecto físico del padre Peyton reflejaba cierto agotamiento. No en vano este sacerdote de la Congregación de la Santa Cruz no da lugar en su vida al descanso.

—Vengo de Colombia—nos dijo—, donde he llevado a cabo esta campaña del Rosario en Familia con motivo de la fiesta de la Inmaculada Concepción. He pasado por Roma, y ahora me dirijo a Nueva York, donde deseo pasar estas fiestas de Navidad.

En fecha muy próxima se trasladará el padre Peyton a Filipinas, ya que la nueva campaña del santo rosario tendrá como escenario aquellas islas.

—Pero nuestro principal apostolado—nos explica—lo estamos desarrollando en Hispanoamérica. Su Santidad Juan XXIII tiene particular interés de que la costumbre del rosario en familia arraigue en estas tierras.

Y Sudamérica responde. Hace unos meses que el padre Peyton y sus colaboradores iniciaron esta campaña en Venezuela. Pues bien: todo Caracas vibró de una manera particular el día de la Inmaculada, cuando las emisoras de radio y de televisión retransmitieron, durante media hora, el santo rosario.

—Este rosario—nos dice el padre Peyton—fué dirigido por cuatro familias de muy diversa situación social. Al mismo tiempo, dos aviones sobrevolaban la ciudad, arrojando miles de octavillas recordando el rezo cotidiano del rosario.

EL TURRON: UN ALIMENTO

CON POLEMICA

¿FUE TURRON O TERRON SU DESCUBRIDOR?

ESTOS que vivimos son días de turrón. El turrón es un alimento con polémica. Y es ésta por su origen. El caso no deja de tener importancia, pues el número de kilos que los madrileños nos comemos en estas fiestas es de 900.000 Madrid importa desde meses antes turrón de todas las provincias españolas, sobre todo de Alicante, Jijona y Zaragoza.

Viajemos en busca de la creación y origen del turrón:

★ Muchos afirman que nació en la rebelión catalana contra Felipe IV. Durante el asedio de Barcelona se convocó un concurso para buscar un alimento nutritivo. Un pastelero llamado Turrons presentó una mezcla que venía a ser lo que hoy conocemos por turrón.

★ Otros dicen que nació en época de Fernando VII. Este Monarca convocó un concurso para pasteleros. Uno de ellos, llamado Terrón, hizo un pastel con una masa semejante a la del turrón. El pastelero en cuestión vivía en Alicante.

★ No falta quien atribuye a este típico manjar orígenes más o menos legendarios. Nosotros, por nuestra parte, nos lo comemos y no nos preocupamos de lo demás.

JUANITA REINA: 15 años en escena

Rodará en color la nueva «Lola se va a los puertos»

JUANITA Reina es una de nuestras grandes artistas de la canción dramática española. Juanita empezó a trabajar en los escenarios cuando apenas tenía dieciséis años. En la actualidad, y tras quince años de intenso trabajo, ha conseguido presentar al público dieciséis espectáculos. Cuenta en su haber con trece películas, de las que es protagonista. Hace muy poco fué condecorada por el Gobierno español por el orden de Isabel la Católica. El día que supo la noticia fué, en su opinión, uno de los más felices de su vida.

Juanita Reina es hoy noticia porque dentro de unos días comenzará a rodar la nueva versión, en colores, de "La Lola se va a los puertos". Más tarde marchará a Méjico y allí interpretará una coproducción.

Cuatro millones de cerdos se sacrifican anualmente en España

Durante las fiestas de Navidad y Año Nuevo es tradicional el sacrificio de animales para el consumo doméstico. Los cerdos no se escapan de esta tradicional matanza.

Anualmente pasan por los mataderos unos dos millones de puercos en beneficio de la gastronomía nacional. Por otro lado, el número de matanzas ru-

rales es difícil de calcular, pero sin embargo alcanza una cifra aproximada de unos dos millones de ejemplares.

En las provincias españolas hay cerca de un millón de familias dedicadas a la cría del cerdo. De estos cuatro millones se obtienen aproximadamente cerca de medio millón de toneladas de carne.

EL PALO y la VELA

TODOS PREVISTO

BIEN. Mañana, día 31, a partir de las nueve de la noche, tenemos que estar contentos. En realidad, el tránsito de un año a otro ofrece un fenómeno colectivo que los filósofos no han estudiado, sin duda, porque los filósofos están esa noche con unas copitas de más. ¿De qué fenómeno colectivo se trata?

Reflexionemos. Para estar triste o alegre se requieren diversas circunstancias. Un señor al que le está molestando el hígado y ría a carcajadas, será justamente considerado como un deficiente mental. Lo mismo puede afirmarse del ciudadano al que acaban de tocarle tres millones de pesetas en el sorteo de Navidad y, al enterarse, se encamina al cementerio del Este, pasea melancólicamente junto a los altos y necrológicos cipreses y se dedica, con ruda tenacidad, a la tarea de dilapidar lágrimas.

La vida es como un cobrador de Banco. Un día nos fracturamos una cadera al bajar las escaleras del "metro", o empezamos a notar síntomas de reuma, y abonamos la correspondiente letra de tristeza. Pasan unos meses, acertamos una quiniela de 14 resultados o una segunda edición de Sofia Loren nos dice que "sí", y pagamos puntualmente la letra de la alegría recibida con nuestro mejor caudal de sonrisas. Pero estas letras que la vida nos hace pagar, unas veces de tristeza y otras de alegría, nunca tienen plazo previsto. No sabemos el día que debemos abonarlas. Vienen sin que estemos preparados.

El fin de año es una excepción. La noche en que el año muere, por rotura de doce campanadas, y surge otro año nadando entre licores y burbujas de champán, todo el mundo tiene que estar contento. Por obligación. A la fuerza. Todos ríen. El que tiene el riñón hecho polvo se carcajea con análoga intensidad que el ciudadano cuyos rellenos orgánicos obtendrían mención honorífica en cualquier exposición médica. El que gana 2.345 pesetas con 50 céntimos al mes y vive en una pensión, se divierte lo mismo que el poseedor de la más opípara de las cuentas corrientes.

¿Es suficiente motivo el nacimiento de un nuevo año para tanto alboroto y tanta alegría? ¿Acaso basta ingerir doce uvas, la mitad de las cuales suelen estar pochadas, para que la gente olvide sus dolencias, sus deudas, sus preocupaciones? Año tras año viene ocurriendo lo mismo. Año tras año, en una gigantesca hermandad de carcajadas, bailes y sonrisas, todos los ciudadanos lo pasan "bomba" el día 31 de diciembre.

La humana lección que esto arroja es muy significativa. Se puede reír y estar alegre cuando los demás lo hacen, aunque a uno le duelan las muelas y esté que se le lleven las demonios. La risa y la alegría son contagiosas. Merece ser estudiado este matiz. Ante los problemas que afligen al mundo contemporáneo, debería crearse, en todos los países, un Ministerio del Carcajeadamiento Nacional, que señalase, por decreto, los días en que la Humanidad debe ser feliz. Quizá, todos los jueves por la tarde. Tal vez, si esto constituyese demasiada frivolidad y estuviere mal considerado por los austeros, se podía señalar la fecha del primero de mes, que es cuando todo el mundo cobra.

Las naciones padecen un lamentable "déficit" de carcajadas. Entre Kruschef, Fidel Castro y el pandit Nehru, los tres reyes magos de la funeraria mundial, que parecen querer ensombrecerlo todo, los motivos de alegría son cada vez menores. Forjemos, pues, artificialmente la alegría, como ocurre todos los años en la noche del 31 de diciembre. Y una vez al mes, por lo menos, riamos todos, abracémosnos todos y bebámosnos todos. Aunque, en el fondo, estemos tristes. A ver si así conseguimos ser más felices.

Evaristo ACEVEDO

RULETA MAGICA

Por MIRIAM



EL AMOR DE LA SEMANA



ARIES. — Tenderán a demostrar sus sentimientos con excesiva violencia, y podrán herir la susceptibilidad de las personas que más intenten captar o interesar.

TAURO. — Un gran número de estos nativos cometerá graves errores al enjuiciar hechos y actitudes relativas con su vida sentimental. Las consecuencias serán dolorosas.

GEMINIS. — Es muy posible que

hayen de sufrir, la mayoría de los enamorados de este signo, críticas acerbas que herirán su amor propio.

CANCER. — Los problemas financieros o laborales apartarán la atención de las cuestiones afectivas. No es buena semana LEO. — Deberán evitarse todas las discusiones con la persona amada y aquellas que componen el círculo íntimo y VIRGO. — El recuerdo de experiencias pasadas pesará en el ánimo de estos nativos y los llevará a adoptar actitudes extremadamente cálidas con los seres que les son queridos.

LIBRA. — Muchos de estos nativos tenderán a prestar atención a murmuraciones o noticias que les llegarán a través de personas nada dignas de crédito y confianza.

ESCORPIO. — La armonía sentimental correrá grave peligro, dada la imprudencia innata de los escorpianos.

SAGITARIO. — Semana muy favorable a la realización de proyectos de orden sentimental, sobre todo, de aquellos que las circunstancias han hecho muy difíciles.

CAPRICORNIO. — Convendrá que los enamorados de este signo, y todos los capricornianos en general, hagan una valoración exacta de sus sentimientos.

ACUARIO. — Tenderán a tomar las cosas muy poco en serio, sobre todo las que se relacionen con los asuntos amorosos.

PISCIS. — No serán estos nativos muy justos en sus juicios, lo que podrá derrumbar muchas ilusiones.

EL HOROSCOPO DEL MATRIMONIO PERFECTO

Si usted ha nacido bajo el signo de Sagitario... y lo que desea es ser feliz junto a un ser que se le parezca moralmente, busque un marido nativo de Sagitario, su hogar será un modelo de orden y simetría, y su existencia, un equilibrio perfecto de sensibilidad y energía. Si es una mujer autoritaria que piensa seguir mandando después de casada, habrá de conquistar el corazón de un nativo de Géminis, cuyo carácter es bien diferente al suyo, pero que estará dispuesto a someterse sin protestas, porque le admirará desde el primer momento. Si es una mujer con ideales al margen de los domésticos, elija por esposo a un nativo de Aries, que sabrá poner meta a sus ambiciones y la profesará un amor apasionado. Si una artista en potencia, no dude en tomar por marido a un nativo de Leo, que sabrá perdonarle todos sus defectos y poner a su servicio su inteligencia y su buen gusto.



SU CARACTER POR LOS RASGOS DEL ROSTRO

Como continuación a la lista de significados, damos el atribuido a la barbilla, como rasgo saliente del rostro.

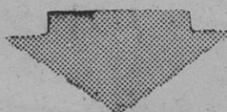
Barbilla corta y hundida; débil voluntad. Barbilla puntiaguda; habilidad e hipocresía, sobre todo si le acompaña una nariz curvada. Barbilla cuadrada y bien proporcionada; carácter razonable, calculador y frío. Barbilla larga; orgullo, presunción, inercia y resistencia física. Cuadra por bajo y proyectada hacia adelante; actividad, ambición, temeridad, ausencia de escrúpulos. Barbilla larga y hundida; bajeza y crueldad. Barbilla redonda; bondad, sensualidad, dulzura de carácter. Barbilla fuerte y gorda, con hoyuelos; carácter alegre, gustos materiales. Cuadrada y dura de líneas; ambiciones de dinero, jugador sin escrúpulos. Barbilla huesuda y avanzando en punta; sequedad de corazón, existencia dominada por la ambición y la avaricia. Blanda y carnosa, con doble barbilla; sensualidad, apetitos materiales. Barbilla pequeña; timidez, falta de seguridad en sí mismo. Barbilla partida; buen sentido, frialdad de carácter, resistencia a los impulsos de la sensibilidad, a la exaltación y al entusiasmo.

NUMEROS Y DIAS MAS FAVORABLES PARA JUGAR LA LOTERIA DEL 31 DE DICIEMBRE AL 6 DE ENERO

Signos	Artes	Taur	Gém	Cánc	Leo	Virgo	Libra	Escor	Sagit	Capr	Acua	Piscis
Números	9-7	3-8	5-6	8-2	1-7	6-8	3-5	2-6	7-9	3-5	2-9	1-5
Días	1-4	31-2	3-5	1-6	4-5	3-6	31-4	31-2	4-6	3-5	2-7	3-5

El número favorable para la lotería puede ser cualquiera de las cifras indicadas, la suma de ellas, el número formado por las dos o cualquier otra combinación en la que intervengan ambas cifras con insistencia.

ESTRELLAS AL HABLA



Milagros de Castro es la autora más joven premiada en los festivales de canciones. "Cielo roto" obtuvo el séptimo galardón en el último certamen de este tipo; ya ha sido grabada varias veces y figura en el repertorio de Los Cinco Latinos. La radio, la Prensa y la televisión han popularizado la figura que hoy acude al diálogo.

— Sé que soy nativa de Acuario, porque tengo gran afición a la astrología y he leído bastante sobre este tema.

— ¿Se considera, entonces, una representante genuina de las mujeres típicamente acuarianas?

— Creo que bastante, pero... pregúnteme.

— Acuario es el signo de la amistad. ¿Le parece que este sentimiento es más perfecto que el del amor?

— Estimo que es más duradero. Para mí, la amistad persiste cuando el amor muere. Queda el deseo de proteger y ayudar a la persona que supo hacerme feliz en un momento de mi vida.

— Las mujeres de su signo son muy independientes...

— Eso, por encima de todo.

— ... tienen excelente memoria...

— La tengo fenomenalmente buena.

— ... gran imaginación y acusada sensibilidad.

— Estoy de acuerdo en todo.

— Las acuarianas son poco hogareñas.

— Si eso significa que tienen ambiciones intelectuales y artísticas, por encima de la rutina doméstica, me identifico plenamente con ese rasgo de las nativas de Acuario.

— Y, por último, sus reacciones emotivas son siempre inesperadas.

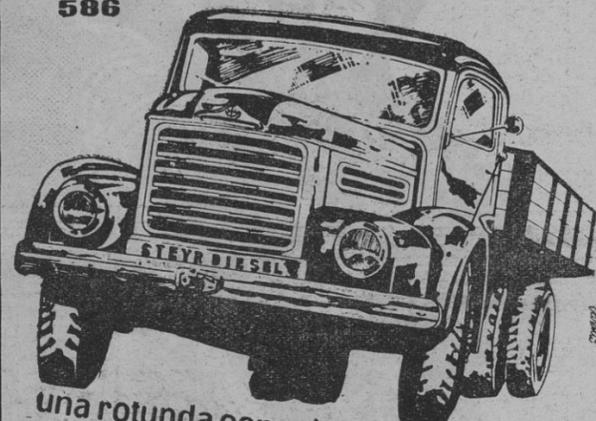
— Ya ve si lo serán que me sorprenden a mí misma...

potencia
rapidez
máximo rendimiento

CAMIONES



¡NUEVO!
MODELO
586



una rotunda conquista de la técnica

FERRARIA

BATALLA DEL SALADO, 38 TEL 230 49 05 (5 LINEAS) MADRID (7)

CONCESIONARIOS EN TODAS LAS PROVINCIAS

BAILE LA NOCHE FIN DE AÑO

Sintonizando mañana domingo
A las once y media de la noche

RADIO MADRID

LAS GRANDES ESTRELLAS EN LOS
PROGRAMAS DE LA CADENA S. E. R.

Con la actuación de

MARIO CLAVEL
LOS TRES DE CASTILLA
CARLOS ACUÑA
CONCHITA BAUTISTA
PEPE IGLESIAS (EL ZORRO)

A las doce, tome las uvas escuchando las
CAMPANADAS DE LA PUERTA DEL SOL

Y a continuación,

BAILE CON LAS MEJORES ORQUESTAS

Quique Roca, su conjunto y Claudia Rudy Ventura y su grupo Maño López y su orquesta Orquesta de Radio Madrid, que dirige el maestro Valero

Y desde las dos de la madrugada:
DON DISCO Y SUS DISCOS

Con las más sensacionales novedades de baile de todo el mundo

¡MUSICA EN LA NOCHE Y EN LA
MADRUGADA DEL NUEVO AÑO!

Escuchando las emisoras de

LA GRAN CADENA S. E. R.

haga la carambola

Compre en

Muebles Alberola

Dormitorios, comedores, cuartos de estar

Calle Santa Ana, 27
Avenida de la Albufera, 119
(Puente Vallecas)

**AÑO NUEVO
VIDA NUEVA
EN...**



...NUEVA VIVIENDA

Pisos de lujo para las clases profesionales en un Madrid mejor.

Renta libre y exención tributaria

BARRIO DE LA ESTRELLA

Visite la EXPOSICION PERMANENTE DE LA VIVIENDA en el BARRIO DE LA ESTRELLA.

Abierta todos los días, incluso festivos, menos los lunes.
Autobuses N.º 30, 20 y 8; trolebús 106

Información y contratación INMOBILIARIA **URBIS, S. A.** - Avenida Menéndez Pelayo, 71 - Teléfono 2-51-36-05
Laborables de 9,30 a 2 y de 4 a 6,30
Festivos de 11 a 2 y de 4 a 6,30

HA FALLECIDO DOÑA LAURA DE BRUNET Y GOITIA

SU ESPOSO Y SUS CINCO HIJOS VARONES OFRENDARON SUS VIDAS AL SERVICIO DE DIOS Y DE ESPAÑA

Doña Laura de Brunet y Goitia, viuda de García Noblejas, entregó ayer el alma a Dios en su domicilio de la calle de Fernando el Santo, 21. Dama de extraordinarias virtudes, consagrada siempre a las tareas hogareñas, la ejemplaridad de su vida y la fortaleza de su ánimo, que superara los más terribles y continuados trances, la convierten en una figura imperecedera y digna del respeto y la veneración máximos, y vinculada eternamente al recuerdo de las glorias y los sacrificios del Movimiento Nacional y de la Falange.

Matrona de una familia admirable, en la hora triste de su fallecimiento, y cuando elevamos nuestras preces, cumple destacar de nuevo cómo el destino se ensañó cruelmente con los miembros de aquella, pertenecientes a la vieja y heroica guardia falangista, y también la entereza asombrosa con que doña Laura Brunet y Goitia logró sobreponerse al dolor, mitigándole con el orgullo de que el sacrificio de los miembros de su estirpe contribuía a la salvación y el engrandecimiento patrios, en el curso de una empresa gigante e histórica.

El primero en caer fué su hijo José, de veintiocho años, que sucumbió luchando en el Cuartel de la Montaña, el 20 de julio de 1936. El 11 de septiembre, en Villaviciosa de Odón, Salvador, de veinticuatro años, era asesinado por las hordas marxistas; y el 4 de diciembre, en Paracuellos del Jarama, el esposo, don Salvador García Noblejas y Quesada. El 1 de agosto del año siguiente expiraba en San Sebastián otro de los hijos, Jesús, primer jefe de Centuria, y que resultara herido en la batalla de Brunete. Después moría en Rusia Javier, al

atravesar el río Wolchow, con las fuerzas de la División Azul, el 16 de octubre de 1941. Y, finalmente, el 9 de agosto de 1942 expiraba en Villaviciosa de Odón el último vástago masculino de la familia, Ramón, combatiente el 10 de agosto, en el Alzamiento Nacional y también en la División Azul.

Los restos mortales de doña Laura de Brunet y Goitia—quien en el Día de la Madre rindió fervido homenaje la juventud española—fueron conducidos, en la mañana de hoy, a la Sacramental de San Isidro, donde han recibido cristiana sepultura, constituyendo el fúnebre acto una gran manifestación de duelo.

El jefe de la Casa Civil de Su Excelencia, conde de Casa Loja, asistió al sepelio, ostentando la representación del jefe del Estado. También asistieron el ex ministro don Raimundo Fernández Cuesta, delegado nacional de Prensa, Propaganda y Radio del Movimiento, señor Del Moral, que ostentaba la representación del ministro secretario general del Movimiento; don Eugenio Lostau, en representación del gobernador civil; presidente de la Diputación, marqués de la Valdavia, y otras autoridades y jerarquías y numerosos miembros de la Vieja Guardia y Guardia de Franco, afiliados al Movimiento y gran cantidad de familiares y amigos.

Descanse en paz la virtuosa dama y reciban sus hijas doña María Brunet, viuda de D'ussinague, y doña Laura; hijo político don Pablo Moreno González, nietos y demás deudos la expresión de nuestro más sincero e intenso pésame.

La S. E. R. entrega más de tres millones de pesetas para los damnificados sevillanos

En el Gobierno Civil de Sevilla ha tenido lugar la entrega de los 3.233.000 pesetas que se recogieron para los damnificados de Sevilla por Radio Madrid y toda la Cadena S. E. R. en el programa edición especial, que en la noche del pasado día 20 realizó Alberto Oliveras.

La entrega del cheque con tan importante cantidad, conseguida en tres horas de programa, ha si-

do hecha por don Antonio Garrigues, presidente del Consejo de Administración de la S. E. R.; don Eugenio Fontán, secretario general, y don Fernando Machado, director de Radio Sevilla.

Se pronunciaron unas palabras, refiriéndose a la preocupación de la S. E. R. por Sevilla desde el primer momento en que se tuvieron noticias de los daños causados por la inundación.

RECEPCION DE DESPEDIDA A LOS PEDAGOGOS DE HISPANOAMERICA Fué ofrecida por el ministro de Educación

Una recepción de despedida a las misiones de estudios educativos hispanoamericanas ha sido ofrecida por el ministro de Educación Nacional. Con el señor Rubio asistieron el subsecretario del Departamento, los directores generales de Enseñanza Primaria y Enseñanzas Técnicas y secretario general técnico del Ministerio.

Durante un mes se han celebrado reuniones, a las que han asistido cuarenta funcionarios de los Ministerios de Educación de Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Costa Rica, Chile, Ecuador, Guatemala, Haití, Honduras, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela. En estas reuniones los delegados de dichos países han mantenido contactos con representantes españoles del Ministerio de Educación Nacional y otros organismos. Han visitado centros docentes de distintos niveles para conocer las características del sistema de educación español en el momento actual y sus perspectivas en función de los planes de desarrollo económico. Han prestado especial atención a los problemas de extensión y perfeccionamiento de la enseñanza primaria, lucha contra el analfabetismo, planes de formación profesional y otros relacionados con la Enseñanza Media y Superior. Han podido apreciar el esfuerzo llevado a cabo por el Gobierno español en el orden educativo, planes de Enseñanza Primaria, construcciones escolares y formación profesional, así como Institutos Laborales y Centros de Formación Acelerada, dependientes unos de Educación Nacional y otros de las Mutualidades y Organización Sindical.

Las reuniones son consecuencia de los proyectos principales de la U. N. E. S. C. O. de extensión de la Enseñanza Primaria en Hispanoamérica. Marchan muy complacidos de cuanto han podido apreciar en nuestro país.

El señor Rubio, el subsecretario y directores generales conversaron animadamente con los delegados hispanoamericanos en el curso de la recepción, que resultó muy brillante.

Camagüey

DESENGAÑO, 16

Mar Blanca

BALLESTA, 4

LES DESEAN UNA FELIZ SALIDA Y ENTRADA DE AÑO 1962

Uvas, cotillón, champán y su sabroso COCO

Salón de la Infancia

PALACIO DE LOS DEPORTES

Más de 1.000 atracciones

Degustaciones gratuitas
PRECIOS: Niños, 5 y 8 pesetas. Mayores, 10 y 15 pesetas.

Abierto de 11 mañana a 11 noche

ORGANIZACION SINDICAL

CONCURSO DE IMPRESION

La Organización Sindical, a través de su Servicio Nacional de Información y Publicaciones, convoca concurso público para la impresión en fotograbado de 10.000 ejemplares del folleto "Peregrinación sindical española a Roma".

El pliego de condiciones que ha de regir en dicho concurso se encuentra a disposición de las casas interesadas en el Departamento de Publicaciones de dicho Servicio, paseo del Prado, números 18 y 20, planta 2.ª, durante las horas de diez a una, hasta las trece horas del día décimoquinto, o décimosexto si aquél fuese festivo, a contar del siguiente a la aparición de este anuncio en el "Boletín Oficial del Estado".

El presente anuncio será de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 28 de diciembre de 1961. — El secretario nacional del Servicio, Luis Arranz Ayuso.

JUNTA DE ADQUISICIONES Y ENAJENACIONES DE LA PRIMERA REGION MILITAR

A las diez horas del día 17 de enero próximo se reunirá esta Junta, sita en la avenida de la Ciudad de Barcelona, 36, para enajenar por subasta oral pública por pujas a la llana al alza el material inútil o en desuso relacionado en el anuncio publicado en el "Diario Oficial del Ministerio del Ejército" número 295, de fecha 28 del actual.

Los pliegos de condiciones y relación detallada del material se encuentran en la Secretaría de esta Junta, a disposición de los licitadores.

Para entrar en el local de subasta es requisito indispensable presentar la documentación que acredite ser industrial del ramo respectivo.

Los adjudicatarios abonarán los anuncios proporcionalmente. Madrid, 28 de diciembre de 1961.—El teniente coronel secretario, José María Horteiga Cevallos.

RELOJES BERNAL JOYERIA BERNAL

Artículos de regalo BERNAL

En beneficio de su economía familiar, le ofrece sus precios sin competencia

BERNAL, JOYERIA Y RELOJERIA
PRECIADOS, 13, Y CAÑOS, 5

PRESEC

PIEZAS MODULADAS DE HORMIGON

A. C. S. A. - Martínez Campos, núm. 47
Tel. 257 26 07

GISBERT



**A
LAS
12
LAS
DOCE**

**feliz
1962
les desea**

Centenario Terry

MEJOR... ¡IMPOSIBLE!

VEA LO MEJOR DEL FUTBOL EN

PRIMERA DIVISION

EL APASIONANTE PROGRAMA
TELEVISADO QUE OFRECEMOS
EN EXCLUSIVA TODOS LOS
LUNES A LAS 9 DE LA NOCHE

Madrid, sábado 30 de diciembre de 1961

PUEBLO — Pág. 11

¡UN NUEVO Y MODERNO
LOCAL EN MADRID!

Cine FANTASIO

ORTEGA Y GASSET, 63 (antes Lista)

PROXIMO LUNES, DIA 1

SOLEMNE INAUGURACION

— Local de estreno —

SUNTUOSO
COMODO
ELEGANTE

Equipado con los elementos más modernos de la industria
cinematográfica

PRESENTANDO

EL GRAN IMPOSTOR

TONY CURTIS

Edmond O'Brien - Arthur O'Connell

AUTORIZADA MENORES

LABORABLES: Continua desde las 4.

DOMINGOS y FESTIVOS: Tres sesiones numeradas.



EL BANCO CENTRAL

Saluda con el mayor afecto a todos sus
clientes y amigos que le honran con su
confianza, y desea para ellos un NUEVO
AÑO pródigo en venturas y prosperidades

FLOMAR

GABANES CABALLERO

Gabán Alaska	950 Ptas.
Andes	1.150
Pelo impermeabilizado	1.485
Witraln pelo corto impermeabi- lizado	1.685
Cheviot gran fantasia	1.295

Avda. José Antonio, 52
Preciados, 20 y Carmen, 21
Duque de Alba, 15
Postas, 2 y Mayor, 1
Atocha, 57

PISOS LLAVE EN MANO

Una vivienda de lujo con las
máximas facilidades de pago

Modalidad exclusiva en Madrid
en esta categoría de pisos

Entrada única 20.000 ptas.

Resto:

En plazos mensuales de 2.200 ptas

100 m.² de superficie
4 y 5 habitaciones
Calefacción central.
Baño completo.
Armarios empotrados.

Espléndidas terrazas.
Ascensor subida-bajada.
Parque infantil
y jardín privado.

Otras formas de venta

* Con **40.000** de entrada y **2.000** ptas. al mes

* **4** Plazos de **20.000** ptas. cada uno a convenir
dentro del primer año y **1.400** ptas. al mes

naves comerciales en alquiler y venta

Infórmese en GESISA
Serrano, 12-Tel. 235-78-21

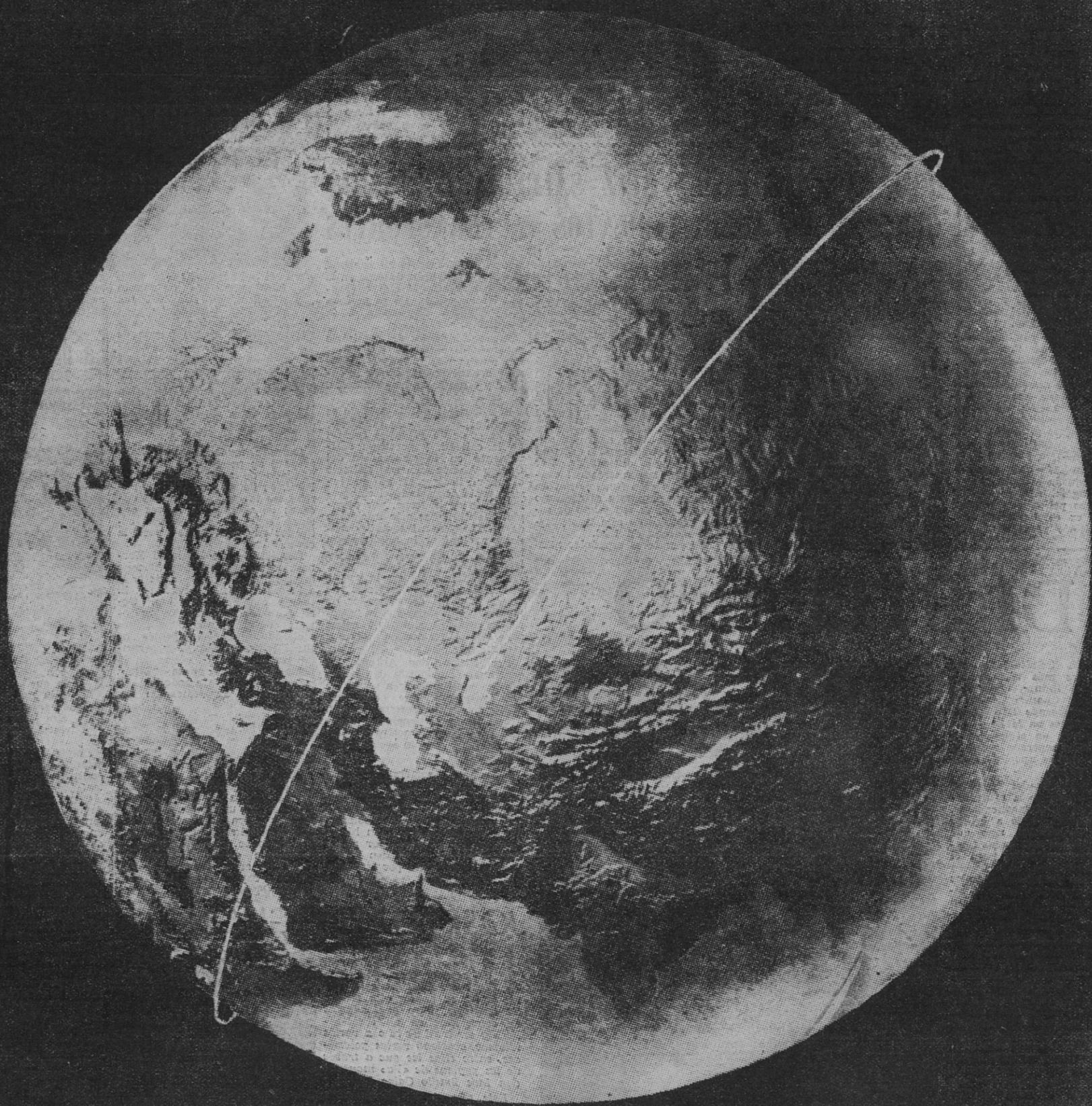
**inmobiliaria
pallazor, s.a.**

Muy próximo a la Plaza de Toros
calle RICARDO ORTIZ NUMS. 31 A 43
Metro Ventas, tranvías y autobuses.

Visitables incluso en días festivos.

BARCELONA - SEVILLA - SAN SEBASTIAN - BILBAO - CORDOBA - MURCIA - VALENCIA - ALICANTE - ZARAGOZA

POPULARIDAD 1961



EL recién terminado 1961 puede ser considerado como el "año I de la era espacial". El 12 de abril, un ruso nacido en Crimea hace veintiséis años, Yuri Gagarin, se convertía en el "Colón 1961" al dar una vuelta a la

Tierra a bordo de la nave "Vostok". Durante tres horas recorrió el espacio siguiendo una trayectoria que tenía su apogeo a 302 kilómetros de nuestro planeta y cuya distancia mínima del mismo era de 175.

Al mes siguiente, la N. A. S. A. norteamericana lanzaba, en vuelo suborbital, a Alan B. Shephard, repitiendo el experimento en julio con Virgil I. Grisson. En agosto, el comandante Titof da tres vueltas a la Tierra y regresa sano y sal-

vo. Ahora, a primeros de año, U. S. A. lanzará a John Glenn.

Esta es, pues, la primerísima noticia del año; por eso ocupa el lugar preferente de nuestra "Popularidad 1961".

Rueda de la fama en el año

MARISOL



UNA niña que poco a poco se va convirtiendo en una bella muchachita. Marisol ha sido este año una de las figuras más destacadas de la vida cinematográfica nacional. Sus películas hicieron furor en ciudades y pueblos. En muchas provincias se organizaron caravanas de autocares para que la gente asistiese a la proyección de sus últimos films.

Fue la actriz más fotografiada del año. Provocó tremendos alborotos allá donde su presencia era notada. Marisol fue paladín, como en el año pasado, de la campaña pro Domund. Durante varias jornadas anduvo por las calles de Madrid con su hucha pidiendo para las misiones del mundo católico.

Durante la primavera, Marisol marchó a América. Recorrió más de 50.000 kilómetros y actuó en la mayor parte de los países sudamericanos. En la TV. estadounidense cantó en el programa de Ed Sullivan, uno de los más prestigiosos y con mayor número de telespectadores del todo el continente americano.

En noviembre participó en el Festival de las Canciones más Bellas del Mundo, cuya parte española la organizó PUEBLO, y de nuevo, ante las miles de personas que presenciaron su actuación, volvió a triunfar, teniendo que abandonar el recinto protegida por un numeroso contingente de agentes de orden público.

Hace tan sólo unas semanas, la pequeña estrella marchó a Angola. Allí presentó una de sus películas y actuó para los ex combatientes de este territorio portugués.

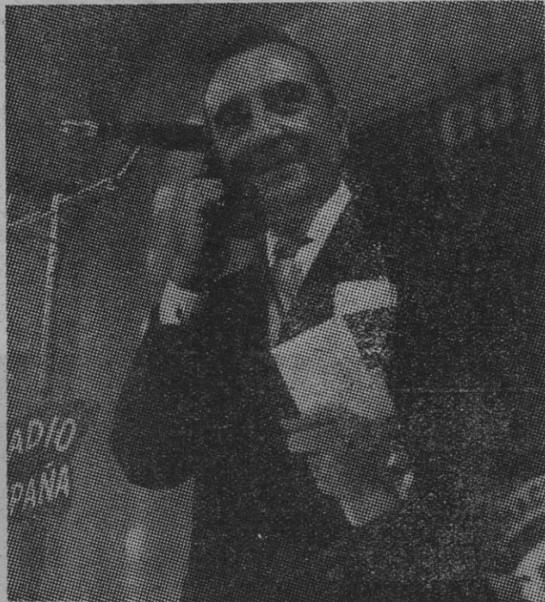
BOBBY DEGLANE

EL "pequeño locutorcito" fue otra vez gran figura popular de 1961. Tras haber terminado unos cursos acelerados en Norteamérica, en los que se especializó como realizador de televisión, preparó su nueva campaña de programas en la radiodifusión española.

Semanalmente realiza más de una docena de programas para tres emisoras nacionales distintas. Hace dos viajes semanales por avión a Barcelona para grabar varias emisiones en los estudios catalanes para la cadena S. E. R.

Una de sus mayores satisfacciones en 1961 fue, sin duda, la de ver abiertas de nuevo muchas puertas que, por razones casi misteriosas, le habían sido cerradas durante mucho tiempo. Efectuó un cruceo por Escandinavia y perfirió un libro, a manera de tratado, sobre las relaciones públicas.

A raíz de las desastrosas inundaciones del río Tamarillo, en Sevilla, concibió una gran campaña nacional de solidaridad para acudir en auxilio de los afectados por la riada. Desde la emisora Radio España atrajo la atención durante muchos días de toda España, que materialmente se



volcó en ayuda. Al frente de una caravana compuesta por cientos de camiones repletos de alimentos se disponía a entrar en su Sevilla, cuando un trágico accidente convirtió su alegría en profundo y sincero dolor.

SARA MONTIEL



SI el año pasado fue para Sara excepcional en cuanto a éxitos, este de 1961 fue el de su definitiva consagración. Sara viajó a América y allí se afianzó en su puesto de "la estrella más popular de habla hispana". Sus contratos por aquellas tierras alcanzaron cifras insospechadas y fabulosas. Sus apariciones en la televisión fueron acontecimientos sin precedentes. Sus discos vendidos pronto llegaron y sobrepasaron el millón de ejemplares.

Durante muchos meses, Sara preparó su película de este año, "Pecado de amor". Marchó a París, en donde los modistos parisenses la diseñaron varias docenas de vestidos, a la vez que elegía entre los actores más cotizados su "partenaire" para la cinta.

Resultó elegido Reginald Kerman, un médico norteamericano metido recientemente a actor y a la sazón de moda en París. El rodaje causó expectación. Corresponsales de periódicos y revistas de todas nacionalidades hicieron amplios reportajes de sus interpretaciones. Por segunda vez apareció su rostro en la portada de la revista "Life", premio inequívoco a todo un año y una vida de dedicación artística.

Sara debutó en la TV. española con los cuplés que la hicieron famosa en la pantalla. Esta fue su presentación en público como cantante.

Hace tan sólo unos días hemos podido contemplar cómo era arrebatada, a la salida de un estreno, por una masa de admiradores y era llevada en volandas hasta la misma portezuela de su coche.

Siempre estuvo presente en todos los acontecimientos sociales de la capital madrileña. Inau-

La duquesa de Alba



CAYETANA Alba cuenta con una popularidad en la que no caben regateos. Ella no sólo representa a la más rancia aristocracia española, sino que su personalidad está vinculada al vivir cotidiano.

Haciendo un recuento de sus actividades a lo largo de 1961, podemos enumerar las siguientes:

Como todos los años, el real de Sevilla se engalanó con su presencia. Montada a la jineta, la duquesa efectuó una exhibición de magnífica doma sobre sus purasangres.

Esta faceta de la duquesa de Alba como jinete alcanzó su máxima expresión en la corrida goyesca, organizada por el Círculo de Bellas Artes esta primavera pasada. Cayetana Alba, con zafones de cuero y sombrero de terciopelo negro, montó un caballo de Pepe Anastasio.

La Prensa madrileña ofreció a la duquesa de Alba un típico cócido y la condecoración del "garbanzo de plata". Después de la imposición de éste, Cayetana Alba bailó airosamente unas "seguiriyas".

Como pintora, acudió la duquesa con sus óleos a la subasta que se organizó en Sevilla a beneficio de las Escuelas Profesionales de Cazalla de la Sierra. Cayetana Alba fue también madrina de honor de la promoción de los alumnos de quinto curso de la Escuela Especial de Minas.

Y, finalmente, cuando se trató de ayudar a Sevilla recaudando fondos a través de Radio España, la duquesa de Alba prestó su valiosa colaboración, no tan sólo como presidenta de honor, sino, incluso, efectuando los servicios de telefonista.

Ocurrido el trágico accidente, Cayetana Alba no regateó esfuerzo en prestar ayuda a los heridos y familiares de las víctimas.

DON ANTONIO PEREZ-RUIZ SALCEDO, COMISARIO GENERAL DE ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES



EL comisario general de Abastecimientos y Transportes ha sabido conquistar el envidiable privilegio de ser conocido simple y llanamente por su nombre de pila. Don Antonio es el hombre encargado de dirigir la alimentación del país, y a esta importante tarea dedica su madurez de economista y el ímpetu de su juventud, que apenas rebasa la treintena. A la hora de hacer balance de su gestión hay que enumerar una serie de fecundas realidades que ya pesan en la vida nacional con signo de revolucionaria actitud ante sistemas anticuados. Por ejemplo, los supermercados: cuatrocientos y pico funcionaron en 1961, como respuesta al estímulo brindado por la red piloto de establecimientos de este tipo puesta en marcha en 1958.

Los avicultores españoles mos-

traron públicamente su gratitud al señor Pérez-Ruiz Salcedo en la Asamblea Nacional que celebraron en Valladolid por la política proteccionista dispensada a la avicultura.

A requerimientos del comisario general, los españoles consumieron mucha más carne de cerdo, y así fue posible salvar la cabana y estimular a los ganaderos. La carne bajó de precio.

El señor Pérez-Ruiz Salcedo es decidido partidario de establecer las bases de un auténtico control de la calidad, y participa activamente en la elaboración del Código Alimenticio, que anunció el señor Ullastres. De ahí que insista en la necesidad del embotellamiento de la leche, por ejemplo, que dió lugar a la iniciación de la "Operación Puente", destinada a eliminar la adulteración habitual en las lecherías madrileñas.

Fue rápida y eficaz la ayuda prestada por los servicios de C. A. T. a los damnificados de Sevilla, y posteriormente la "Operación Clavel" sirvió de cauce para una aportación en viveres y vehículos.

Por último, don Antonio ha continuado su política de diálogo con los consumidores a través de esas "charlas" que quincenalmente publica la revista "Ama", y que son un ejemplo de claridad expositiva y motivo de elogio para un amplio sector de la población.

Estos son, someramente expuestos, algunos datos de la actuación de este hombre, que a los treinta y tres años tiene rango de subsecretario del Gobierno, dos Grandes Cruces y un historial político jalonado por abundantes éxitos. Y a quien se conoce sencillamente por su nombre: don Antonio.

DI STEFANO

ALFREDO Di Stefano ha sido una vez más una de las grandes figuras deportivas del año. Cuando empezaba la actual temporada Di Stefano era para muchos un fabuloso jugador, pero ya en el declive, y del que no se esperaba fuera el pilar en el que se apoyó siempre el Real Madrid.

Pero el gran jugador demostró partido tras partido la equivocación de aquellos pronosticadores, y no solamente volvió a brillar de forma espléndida, sino que también ésta fue una de las temporadas más señaladas para el jugador madrileño.

Di Stefano intervino en todos los encuentros que disputó la selección española, y en dos su nombre saltó a las primeras columnas de los periódicos.

En el partido que España jugó en Cardiff frente a País de Gales correspondiente a la eliminatoria del Campeonato del Mundo Alfredo marcó el gol de la victoria, que abriría a nuestra representación futbolística el paso hacia la fase final de Chile. Posteriormente, y frente a la selección de Marruecos, Alfredo Di Stefano redondeaba una marca verdaderamente sensacional al marcar su 400 gol desde que juega en España. Dos momentos que, sin duda, el gran deportista recordará cuando se encuentre fuera de los terrenos de juego. Pero mientras Di Stefano sigue en la brecha, y nadie se atreve todavía a decir o decidir si volverá una vez más a formar en la selección española cuando llegue el momento de acudir a Chile.

El caso de Di Stefano es realmente asombroso en cuanto a su calidad y facultades físicas. Y ha demostrado una vez más que en fútbol, como en las demás cosas de la vida, el cerebro está muy por encima de la fuerza. El es un jugador que juega con los



pies porque así se practica el fútbol, pero siempre pensando lo que va a hacer desde el momento que toma el balón en sus pies.

JOSE MARIA GIRONELLA

JOSE María Gironella merece el título, sin duda alguna, del escritor "más discutido" de 1961. Durante este año vió la luz su novela "Un millón de muertos", libro que, además de convertirse en un "best-seller" y ser traducido a varios idiomas, ocasionó varias polémicas, entre ellas las que a través de las páginas de "Ya" mantuvo don Luis Emilio Calvo Sotelo.

Este año el famoso novelista ha hecho su "debut" teatral en Madrid. En colaboración con Julio Manegat llevó a escena su libro titulado "Los fantasmas de mi cerebro", que se estrenó en el teatro Recoletos.

A las múltiples polémicas suscitadas por "Un millón de muertos", que rellenan páginas de diarios y revistas, hay que añadir las que igualmente motivaron sus artículos sobre Cuba, publicados en "ABC".

Gironella fue enviado a Cuba como corresponsal. Y su serie de crónicas, escritas con brillante



estilo literario, suscitaron una serie de controversias. Por todo ello, José María Gironella se convierte en el escritor más destacado de 1961.

Pedro Escartín

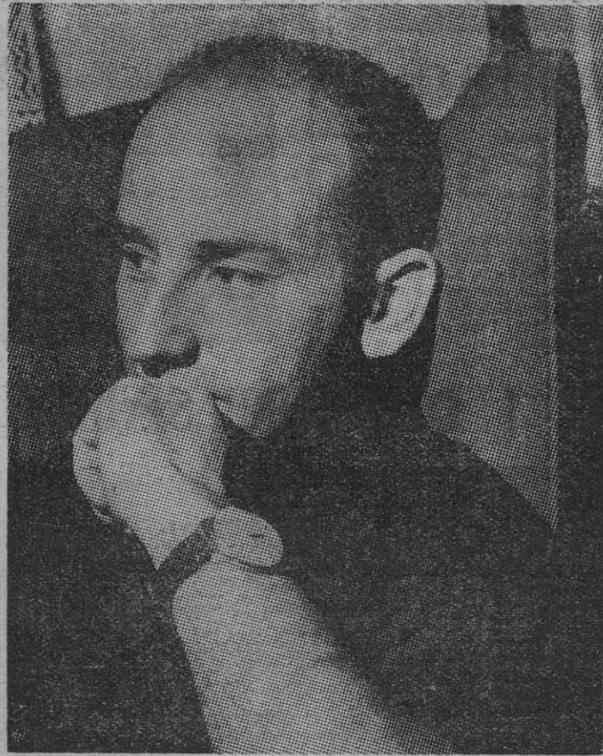


HONRADEZ a carta cabal en su trabajo. Fe ciega en sus decisiones. Estas dos fueron las cartas básicas con las que don Pedro Escartín puso a la selección española en el próximo campeonato mundial de fútbol. Don Pedro—seleccionador antaño, con Sancho Dávila al frente del balompié nacional—no cayó hogaño en ninguna "alegría" que nos privase del derecho de encontrarnos entre los mejores, el próximo mayo, en Chile.

Pero don Pedro sí tuvo tiempo de alumbrar más de una quincena de nuevos internacionales, muchos de los cuales, y dentro de la etapa "escartiniana", dieron el salto de la selección B al conjunto A.

Una razón dolorosa—la derrota de nuestro equipo en Viena—lo trajo a ocupar éste "potro del tormento" que es el cargo ocupado por Escartín hasta casi finales de este año de 1961; un año con victorias o empates—nunca la derrota gritó su ¡presente!—que han significado un tanto la rehabilitación de nuestro fútbol internacional. Nunca un seleccionador fué combatido con tanta dureza. ¡Y esto sucedía con un hombre que fué capaz de conducir a sus jugadores, en nueve ocasiones, hasta el resultado victorioso u honoroso!... ¡Si llega a perder Escartín un solo partido! Por todo ello, Escartín ha estado en todos los comentarios. Ha sido una primerísima figura popular.

ADOLFO MARSILLACH



ADOLFO Marsillach tomó las simbólicas uvas el pasado año en un lugar exótico. Estaba en Le opoldville. Marsillach iniciaba 1961 en un ambiente dispar, como eran las "boites" congoleñas, donde negros y europeos brindaban con champán envueltos en un frenético ritmo de baile.

"Todo aquello era nuevo y emocionante para mí—dice—. Di un paseo por la ciudad, donde el aire caliente se veía cortado por los silbidos de las balas. Y pensé, un poco filosóficamente, en este año que se avecinaba: 1961."

1961 ha sido bueno para Marsillach. Le han iluminado benéficas estrellas. Marsillach ha protagonizado tres películas: "Historia de una noche", "El secreto de Mónica" y "La pandilla de los once". Su programa en Televisión Española (escrito y dirigido por él), "¡Atención!... ¡Se rueda!", es aplaudido semanalmente. Y actualmente el éxito de Marsillach en "Hamlet" resulta indiscutible.

"Este año ha sido bueno. He viajado. Atravesé el "charco" y visité Argentina, Uruguay y Brasil. Entre las mayores emociones vividas apunto el estreno de "Hamlet" y mi "descubrimiento" de Roma. Me he comprado un M-G. He recibido la placa de San Juan Bosco. He seleccionado un libro, "Los mandarines", de Simone de Beauvoir, y un disco de jazz de Duke Ellington. Pero espero superarme en 1962 y poder ¡al fin! dirigir una película."

Manuel Benítez (El Cordobés)

HA sido 1961 para El Cordobés el definitivo en su carrera de torero. Durante este año el diestro ha recibido como el "espaldarazo", y ha entrado por la puerta grande en la lista de los famosos.

A sus veintitrés años, El Cordobés firmó durante 1961 cien novilladas, de las cuales sólo pudo torear setenta, por los dos meses que ha tenido que estar postrado en las camas de las enfermerías.

El Cordobés ha recibido cuatro cornadas graves y cerca de cuarenta leves, cortó más de cien orejas, perdió doce kilos durante la temporada taurómaca, estropeó seis trajes de luces y asistió a la inauguración de diecinueve peñas taurinas que llevan su nombre.

Al historial de este novillero hay que añadir los doce millones de pesetas ganados durante 1961, su clasificación como único novillero en el grupo especial de novilleros y su falta de amores,



pues en las páginas de la Prensa se ha barajado su nombre junto al de ninguna mujer. Y, por el contrario, ha concedido doscientas entrevistas periodísticas.

"Estoy contento de 1961. Ha sido un año de suerte para mí. Me he podido comprar un piso en Madrid, una finca-palacete en Córdoba y un coche Land-Rover,

un Dauphine, un Seat, un Chevrolet y, últimamente, un Mercedes. El Dauphine lo vendí. Y el Seat y el Chevrolet los regalé. Tengo firmadas ochenta novilladas para la próxima temporada. Me han hecho unas pruebas cistométricas, y creo que para 1962 haré el debut en el cine con la película "Aprendiendo a morir"."

CASSEN



EL "Oscar de las sonrisas". Humorista inteligente y capaz de acaparar la atención continua de grandes masas de público. Casсен trabajó durante los primeros meses del año preparando lo que él convino en llamar «su año decisivo». Escribe sus propios guiones y confecciona sus chistes. Tras muchas horas de ensayo consigue logrados imitaciones de voces y gestos de personajes populares.

Casсен hizo que millones de españoles se agolparan ante los televisores para que fuesen espectadores de sus humorísticas creaciones. Casi simultáneamente debutó en Madrid con una co-

media musical junto con la estrella de cine Katia Loritz. El espectáculo se mantuvo en cartel durante muchas semanas, siendo una de las atracciones más codiciadas de la temporada de otoño.

A finales de año se estrenó su película «Plácido». En el papel de protagonista de la discutida cinta de Berlanga hace una notable creación. Su labor fué comentada elogiosamente por la crítica.

En la actualidad recorre toda España con su espectáculo de sonrisas y buen humor, llenando de minutos felices los hogares de muchos españoles.

Alfonso Paso

HA sido Alfonso Paso el autor teatral que ha batido el récord de estrenos. Durante 1961, Paso ha podido ver en las carteleras ocho de sus obras: "Retrato de boda", "Aurelia y sus hombres", "Cuando tú me necesites", "Una tal Dulcinea", "Las buenas personas", "Vamos a contar mentiras", "Juegos para marido y mujer" y "El pan bajo el brazo".

Alfonso Paso ha sido homenajado con dos banquetes: uno celebrado en el mes de junio y otro con motivo de recibir el garbanzo de plata, concedido por la Prensa madrileña.

Sus obras "Cena para matrimonios" y "Veneno para mi marido" fueron estrenadas, respectivamente, en Viena y en Lieja. Y aplaudidas. Durante este pasado 1961, su fértil ingenio ha escrito doce obras, de las cuales, tres de ellas —"¿Conoce usted a su mujer?", "Cómo casarse en siete días" y "Rebelde"— se estrenarán en los primeros meses de 1962.

"Durante 1961 —nos dice Paso— he fumado seiscientos sesenta puros; he sentido la gran satisfacción de ver aplaudida "Aurelia y sus hombres"; he recibido como regalo una caja de habanos, enviada por Isaac Fraga; me han hecho más de cien entrevistas periodísticas; me he comprado dos trajes; he visto, con emoción, ondear la bandera española con motivo de mi estreno en el teatro de Lieja; he recibido una apreciada felicitación, remitida desde Jerusalén por mi buen amigo Molho, judío sefardita. Y, en fin, he acumulado un proyecto de viaje que espero realizar en 1962 y que tiene un bonito itinerario: Israel y Egipto."



DISCO ANIMADO

BAMBINO



¡NUEVO!

SE OYE Y SE VE



EDITADOS Y DISTRIBUIDOS POR PHILIPS IBERICA, S.A.E. CON LICENCIA DE "EXCLUSIVAS INDUSTRIALES", S.A.

por 650 pts. mensuales

Ud. PUEDE ADQUIRIR EL TELEVISOR MARCONI



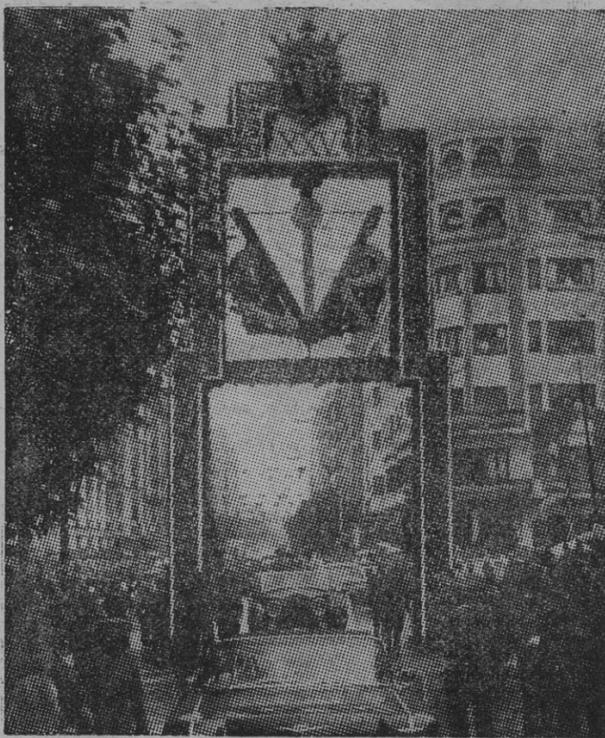
EN LA ORGANIZACIÓN DE LAS GRANDES FACILIDADES

UNIVERSAL ELECTRIC

LA CASA DE LOS TELEVISORES HORTALEZA, 20 SERRANO, 62

ACONTECIMIENTOS NACIONALES

El XXV aniversario de la exaltación de Franco a la Jefatura del Estado



El día 1 de octubre fué conmemorado jubilosamente en Burgos el XXV aniversario de la exaltación de Franco a la Jefatura del Estado. Con este motivo la vieja capital de Castilla vivió una jornada clamorosa. Cerca de 150.000 almas se congregaron en ella para asistir a los actos oficiales.

Primero hubo un tedéum en la catedral, al que asistieron todas las jerarquías eclesiásticas, militares y civiles de la nación, así como las representaciones diplomáticas acreditadas en Madrid. Después, en la plaza de José Antonio, ante el edificio del Ayuntamiento y en presencia de la multitud, Franco, entre grandes aclamaciones, pronunció un trascendental discurso.

Terminado tan emotivo acto, el Jefe del Estado y su comitiva se dirigieron a la Capitanía General, donde se celebró una recepción, y seguidamente, en la moderna avenida del Cid Campeador, hubo una brillante parada militar en la que participaron fuerzas de los tres Ejércitos y representaciones de las academias militares, Guardia Civil, Policía Armada y Organización Juvenil.

Organizado por las corporaciones burgalesas se celebró un almuerzo en el Círculo de la Unión, en honor del Jefe del Estado y su esposa, al que asistieron los miembros del Gobierno, Consejo del Reino, Mesa de las Cortes, Cuerpo Diplomático y otras altas

personalidades. Por último, a las ocho de la tarde de aquel histórico día, en la Residencia de Oficiales se desarrolló un brillante acto de adhesión de los Ejércitos de Tierra, Mar y Aire al Generalísimo.

LOS DERECHOS DE LA MUJER Y LA LEY DE DESEMPLEO



EL I CONGRESO SINDICAL

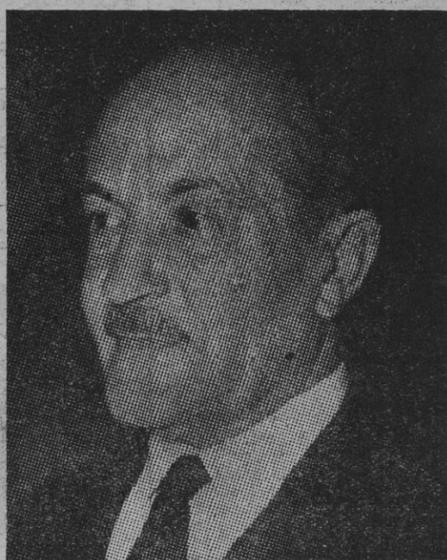


El día 15 de julio se celebró el Pleno de las Cortes Españolas, en el que fueron debatidas, y posteriormente promulgadas, la ley sobre los derechos políticos, profesionales y de trabajo de la mujer y la ley sobre el desempleo.

El dictamen sobre el primer proyecto de ley fué defendido por don Fernando Herrero Tejedor, quien hizo un informe sobre la trascendencia social y política del problema; dió cuenta de la legislación ya existente, tanto en España como en los demás países, sobre la condición jurídica de la mujer; pasó a analizar el proyecto y expuso a continuación el amplio campo que se abría ante la mujer española en orden a su dedicación profesional, su trabajo y su participación en las tareas políticas. Terminada la brillante intervención del señor Herrero Tejedor, hizo uso de la palabra la delegada nacional de la Sección Femenina, señorita Pilar Primo de Rivera, patrocinadora de esta ley, que agradeció a las Cortes su promulgación.

En la misma sesión plenaria, con la que se inauguraba la nueva etapa legislativa, pronunció un importante discurso el ministro de Trabajo, don Fermín Sanz Orrio, sobre el proyecto de Ley de Desempleo. En su alocución ante la Cámara, el ministro puso de relieve la importancia de elevar el nivel económico de la nación y, paralelamente, las satisfacciones materiales y morales de la masa ciudadana. Refiriéndose, concretamente, a la implantación del seguro de desempleo, manifestó que se basaría en tres aportaciones económicas: la del Estado, la del empresario y la del trabajador.

Planes nacionales de Carreteras y de la Vivienda



Las Cortes Españolas, en su sesión del día 20 de diciembre, refrendaron por unanimidad con sus votaciones dos proyectos de ley de gran trascendencia. Uno se refería al plan general de carreteras, y en virtud del mismo, en 1977, todas ellas estarán en condiciones de ser utilizadas en óptimas condiciones para cualquier clase de tráfico.

De la magnitud del plan dan idea los siguientes datos: la construcción de 2.847 kilómetros de autopistas, que supone la supresión de 371 pasos a nivel, 40.988 acondicionamientos de estructuras, 3.138 modificaciones de cambios de rasante y curvas y la mejora de los firmes en 138.242 tramos. Con la realización de aquél, que se llevará a cabo con una nueva técnica acabada de nacer, nuestra economía recibirá un gran impulso.

El otro proyecto de ley se refería al plan nacional de la vivienda. Supone éste la construcción de 3.713.900 hogares, y las inversiones alcanzarán la suma de 5.515 millones de pesetas. La realización del plan ha sido estudiada para ser desarrollada en un plazo de quince años. "Con él —como dijo el director general de la Vivienda al defender el dictamen en la sesión de las Cortes— el Régimen va a realizar un esfuerzo gigantesco para que todos los españoles dispongan de hogar, cumpliendo así la doctrina de la Iglesia y del Movimiento, esfuerzo cuya importancia resalta más si se compara con el ya realizado." La sabia conjugación de los factores económicos es otra de las especiales características del plan, y proclama la minuciosidad de su estudio. Las inversiones son para

el año que termina de 19.179 millones de pesetas, que irán aumentando durante el período pro-

gramado, es decir, hasta el 1976, en que alcanzarán los 53.513 millones.

Angustia y luto en Sevilla

ASI a ultimísima hora, en el postrero mes del año, el destino, en una fatal carambola, quiso cobrarse de golpe unas víctimas. Si el momento fué trágico, no sólo por el balance de bajas, sino por el minuto en que sucedió—cuando Sevilla esperaba la llegada de una caravana de buena voluntad y de grandes realidades—, no lo fué menos la coincidencia del escenario: aquel lugar mismo de la ciudad donde los sevillanos, superando la tragedia de la inundación del 20 de noviembre—que produjo cuatro víctimas y grandes daños—, y ganando por buerías a la desesperanza, habían colocado un letrero: "¡Cuidado. Este es el Tamarguillo!".

Ciento treinta y cinco camiones con víveres, con la duquesa de Alba, Bobby Deglané y el comisario de Abastecimientos al frente de la emotiva caravana, iban a dar el esperanzador abrazo a Sevilla y a mitigar las penas de los damnificados por la riada. Y allí, en medio de esta esperanzadora alegría y del bullicio, el 19 de diciembre, la avioneta en la que iba con dos pilotos nuestro compañero en las tareas gráficas de Prensa, Antonio, fué a estrellarse en el mismo sitio donde campeaba el letrero del Tamarguillo, arrojando el trágico accidente el tristísimo balance de veintiocho muertos y más de cien heridos.



EN EL ANIVERSARIO DE LA VICTORIA



Cincuenta mil ex combatientes ante Franco

PARA conmemorar el veinticinco aniversario del Alzamiento Nacional, el 18 de julio de 1961, ex combatientes que procedían de todas las provincias españolas —alféreces, soldados, falangistas y requetés—, en número de 50.000, se trasladaron a Madrid y participaron en el gran desfile de adhesión al Jefe del Estado.

Por el madrileño paseo de la Castellana, ante miles de personas, pasaron los grupos compactos de los ex combatientes de la guerra. En primer lugar, desfilaron los alféreces provisionales. Tras ellos, en cincuenta grupos de mil hombres cada uno, cantando las mismas canciones que entonaban en las trincheras, los demás hombres, que en el año 1936 eran lo mejor de la juventud española. Sobre el pecho de las camisas azules, sobre las chaquetas, condecoraciones, medallas y emblemas ganados en las batallas. Al frente de uno de estos grupos figuraba el ex ministro don José Antonio Girón, que aparece en la fotografía rodeado de veteranos falangistas.

LAS NOTICIAS DEL AÑO EN EL MUNDO

18 de septiembre: Muerte de "Mr. H.", secretario general de la O. N. U.

"Hammarsskjöld ha muerto". Así divulgó la noticia el ministro de Asuntos Exteriores de Suecia.

El secretario general de las Naciones Unidas, conocido en todo el mundo por "Mr. H.", había sufrido un accidente de aviación en la región de Copperbelt, situada al norte de Rodésia, a cien kilómetros de la frontera de Katanga.

La delicada misión de Hammarsskjöld no pudo llevarse a cabo. Trataba de entrevistarse con Tshombe, para evitar que la guerra se desencadenase en el Congo. El mundo internacional confiaba plenamente en su labor. Desde que había ingresado en la política internacional, en 1953, a raíz de la dimisión de Trygve Lie, sus pasos fueron casi siempre triunfales. La primera empresa, que le llevó a una entrevista con Chu En-Lai en China roja, fue coronada por el éxito e incluso logró la libertad de los aviadores americanos prisioneros en aquel país. Le recordamos en España, en 1960, después de entrevistarse con el Caudillo, emocionado en la visita a nuestro Alcázar de Toledo...

De "Mr. H." se decía que era "un ejército de un solo hombre". Y cuando se conoció la noticia de su muerte, alguien exclamó: "Con el secretario general, las N. U. han perdido gran parte de su vitalidad."



La crisis constitucional de la O. N. U. fué notoria. Resultó muy

difícil buscarle a Hammarsskjöld un sucesor. Después de derrotada la propuesta soviética de una "troyka" para la Secretaría General, se tardó mes y medio en nombrar al birmano U Thant para ocupar su puesto.

Hammarsskjöld ha tenido un merecido premio póstumo: la Academia Sueca le concedió recientemente el premio Nobel de la Paz, galardonando así una vida entregada en holocausto de la Humanidad.

3 de junio: Entrevista Kennedy-Kruschef, en Viena

El día 3 de junio nació el llamado "espíritu de Viena". Kennedy rompió su promesa de la campaña electoral, en la que condenaba la política viajera de Eisenhower, su predecesor en la Casa Blanca, y llegó a Viena para entrevistarse con el líder del bloque oriental, Kruschef. La opinión americana calificó la entrevista, una vez finalizada, de "fracaso triunfal". Las presiones habían sido grandes y el momento aconsejaba un "tête à tête". Este-Oeste para tratar de mitigar la tensión internacional.

Nada se iba a negociar y nada se ganó ni perdió. Las conversaciones se desenvolvieron en un clima de gran amabilidad y ambos dirigentes se dedicaron a una mutua exploración psicológica.



Representaban a dos mundos antagónicos—ellos mismos lo eran—que buscaban un mínimo acuerdo sobre problemas tan palpitantes como Laos, Berlín, el desarme y la suspensión de pruebas nucleares.

Cuando cayó el telón vienés, los comunicados oficiales fueron un ejemplo típico de literatura diplomática. Nadie supo lo que había cedido Kennedy ni lo que había otorgado Kruschef.

13 de febrero: Asesinato de Patricio Lumumba



Un suceso cuyas consecuencias ha pagado caras el mundo. Patricio Lumumba había, sin duda, cometido errores. No se trata de defender su breve actuación al frente de los destinos del Congo, aunque buen número de sus errores son imputables a sus mismos detractores. No se olvide que al primer lugar que Lumumba acudió, para solicitar ayuda con que construir el nuevo país, fué precisamente a Washington. Cuando las puertas occidentales se le cerraron, Lumumba abrió otras, infinitamente más peligrosas. Lumumba derivaba directamente al comunismo, eso es cierto. Pero no hay que olvidar que antes le habían sido cerrados todos los demás caminos. Pese a todo, lo que resulta difícil de justificar es la escena de aquelarre de su asesinato: la entrega inerte y maniatado a sus peores enemigos hecha por los Kasavubu y los Mobutu. Y, finalmente, esa ejecución sin juicio, realizada ante los ojos complacidos de Tshombe y Munongo. El asesinato de Patricio Lumumba acababa con la última posibilidad de unidad del Congo. Esto se ha visto, tristemente, después. Aún hemos de padecer más consecuencias del hecho, porque el telón de la tragedia está muy lejos de haber caído. La realidad de las cosas es que Lumumba era la sola figura nacional existente. Desaparecido, sólo quedan allí los reinos de taifas, los feudalismos locales, dispuestos a devorarse mutuamente. Tal vez era eso lo que se buscaba. Que el Congo de Lumumba fuese fatalmente un Congo comunista no está tan claro como muchos quieren hacer ver, aunque hay que reconocer que en muchas latitudes se hizo todo lo necesario para no dejarle otra salida que la vía que lleva a Moscú. Todos los países están pagando el hecho sangriento. No hay que asombrarse de lo que pasa en el Congo, porque siempre el que ha sembrado vientos ha recogido tempestades.

31 de mayo: Asesinato del generalísimo Trujillo

26 de agosto: LA DIMISION DE JANIO QUADROS

A las pocas semanas de su triunfo electoral, Janio Quadros había comenzado a sorprender a sus propios compatriotas: basta, para convencernos de la sorpresa, repasar los grandes titulares de los periódicos de aquellas fechas: "Quadros intermedio entre Cuba y U. S. A.", "Hacia un frente común Quadros-Fronzi", "Quadros se encontrará con Castro este verano", "El Brasil refuerza inesperado para el bloque neutralista", "Quadros invita a Tito", "Divergencias entre los Estados Unidos y el Brasil", "Washington puede perder la dirección del hemisferio austral".

Bastó mes y medio para saber claramente dónde quería ir Janio Quadros. Y estas intenciones eran sorprendentes para los que lo habían llevado a la Presidencia, por ser el polo opuesto al planificador Kubitshchek, por ser el hombre que había de terminar con los restos del getulismo. Los sectores más conservadores del país se encontraban, sin saber cómo, reforzando al bloque de Bandung. La sorpresa estaba justificada, aunque desde estas mismas páginas de PUEBLO habíamos previsto lo que iba a pasar el mismo día del triunfo presidencial de Quadros. Pero el Brasil está lejos. Y en el Brasil no es difícil hacer dimitir a un presidente, juego en el que el país tiene ya cierta tradición. Los hilos, movidos en la sombra, acabaron con el sueño de Quadros, con el ingenio y poco viable sueño de un demócrata cristiano metido a neutralista. Lacerda—la potencia oculta brasileña—controló la situación sin gran trabajo. No es que con ello Brasil haya escapado del neutralismo en perspectiva. ¡Ni mucho menos! Pero el mundo recibió una eficaz, callada y contundente lección de historia política.



Durante el año 1961, el Caribe ha sido escenario de graves acontecimientos internacionales. Recordemos el intento de asesinato del Presidente de Venezuela, que dió como resultado el bloque económico de la República Dominicana por parte de sus vecinos hemisféricos; el desembarco de elementos anticastristas en Cuba; el golpe de fuerza salvadoreño, que puso al país en manos de un directorio de tres co-

ronales; la rebelión militar sofocada en Venezuela, y, finalmente, el asesinato del generalísimo Trujillo, acaecido el 31 de mayo, cuando viajaba en su automóvil camino de su residencia particular.

El Presidente Balaguer comunicó el suceso a la nación con estas palabras: "En la noche del 31 de mayo ha caído vilmente asesinado el jefe de los dominicanos, generalísimo Rafael Leónidas Trujillo, benefactor del país y padre de la nueva patria, a quien la nación debe su mayor era de progreso."

El político que desaparecía había ocupado la Presidencia de la República en diversas legislaturas. En 1952 entregó el Poder a su sucesor, reintegrándose a sus actividades de rector moral y político del pueblo.

Balaguer inmediatamente se hizo dueño de la situación gracias al apoyo de las fuerzas armadas y a la presencia de unidades navales U. S. A. frente a la isla. A pesar de las numerosas maniobras opositoras, el fino tacto político de Balaguer parece haber triunfado: seguirá al frente del Gobierno hasta que se celebren elecciones generales, cerrando así el paso a la expansión comunista en las Antillas.

30 de octubre: La U. R. S. S. hace estallar una bomba de 50 megatonnes



En 1958, Estados Unidos, Inglaterra y Rusia, acordaron una moratoria de las pruebas nucleares. Sin embargo, los soviéticos, utilizando como pretexto las realizadas por Francia en el Sahara, dieron comienzo el día 2 de septiembre a una nueva serie de explosiones, realizadas principalmente en el Círculo Polar Ártico. El día 4 del mismo mes, Inglaterra y Estados Unidos invitaron a la U. R. S. S. a suspender esta nueva serie. Le

concedieron un plazo de cinco días para rectificar su conducta. En caso contrario, reanudarían, a su vez, la "carrera del terror". A despecho de este "últimátum", los rusos prosiguieron sus experimentos atómicos, que culminaron, el día 30 de octubre, con una gigantesca explosión de 50 megatonnes, que hacía el número 27 de la fatídica cadena.

La indignación mundial alcanzó enormes proporciones por este hecho, que ponía en riesgo la seguridad de la vida humana en nuestro planeta. Si a esto se añadía que el monstruoso artefacto carece de utilidad militar alguna, ya que bastaría una bomba de diez megatonnes para arrasar una gran ciudad, a lo único que contribuyó aquel alarde destructivo fué al envenenamiento de la atmósfera con su peligrosa radiactividad.

Una vez más Rusia desoyó todas las argumentaciones y protestas de las demás naciones, utilizando el terror como medio de propaganda. Y todavía Kruschef, con un cinismo insuperable, felicitó a los técnicos por haberse equivocado y haber hecho estallar un ingenio de potencia muy superior a la prevista, dando a entender que la prueba había superado todos los cálculos

científicos, mientras fingía deseo de un desarme general y pretendía justificar sus actos como necesarios para asegurar la paz universal.

14 de julio: Juan XXIII publica la encíclica "Mater et magistra"

He aquí con toda probabilidad el acontecimiento más trascendental del año en todos los órdenes. Pocas veces una encíclica ha sido acogida por los hombres de todas las razas y de todas las religiones, sin distinción alguna, con tanta emoción y respeto. La "Mater et magistra" abre para todos los hombres un camino de esperanza hacia un mundo mejor y más justo. Enfrentándose valientemente con las realidades de su tiempo, la Iglesia ha ordenado a sus fieles las únicas conductas posibles. Es inútil que los habituales de la resistencia pasiva quieran hacer manejos con su texto. La encíclica es tan clara que no se presta a la diversidad de interpretaciones y al juego de las ambigüedades. Bueno será recordar que no estamos ante un texto jurídico en el que los abogados puedan buscar para

hallar el resquicio que favorezca a la parte que representan, sino que nos hallamos ante un documento que obliga en conciencia, como todas las lecciones pontificias. Que los que se proclaman católicos sigan o no los dictados de la "Mater et magistra" es, pues, asunto de conciencia. Algo de cada uno consigo mismo. Hay que suponer que la conciencia es algo que sigue despierto en cada hombre independientemente de su nivel económico. Por ello precisamente hablamos de camino de esperanza. Nadie puede saber aún qué revolución social puede o no ser el resultado. Pero lo que sí sabemos ya es que la "Mater et magistra" ha aportado a millones de hombres hambrientos de pan y de justicia, una luz que ya nadie les podrá arrebatar.

Por un lado, el congreso de la utopía: el paraíso comunista prometido a veinte años vista. El mirífico estadio final lanzado en 1848 y tan olvidado a través de las crueles etapas de la historia rusa, redivivo. Un nuevo mito planteado en pie tras de su tambaleante camino por encima de realidades comunistas que han tenido poco de paradisíacas. Solo que esta vez el mito colocado sólo a una generación de distancia. Quien viva verá... ¿Pero quién vivirá?

Por un lado, el congreso de la utopía: el paraíso comunista prometido a veinte años vista. El mirífico estadio final lanzado en 1848 y tan olvidado a través de

las crueles etapas de la historia rusa, redivivo. Un nuevo mito planteado en pie tras de su tambaleante camino por encima de realidades comunistas que han tenido poco de paradisíacas. Solo que esta vez el mito colocado sólo a una generación de distancia. Quien viva verá... ¿Pero quién vivirá?

Pero, por otro lado, el congreso de las realidades: las grietas en el pacto de Varsovia. Albania excluida y condenada. La divergencia entre Moscú y Pekín saliendo finalmente a la luz. Y, sobre todo, la última etapa—por ahora—de la desestalinización. Cosas que nunca se esperaban ver: Stalin

sacado de su mausoleo, para ser oscuramente sepultado, cabe un muro. Los jerarcas del estalinismo, condenados y expulsados: Molotov, el veterano de las conferencias cumbres; Vorochilof, que ocupó los más altos puestos honoríficos del Kremlin... Y, especialmente, un hombre que ahora parece allí omnipotente, un hombre que fué, en su tiempo, tan estalinista como el que más: Kruschef, que aspira—aún está lejos—a tener en sus manos un poder tan total, tan absoluto como el que Stalin detentó en sus días. El congreso ha sido un acontecimiento importante. Uno de los más importantes del año, sin duda. Revela en el comunismo una urgencia por anticiparse a los problemas interiores que ya apuntan para el futuro en su seno. Revela también un firme propósito de pasar por encima de ellos para una acción futura sobre el mundo; acción que hoy se disfraza bajo la máscara de la coexistencia. La coexistencia ha triunfado en Moscú, pero los occidentales harán mal en congratularse por ello. Harán mucho mejor en estudiar los resquicios que las grietas comunistas ofrecen para una posible acción defensiva eficaz. La política impone un sentido realista. Moscú mismo nos lo demuestra con sus autoamputaciones. También aquí hay una lección.

17 DE OCTUBRE: XXII CONGRESO DEL PARTIDO COMUNISTA



Por un lado, el congreso de la utopía: el paraíso comunista prometido a veinte años vista. El mirífico estadio final lanzado en 1848 y tan olvidado a través de

las crueles etapas de la historia rusa, redivivo. Un nuevo mito planteado en pie tras de su tambaleante camino por encima de realidades comunistas que han tenido poco de paradisíacas. Solo que esta vez el mito colocado sólo a una generación de distancia. Quien viva verá... ¿Pero quién vivirá?

Pero, por otro lado, el congreso de las realidades: las grietas en el pacto de Varsovia. Albania excluida y condenada. La divergencia entre Moscú y Pekín saliendo finalmente a la luz. Y, sobre todo, la última etapa—por ahora—de la desestalinización. Cosas que nunca se esperaban ver: Stalin

sacado de su mausoleo, para ser oscuramente sepultado, cabe un muro. Los jerarcas del estalinismo, condenados y expulsados: Molotov, el veterano de las conferencias cumbres; Vorochilof, que ocupó los más altos puestos honoríficos del Kremlin... Y, especialmente, un hombre que ahora parece allí omnipotente, un hombre que fué, en su tiempo, tan estalinista como el que más: Kruschef, que aspira—aún está lejos—a tener en sus manos un poder tan total, tan absoluto como el que Stalin detentó en sus días. El congreso ha sido un acontecimiento importante. Uno de los más importantes del año, sin duda. Revela en el comunismo una urgencia por anticiparse a los problemas interiores que ya apuntan para el futuro en su seno. Revela también un firme propósito de pasar por encima de ellos para una acción futura sobre el mundo; acción que hoy se disfraza bajo la máscara de la coexistencia. La coexistencia ha triunfado en Moscú, pero los occidentales harán mal en congratularse por ello. Harán mucho mejor en estudiar los resquicios que las grietas comunistas ofrecen para una posible acción defensiva eficaz. La política impone un sentido realista. Moscú mismo nos lo demuestra con sus autoamputaciones. También aquí hay una lección.

Arte de la política: 12 estadistas mundiales

DIPLOMACIA: JUAN XXIII

Si diplomacia es, sobre todo, arte de aunar voluntades, la personificación de la diplomacia hay que reservarla, con todos los honores, para S. S. Juan XXIII. Un afán de aunar, de hermanar a los cristianos dispersos ha presidido sus pasos desde el mismo día de su ascensión al solio vaticano. Diplomacia del mejor signo, de brazos abiertos sin reservas. Antes, Juan XXIII había recorrido el mundo, había hablado con las gentes en muchas lenguas, había aprendido a amar y a estimar por encima de las diferencias de color y de sentimientos. Esta diplomacia basada en el amor es, sin duda, la categoría más alta, aunque no suela ser la corriente en las cancillerías. Pero no es posible aquí la comparación. Lo que la diplomacia de Juan XXIII intenta aunar es infinitamente más alto que las políticas de los Gobiernos. Y no es fácil esta acción diplomática.



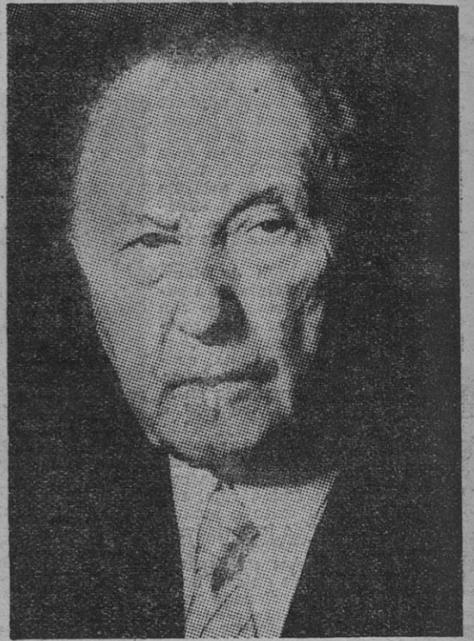
SEGURIDAD: FRANCO

Si hay que personificar la seguridad en la política mundial, esta personificación le corresponde por derecho indiscutible al Caudillo de España. Una línea recta sin ángulo alguno, una progresión constante en el hacer político, sin pausa pero sin pausa. La ecuación política de Franco es, sin duda, una ecuación lineal, en la que sería vano buscar los virajes, las retracciones o las contramarchas. Nada hay sorprendente, si no es este mismo seguro avanzar, excepción singular en el panorama político de 1961. Los acontecimientos más estridentes nunca han podido sorprender a Franco, cuyas palabras los hacían prever desde varios años atrás. Es la seguridad que da la clarividencia de los que saben otear a diario los horizontes más lejanos. Esta seguridad ante el devenir se corresponde con la otra seguridad del presente. En el movido terreno que nos es dado contemplar hacia cualquier latitud, Franco representa el suelo firme.



SABIDURIA: ADENAUER

Y no sólo por viejo. La sabiduría que se alcanza a fuerza de años, siempre será una sabiduría de tono menor. Pero no es éste el caso. Aquí la sabiduría hay que valorarla como lo que realmente es: uno de los dones capitales del Espíritu Santo. En este sentido es lícito considerar a Adenauer como una faceta especial del milagro alemán. Sólo la sabiduría ha podido hacer que un pueblo remonte la espinosa cuesta que empezó en 1945. Una cuesta que ni los más optimistas pudieron prever en su brillante y rápido coronamiento. El día que los Estados Unidos pidieron a la República Federal su primer préstamo, cifrado en muchos millones de marcos, la sabiduría de Adenauer recibió su consagración definitiva. Pero la sabiduría sigue siendo necesaria, imprescindible para conducir a Alemania por el difícil camino que ahora se otea. Esto explica la permanencia de Adenauer, ya en el límite de sus fuerzas físicas. Duración en función de la sabiduría, y no al revés.



NOVEDAD: KENNEDY



Esta vez la calificación que damos al Presidente de los Estados Unidos lleva consigo un deseo de Pascuas: que la novedad que Kennedy significa sea siempre realmente nueva. Que a través de lo nuevo no logren nunca abrirse paso las viejas fórmulas, las viejas tendencias y las viejas novedades, de las que el mundo aún no se ha repuesto. Estamos en el polo opuesto de pensar que la novedad sea fatalmente no verdad, como postulaban y postulan nuestros misoneristas de ayer y de hoy. Por eso acogimos la novedad Kennedy con sincero alborozo, y seguimos esperando de ella, a pesar de que no tengamos por ahora demasiadas cosas nuevas que reseñar. Pero Kennedy sigue siendo para todos la novedad en potencia. Una novedad necesaria como el aire que se respira para un mundo repetido, ajado y lleno de arrugas.

ARROGANCIA: DE GAULLE



Algo tiene este hombre herencia del D'Artagnan legendario. Quizá la arrogancia sea siempre un triste resto de la grandeza pasada; pero para los españoles, debido a nuestra especial idiosincrasia, resulta siempre una cualidad de admirar. La arrogancia de De Gaulle nos emociona más porque pudimos muy bien titularla: "Solo ante el peligro." Solo con su política argelina, que, al parecer, es el único en Francia que la encuentra justa y acertada. Solo con su bomba de Reggane, impuesta a sus aliados como una especie de trágala. Solo con su negativa

a la negociación con Kruschef, que encierra la idea, tan "demodée", de que antes hay que defender el huevo que el huevo. Todo esto es arrogancia de la buena, de la que constituye una virtud humana, aunque esta arrogancia no pueda ya arrojarse más que con los harapos de la púrpura.

PRUDENCIA: MACMILLAN



Maticemos. Prudencia es aquí nadar y saber guardar la ropa. Uno puede ahogarse al nadar si otro tipo de prudencia no preside la actividad nautatoria, pero la ropa seguirá siempre bien guardada, para pasar al patrimonio de los herederos o de los acreedores. En este sentido, Macmillan está dando al mundo una lección de prudencia. Las aguas por las que el "premier" ha conducido a Inglaterra no han sido ciertamente fáciles. Hasta ahora no ha habido ahogamiento alguno. En el futuro, Dios dirá. Pero la ropa sigue estando bien guardada y en buen uso. Prudencia en la difícil papeleta de la descolonización. Prudencia en esas relaciones con la China comunista, por lo que pueda pasar en el futuro. Prudencia en el torpedeamiento de la unidad económica continental, en la que Inglaterra se juega una difícil carta a largo plazo. Prudencia también en la política interior,

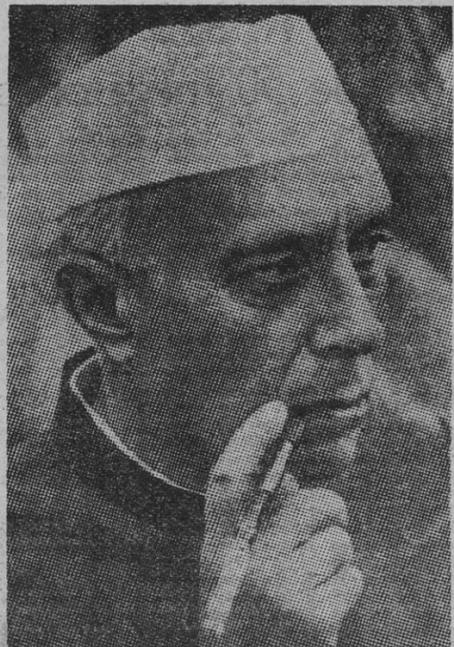
SORPRESA: QUADROS

Sorprendente. Todo sorprendente. Quadros, el conservador. Quadros, el de la Administración metódica. Quadros, el de la escoba. Quadros, el antieutalista. Quadros, el detractor de Brasilia. Luego, Quadros, el triunfador arrebolado. Pero inmediatamente después, Quadros, el neutralista. Quadros, el amigo de Fidel Castro. Quadros, el antiyanqui. Quadros, el nacionalista de izquierda. Quadros, aspirante a cabeza de la América meridional. Quadros, que busca una misión política para el Brasil. Otra vez Quadros, el neutralista. Quadros, que invita a Tito. Quadros, que mira a Moscú. Quadros, que juega al Nehru americano. Quadros, que, sin embargo, pide dólares. Quadros, que empieza a asustar a sus partidarios. Finalmente, Quadros, obligado a dimitir. Quadros, que parte hacia el exilio. Ahora, tal vez, Quadros, que va a regresar. Sorprendente. Todo sorprendente. ¿No es verdad? Aunque, bien mirado... no tanto.



MAQUIAVELISMO: NEHRU

Con todas nuestras disculpas previas para Maquiavelo. Aún hay categorías, naturalmente. Y ésta de Nehru es de las más bajas. El maquiavelismo, en la política, fué un arte de gran estilo. Y no hay arte alguno en la hipocresía tracionera de Nueva Delhi. El tiempo, claro está, ha pasado. Entre Maquiavelo y Nehru hay exactamente la distancia que va del fuego renacentista al Hatha Yoga. ¿Que las dos son manifestaciones de una cierta espiritualidad? Bueno, pues nos quedamos, sin dudarlo, con el primero. ¿Que uno es la anarquía desbordada y otro la máxima abstracción del orden? Quizá por eso nunca nos fué simpática ninguna deficiencia del orden. Este título de maquiavelico se lo damos a Nehru con todas las reservas, y sabiendo que le hacemos un gran favor. Pero en estos días no nos gusta manejar los adjetivos agrios.



VALOR: HODXA

Pues sí, valor. Se necesita bastante para lanzarle a Kruschef el calificativo de revisionista en plena cara y en plena asamblea de Moscú. Se necesita valor para abandonar Moscú en plena reunión de partidos comunistas de todo el mundo sin firmar el comunicado final. Se necesita valor para producir el primer desgajamiento oficialmente reconocido del pacto de Varsovia. Sobre todo cuando Hodxa no cuenta tras de sí más que a un pequeño país no demasiado compenetrado con sus comunistas dirigentes y carente de toda fuerza coercitiva. Hodxa, dentro del mundo comunista, viene a ser como los torerillos modestos que intentan eclipsar a los maestros en una sola tarde a fuerza de exponer. Por eso no nos parece justo negarle la oreja a su faena. Aunque ya se sabe cómo suelen terminar estos torerillos carentes de ciencia. Las gasas y los antibióticos suelen señalar su final. El sancocho, Hodxa debería saberlo.



ORIGINALIDAD: KRUSCHEV

Una de las claves de la personalidad de Kruschef es la originalidad. Originalidad maléfica. Kruschef se muere por hacer cosas inesperadas y nuevas. Lo mismo da que estas cosas sean un viaje de turismo por los Estados Unidos, que la famosa escena del zapato en la Asamblea General de la O. N. U. Algún secreto impulso lleva a este hombre a desejar la originalidad cada día, ante sus compatriotas y ante el mundo. En el fondo late en ello un curioso "snobismo". Esto resulta extremadamente peligroso cuando se es comunista, aunque se sea la cabeza del comunismo mundial. El comunismo sabía de purgas a los vivos, pero Kruschef ha inaugurado las purgas de ultratumba. El comunismo había predicado la guerra contra los países capitalistas, pero Kruschef, para ser original, ha lanzado la teoría de la coexistencia. El comunismo hacía premisa de toda acción unificadora y homogenizadora, ahora Kruschef inaugura la era comunista de las matizaciones y hasta de las divergencias. ¿Dónde puede parar la cosa? La originalidad parecía hasta ahora reñida con el Kremlin. Era algo reservado a los frívolos y cambiantes occidentales. Pero Kruschef desea pasar a la Historia como un gran novedoso.



AUDACIA: FIDEL CASTRO



La audacia por sí sola no es mucho. Aunque se empareje siempre, según el viejo dicho, con la fortuna. En el castroismo hay, por supuesto, algo más que audacia. En Fidel Castro, poco a poco, es lo único que va quedando. Distinción importante ésta que no nos cansaremos de repetir. La audacia de Fidel Castro toma formas más pintorescas, lo que nos la hace ya sospechosa. A la justicia social no le son imprescindibles las barbas. No hay que creerse al pie de la letra que a los pueblos de estirpe hispánica les sea necesario como motor el pinto resquemado. Más bien

este suele ocultar siempre una tenebrosa vaciedad. De lo que no se duda es de que el irresponsable Castro no se ha parado en barras. Proclamar una democracia popular en el Caribe es un gesto audaz. ¿Hay algo más detrás del gesto? La audacia es tanta que hasta en Moscú han abierto la boca de sorpresa y se resisten a admitir del todo el apresurado comunismo de La Habana.

ESPERA: NASSER

Cuando ocurrió la crisis de Suez y la guerra contra Israel, buena parte de la Prensa occidental, sobre todo del lado francés, se apresuró a proclamar el final del prestigio de Nasser. El resultado fue que el nombre de Nasser comenzó a extenderse como una esperanza por todos los países árabes y, al poco tiempo, se creó la R. A. U., el Estado árabe más importante que ha existido desde el califato de Córdoba. Poco después, los manejos de las cancillerías lo graban evitar la fusión de la R. A. U. y el Iraq, frustrando momentáneamente la unidad del Oriente Medio.



La Prensa occidental volvió a proclamar el inminente desprestigio de Nasser. Entonces el nombre de Nasser saltó de las fronteras árabes y se convirtió en un símbolo para todos los pueblos de color, extendiendo su influencia por toda África y toda Asia. Ahora, al escindirse Siria, volvemos a leer por los mismos lugares cosas sobre el desprestigio de Nasser. ¿Cuál será esta vez el resultado? Nasser espera, espera siempre. Seguro de que el tiempo volverá a darle la razón. Pocas veces ha contemplado el mundo una política tan empapada de serenidad. Cuando todos preveían un nervioso intento de ahogar en sangre la rebelión que acababa con la R. A. U., Nasser se cruzó de brazos y esperó. El tiempo tiene infinitos caminos.

¡a 700 metros del metro de VALDEACEDERAS!

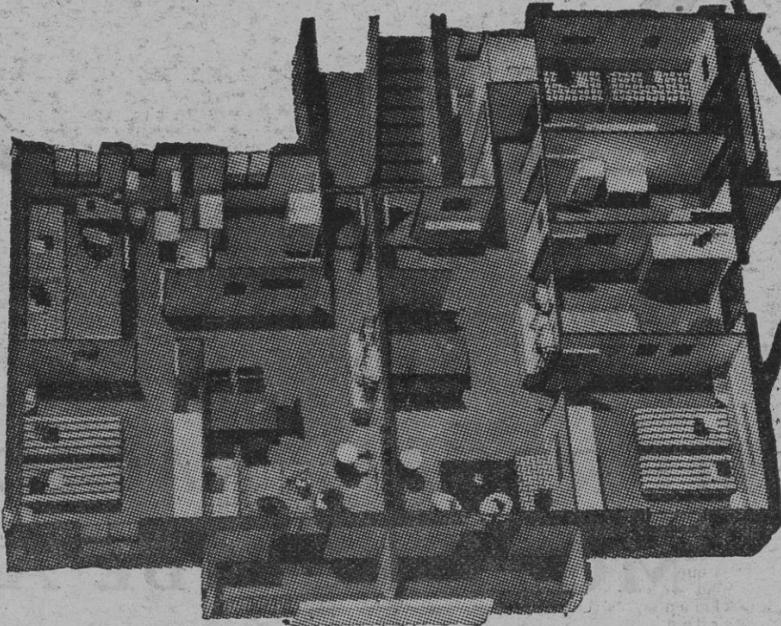


de ENTRADA UNICA + 9.000 pts. aplazadas.

Resto a pagar: 676 al mes durante 10 años.

'TIENDAS todas superficies desde 46.000 ptas. desembolso

- PISOS CONFORTABLES. Todos exteriores con amplias terrazas
- EXENCION TOTAL DERECHOS REALES, escritura de compras y 90% contribuciones
- MAGNIFICA INVERSION DE CAPITAL alquilando los pisos adquiridos a su RENTA LEGAL
- AUTOBUSES Rápidos y continuos desde los metros de TETUAN y VALDEACEDERAS al BARRIO del PILAR



BARRIO DEL PILAR

Propietario JOSE BANUS

INFORMACION

• OFICINA CENTRAL: Monte Esquinza, 6. De 10 mañana a 2 tarde y de 5 tarde a 9 noche • EN BRAVO MURILLO, 266, 1.º (a la salida del metro Tetuán). Servicio permanente de 10 mañana a 8 noche • EN LA AMPLIACION: Final calle Alcalde López Casero (entrada provisional frente al número 42 de la Carretera de Aragón) • EN EL BARRIO DEL PILAR: Final de la Calle Capitán Blanco Argibay (entrada provisional. Frente al n.º 328 de la calle Bravo Murillo). Servicio permanente de 9 mañana a 7 tarde.

SERVICIO PERMANENTE INCLUSO DOMINGOS Y FESTIVOS

Chissst...



...está tocando un...

Königler

Sí... es un regalo maravilloso

Tocadiscos KÖNIGER... la más completa gama internacional de modelos

Cuidado...



preserve su salud y la de su familia

bebiendo siempre

Agua de MONDARIZ
LA MEJOR AGUA MINERAL



**EMPRESA NACIONAL DE
MOTORES DE AVIACIÓN, S.A.**

Se complace en hacer público el contrato establecido con la
DAIMLER-BENZ A. G. de Stuttgart (Alemania) para la
fabricación en España de los motores DIESEL OM-636 y vehículos
industriales O y L 319-D

MERCEDES-BENZ

Distribuidor exclusivo: IDASA - Industrias del Automóvil, s. a.

Representante general para España de **MERCEDES-BENZ**

M A D R I D



ESCRIBE
MIGUEL

Utrillo

Juan Esplandiú, retratista de MADRID



Juanito Esplandiú (izquierda) con el escultor Hermida.

EN el Madrid anterior a nuestra guerra—reuniones sabatinas en la botillería de Pombo, tertulia permanente en la Granja El Henar, en donde aún me parece estar viendo las desordenadas barbas de don Ramón del Valle Inclán, hoy reactualizado, y escuchar ciertos chillidos del melencuño y bigotudo Alberto Ghirardo—, ya Juanito Esplandiú había demostrado con creces que era, además de un hombre de modestia increíble y muy excelente persona, un dibujante estupendo y, paralelamente a esto, un no menos muy veraz cantor de un Madrid alegre y confiado, chiquitito, que tenía luego que transformarse hasta llegar al gran Madrid de hoy.

Escenas en el parque del Buen Retiro. Vendedores callejeros. Ancianos tomando el sol. La vida alrededor de los desmontes de la periferia. Tipos de gran valor humano. Todo lo captó y dibujó con mano maestra Juanito Esplandiú, quien además sabía dar a sus ilustraciones delicado colorido y un muy especial encanto.

No quiere ser esta nota a Juanito Esplandiú referente una especie de crítica de arte. Si, en cambio, un recordatorio para quienes han visto crecer Madrid mientras Juanito Esplandiú lo iba captando con mano maestra. Hay cosas que sufren transformaciones y las ciudades de manera radical. El saber captar y retener, con un arte y un estilo personalísimos, cosas, repito, que nos fueron entrañables, o que son, es una tarea, creo, admirable.

Que es en definitiva lo que ha hecho a lo largo de toda su vida este hombre, todo bondad y modestia; este gran artista que es nuestro Juanito Esplandiú.

★ CHARPENTIER, GLORIA DEL ARTE CULINARIO

Acaba de morir de una crisis cardíaca, a la edad de ochenta y un años, en Redondo Beach (California), Henri Charpentier, uno de los cocineros más reputados del mundo, primo y discípulo predilecto de otro también gran cocinero, Escoffier.

La fama de este maestro de cocineros había traspasado todas las fronteras, y muy bien cimentada. Hace unos años se había instalado en Redondo Beach, convirtiendo su propia casa en un pequeño restaurante, en donde para obtener mesa a veces se necesitaban muchos meses de espera. Era un gran tipo, que había conocido, y servido, a la flor y nata de lo que siempre será llamada "belle époque". Su fama y su prestigio no habían decaído, aunque un hombre como él, que había servido a la reina Victoria, a Eduardo VII, a la Sarah Bernhardt, etc., en estos últimos años se había dedicado de lleno a las estrellas de cine.

—Son las únicas—decía—que pueden pagar los precios realmente escandalosos con que yo trabajo...

Pero este hombre, toda experiencia y refinamientos, fue famoso porque de la manera más imprevista inventó, hace años, las deliciosas "crepes Suzette".

"Tenía yo dieciséis años—cuenta en sus memorias—y servía en la terraza del café de París, en Montecarlo. Un día, allá por el año 1896, el príncipe de Gales, futuro rey Eduardo VII, vino a comer acompañado de una francesa deliciosa. Sirviendo unas "crepes", que yo quería servir empapándolas con coñac, resultó que éste se inflamó. Yo no perdí la serenidad y aún tuve valor para añadir un poco de azúcar.

—Henri—me dijo el príncipe

de Gales—, ¿que habéis puesto en estas "crepes"? Son deliciosas...

—Es una receta de mi invención. Y precisamente me gustaría mucho ponerle su nombre...

—De ninguna manera. Es mejor que le deis el nombre de esta deliciosa señorita.

Y como la señorita se llamaba Suzette, las "crepes" así fueron bautizadas."

La gastronomía, un arte extraordinario, como sucede en muchas otras actividades, debe a la casualidad las recetas más exquisitas. Este Henri Charpentier, que acaba de morir, amaba su oficio—lo había demostrado con creces—, y esto sólo ya nos consuela. Porque el arte de servir, como el de cocinar unos platos, no se improvisa. En estos días, en todos los restaurantes del mundo, si de mí dependiera, servirían las "crepes" con unas cintas negras. Sería un muy merecido homenaje a un hombre que supo siempre lo que llevaba entre manos y que, gastronómicamente hablando, demostró siempre ser un maestro consumado.

Lo que no deja de ser otro de los grandes secretos de un arte, digan lo que quieran, tan importante como el que más.

DUCHA
20 litros
1.390 Ptas.

BRU

LAVADORA
B-100
6.830 Ptas.

FACILIDADES DE PAGO

VIBATOR

FUENCARRAL, 154
(Junto glorieta de Quevedo)

ADVERTIMOS

que el
DIA DE NAVIDAD

NO ABREN LAS PANADERIAS

Provéase de
PAN DE MOLDE

toast

siempre a punto...



Brindamos con nuestros consumidores, clientes y amigos por un feliz y próspero año 1962.



Destilerías Danubio S.A.

MADRID

JUNTA DE ADQUISICIONES Y ENAJENACIONES DE LA PRIMERA REGION MILITAR

A las diez horas del día 26 de enero próximo esta Junta (avvenida de la Ciudad de Barcelona, 36) procederá a la adquisición, por subasta, de leña para ranchos, con destino a las plazas que a continuación se indican:

PLAZAS	Cantidad		Precio límite
	Qms.	Ptas. Qm.	
Madrid	32.664,98	48	
Ciudad Real	698,36	54	
Avila	50,45	47	
Aranjuez	2.536,45	47	
Guadalajara	462,00	53	
Toledo	381,96	50	
Cáceres	148,56	50	
Torrelodones	397,03	47	

Los pliegos de condiciones y modelo de proposición pueden examinarse en la Secretaría de esta Junta cualquier día hábil y horas de oficina. Las ofertas se presentarán en quintuplicado ejemplar; la original, reintegrada con seis pesetas, y las copias, solamente firmadas. El importe de este anuncio será a prorrato entre los adjudicatarios.

Madrid, 28 de diciembre de 1961.—El teniente coronel secretario, José María Ortega Cevallos.

JUNTA DE ADQUISICIONES Y ENAJENACIONES DE LA PRIMERA REGION MILITAR

A las diez horas del día 23 de enero próximo esta Junta (avvenida de la Ciudad de Barcelona, 36) procederá a la adquisición, por subasta, de paja para pienso, con destino a las plazas que a continuación se indican:

PLAZAS	Cantidad		Precio límite
	Qms.	Ptas. Qm.	
Madrid	13.963,76	90	
Ciudad Real	8,28	100	
Aranjuez	616,80	80	
Guadalajara	76,71	85	
Alcalá de Henares	809,31	92	
Toledo	1.413,09	80	
Torrelodones	1.498,86	75	

Los pliegos de condiciones y modelo de proposición pueden examinarse en la Secretaría de esta Junta cualquier día hábil y horas de oficina. Las ofertas se presentarán en quintuplicado ejemplar; la original, reintegrada con póliza de seis pesetas, y las copias, solamente firmadas. El importe de este anuncio será a prorrato entre los adjudicatarios.

Madrid, 27 de diciembre de 1961.—El teniente coronel secretario, José María Ortega Cevallos.

PALACIO DEL RESTAURANTE

HOY INAUGURACION

CAFETERIA • RESTAURANTE
CONFITERIA • FIAMBRES

AIRE ACONDICIONADO EN
TODOS LOS SALONES

JOSE ANTONIO, 35 • BAJOS DEL PALACIO DE LA MUSICA

CENA DE FIN DE AÑO
UVAS DE LA SUERTE
GRAN COTILLON
Plazas limitadas
Reserve su mesa personalmente

ANGULO RESTAURANTE
Almansa, 70 - 233 11 33

EMPIECE EL AÑO ALMOZANDO EN
NUESTRO SALON INVERNADERO

Reserve su mesa. Menú especial con cordero asado.

VALLADOLID HOY

«El pan muerto», de Máximo Regidor Garrote, novela galardonada con el premio del Ateneo

VALLADOLID. (Crónica de nuestro crítico literario, enviado especial, Dámaso Santos.)—Si todavía, editorialmente, en España la novela corta—lo mismo que el cuento—no obtiene la atención que merece, los concursos literarios, sin embargo, están exaltando especialmente este género. Fue, primero, el curso de Sésamo, al que siguieron otros varios; últimamente, con dotación de 25.000 pesetas, en Zaragoza, el premio Calibó, que ha descubierto a un nuevo valor, César Aller, joven leonés que, a juicio de todos los miembros del jurado, ha dado, con «El tren», un relato modelo en el género. Y en la noche del 29, el Ateneo de Valladolid ha descubierto otro excelente narrador, Máximo Regidor Garrote, con una novela, al parecer, de originalísima factura, titulada «El pan muerto».

El premio Ateneo de Valladolid cuenta ya con una buena tradición, y su concesión se verifica, a la manera de los Nadal y Planeta, durante una cena concurrenciosa, que se completa con el aliciente de un baile prologal de la fiesta del fin de año.

Con gran satisfacción he venido asistiendo a este certamen du-

rante los tres últimos años, en los que existía otro premio que en el actual ha desaparecido: el compromiso de la edición de la novela—preciosa edición—, que realizaba a sus expensas don Gerardo Perdiguerro, mecenas también de la dotación del premio—que tiene una cuantía de 30.000 pesetas—, por lo que se denominaba Gerper-Ateneo. Puede muy bien ocurrir que algún concursante de ahora hubiera ido al certamen, además de por el honor del galardón y su congrua económica, por el tentador aliciente de la bella edición. Parece ser que este año la dotación ha sido resuelta por el Ateneo con la colaboración del Ayuntamiento. De lo que no hay, desde luego, ninguna noticia es de la posibilidad de edición.

Los asistentes se sintieron singularmente felices porque el premio, por primera vez, recaía en uno vallisoletano: lo tienen, con el flamante premiado, Jorge C. Trulok, Miguel Buñuel, Fernando Gutiérrez y Carlos Rivero. Este año podía haber recaído también en algún escritor conocido, de más antigua fama aún que los anteriores, pues figuraban en la selección literatos de la categoría de Josefina de la Maza, Victoriano Cremer y Francisco García Pavón—amén de otros de cierto renombre—y un premio Planeta, Andrés Bosch, que llegó finalista y a quien con este galardón hubiera refrescado sus laureles y roto su silencio desde la concesión del Planeta.

El triunfo del vallisoletano Regidor se hace, por esto, pues, mucho más importante, ya que es de suponer que los citados con su nombre y con su obra pusieron más alta aún la cucaña.

No pudimos ver aquí al premiado—que ejerció algún tiempo el periodismo—, aunque se le anduvo buscando. Por cierto que su nombre estaba rodeado de una curiosa circunstancia, por el lugar, muy cervantino, en que la novela ha sido redactada.

Al cronista, como crítico y como especial devoto de este concurso, que tan excelentes novelas cortas ha premiado, no le queda sino pedir que «El pan muerto» sea prontamente editado.



Cuando los TEJIDOS tienden a SUBIR serán realizadas miles y miles de PIEZAS de los más variados TEJIDOS y millones de PRENDAS casi a la mitad de su valor en

«El ACONTECIMIENTO ECONOMICO» que inicia el Martes
Almuerzos Ideales

Los fabricantes que intervienen en esta magna venta

han almacenado en estos últimos tiempos partidas y más partidas de los más variados tejidos y prendas, que se podrá equipar todo Madrid casi a la mitad de su valor.

Miles y miles de NOVEDADES para abrigos, conjuntos, trajes de chaqueta, vestidos..., serán realizadas casi a la mitad de su valor.

Miles y miles de piezas de SABANAS serán realizadas casi a la mitad de su valor.

Miles y miles de piezas de COLCHAS, TAPICERIAS, COLCHONES..., serán realizadas casi a la mitad de su valor.

30.000 MANTAS en 18 espléndidas calidades serán realizadas casi a la mitad de su valor.

40.000 SABANAS confeccionadas en varias calidades y tamaños serán realizadas casi a la mitad de su valor.

Millares y millares de prendas: PANTALONES, ABRIGOS, TRAJES DE CHAQUETA, CAMISAS, CALCETINES..., serán realizadas casi a la mitad de su valor.

EL ACONTECIMIENTO ECONOMICO DEL AÑO 62 QUEDARA FAMOSO POR SUS INVEROSIMILES PRECIOS.

SE PUEDE GARANTIZAR QUE NO SE VOLVERAN A CONOCER, YA QUE SE JUNTA EL QUE LOS TEJIDOS TIENDEN A SUBIR, Y LOS FABRICANTES QUE INTERVIENEN EN EL

ACONTECIMIENTO ECONOMICO

REALIZARAN TODAS LAS EXISTENCIAS QUE HAN ALMACENADO PARA ESTA MAGNA VENTA CASI A LA MITAD DE SU PRECIO.

PRESEC

PIEZAS MODULADAS DE HORMIGON
Mayor rapidez en la construcción

La Empresa García Ramos
PEPE ALFAYATE y RAFAELA RODRIGUEZ

LES FELICITAN EL AÑO Y LES INVITAN
A DESPEDIR 1961

EN UN LUGAR DE CASTILLA

SITUADO EN EL

TEATRO MARAVILLAS

POR OBRA Y GRACIA DE CARLOS LLOPIS



En la función de la noche, los espectadores serán obsequiados con las clásicas uvas, con botellines de las FAMOSAS BODEGAS SANCHEZ ROMATE, productos de ANA BOLENA y GALLINA BLANCA.

BOLERA - CAFETERIA

Holyday

Avenida José Antonio, 78

Gran baile fin de año

OBSEQUIOS - UNA CONSUMICION - COTILLON - UVAS DE LA SUERTE

RESERVE SU MESA
GRAN AMBIENTE - ALEGRIA

NOCHE Y DIA

GRAN CENA FIN DE AÑO

EN LA PUERTA DEL SOL

RESERVA DE MESAS MAYOR, 1 TEL. 221 58 00

TALIA CLUB

Fernando VI, 6

Baile de Fin de Año

Gran cotillón y uvas de la buena suerte

Precios reducidos
RESERVE SU MESA
Teléfono 231 01 12

Próximo estreno

Salud, dinero y ¡MAS ARROZ!

Pronto en las pantallas españolas la película más saludable y nutritiva que haya visto jamás

Gacetas

"EL HIJO DE ANASTASIA"
un sainete con categoría de gran revista. Una revista con la gracia del mejor sainete. Teatro Fuencarral.

LINA MORGAN
dinámica, alegre, divertida, excepcional. Compruébelo asistiendo al más divertido espectáculo de Madrid: "El hijo de Anastasia". Teatro Fuencarral.

ANTONIO GARIÑA
el mejor cómico que actúa en Madrid, obtiene su mejor éxito en "El hijo de Anastasia". Teatro Fuencarral.

¡¡GOL!! ¡¡GOL!!

Un espléndido gol en el marco del teatro Fuencarral con "El hijo de Anastasia". Triunfo personalísimo de Antonio Garisa, Mari Begoña y Lina Morgan.

MARI BEGOÑA
favorita del público madrileño, canta y baila para usted con su mejor arte en "El hijo de Anastasia". Teatro Fuencarral.

DESPIDA EL AÑO
con Nati Mistral y Manuel Dicenta, en el teatro Bellas Artes, con la obra cumbre de Valle Inclán, "Divinas palabras". Los espectadores serán obsequiados con las clásicas uvas.

ESPAÑA ENTERA
proclama el éxito sin precedentes de "Divinas palabras". Teatro Bellas Artes.

ADOLFO MARSILLACH
en "Hamlet", la obra cumbre de William Shakespeare, en nueva versión de Buero Vallejo. Teatro Español. Todos los días, tarde y noche.

"HAMLET, PRINCIPE DE DINAMARCA"
la más famosa obra del teatro universal, en nueva versión de Buero Vallejo. Teatro Español. Director, José Tamayo. Todos los días, tarde y noche.

NOCHEVEJIA, EN EL TEATRO ESPAÑOL
con "Hamlet", de Shakespeare; en nueva versión de Antonio Buero Vallejo. Los espectadores serán obsequiados con las clásicas uvas.

TEATRO

Funciones para mañana

ALCALA.—(Alcalá, 90 Teléfono 2-25-46-08.) 7-10,45: Opera flamenca y variedades. Rafael Farina, Porrinas de Badajoz, Ni-

BENTAIGA

GENOVA, 25

Les espera el día 31, después de su fiesta, para ofrecerles

LAS TIPICAS SOPAS DE AJO Y CHOCOLATE CON CHURROS

BAILE - COTILLON FIN DE AÑO

en la

TUNA CLUB

CHAMPAGNE - UVAS

Tres orquestas:

JANI RIGO
LOS CUATRO DE ESPAÑA
CUARTETO DE IVAN DOLS

Reserve su mesa (tardes)

Andrés de la Cuerda, 3
(Argüelles)

(Frente al 46 de Blasco de Garay)

Tels. 243 60 43 - 243 60 44



CARTELERIA de ESPECTACULOS

ENERO
2
Haga un regalo
PHILIPS
Mejores no hay

ña de Antequera, Queti Clavijo y su ballet español. Noche, obsequio uvas.

ALCAZAR.—(2-21-22-52. Compañía Celia Gámez.) 7 y 11: Colomba (de Arozamena, Tejedor, Moreno Torroba y Moraleda). Función Nochevieja, obsequio uvas suerte, bombonería Castro; coñac Espléndido, de Garvey; productos Gal; botellines Sánchez Romate, de Jerez; productos La Toja; pepsicola; coca-cola; objetos de cotillón.

BEATRIZ.—(Compañía titular.) 7 y 11: Vamos a contar mentiras (de Alfonso Paso). Los espectadores de la función de noche serán obsequiados con las clásicas uvas de la suerte, botellines Sánchez Romate, productos Periferia Gal, coca-cola y objetos de cotillón.

BELLAS ARTES.—(Telf. 2-32-44-37. Edificio Círculo Bellas Artes.) 7-11: Nati Mistral y Manuel Dicenta en Divinas palabras (de don Ramón del Valle-Inclán), con Milagros Leal, Anastasio Alemán, Angeles Hortelano y la presentación de Alberto Mendoza. Dirección, José Tamayo. Nochevieja, obsequio uvas.

CALDERON.—(2-39-13-33.) 7-11: Mary Santpere y Gila presentan La nena y yo (música original de Máximo Baratas). Función noche, obsequio uvas.

COMEDIA.—(Compañía Conchita Montes.) 7 y 11: Esta noche tampoco (de José López Rubio). Función Nochevieja, champaña, uvas, regalos.

COMICO.—(Cia. Lili Murati.) 7-11: Yo no soy celosa. Nochevieja, personalmente, Lili Murati obsequiará al público con las uvas y botellines de González Byass y a las señoras con perfumes Jhardy.

ESLAVA.—(2-31-19-64.) 7 y 11 (últimos días): Un hombre y una mujer (de Luis Escobar), con Asunción Sancho y la presentación de Arturo Fernández. Decorados, Víctor M. Cortezo. Asunción Sancho, vestida por Lanvin Castillo Dirección, Luis Escobar. Nochevieja, en la función de noche, los asistentes serán obsequiados con las clásicas uvas de la suerte y botellines de la acreditada Casa Domecq.

ESPAÑOL.—(Compañía titular. Director, José Tamayo.) A las 7 y 10,45 en punto: Adolfo Marsillach en Hamlet, príncipe de Dinamarca (de William Shakespeare, en nueva versión de Buero Vallejo), con Tina Gascó, Arturo López, Angel de la Fuente, José M. Escuer, Antonio Gandía, Mercedes Alonso en Ofelia y la intervención de Manolo Gómez. Los espectadores serán obsequiados con las clásicas uvas.

FUENCARRAL.—7-11: Compañía Garisa-Begoña, con Lina Morgan, en El hijo de Anastasia (de Llabrés y maestro Bernal). Función noche, obsequio uvas.

GOYA.—7 y 11: Gran éxito de Hay alguien esperando (de Emyln Williams, adaptación de Conchita Montes). En la función de noche será obsequiado el público con una botellita de coñac Garvey y las uvas de la suerte.

GOYA.—Mañana, a las 4,15, Los Títeres, Teatro de Juventudes, de la Sección Femenina, presentan: Luisa de Córdoba y Anastasio Alemán en El mago de Oz (de Martin Iniesta). Dirección, Suárez Radillo. Butaca desde cinco pesetas.

INFANTA ISABEL.—(2-21-47-78.) 7-11: Isabel Garcés en El chalet de madame Renard (de Miguel Mihura). ¡Muy divertida! Jueves, 100 y 101 representaciones.

LARA.—(2-21-16-31.) 7-11: El abogado del diablo (basada en la novela de Morris L. West; versión libre de José María Pemán). Impresionante interpretación de la compañía titular. Dirección, Claudio de la Torre y Cayetano Luca de Tena. Nochevieja, las clásicas uvas y botellines de González Byass.

LATINA.—(Revista. Eugenia Roca, Venancio Moreno. Colaboración, Marinette.) 7-11: ¡Ay qué rico, Federico! Los espectadores de la función de noche serán obsequiados con las clásicas doce uvas y un botellín de la acreditada casa González Byass. Miércoles 3, despedida de la compañía.

MARAVILLAS.—(Pepe Alfayate con Rafaela Rodríguez.) 7-11: En Un lugar de Castilla (original de Carlos Llopi). Noche, las clásicas uvas y otros obsequios.

MARIA GUERRERO.—7 y 11 en punto: Eloísa está debajo de un almendro (de Enrique Jardiel Poncela), por José Bódalo, Amelia de la Torre, Olga Peiró, Irene G. Caba, Antonio Ferrandis, R. García-Ortega, José Vivó, José Luis Lespe, Alfredo Landa, la colaboración extraordinaria de Manuel Gómez Bur y presentación de Paloma Valdés. Dirección, José Luis Alonso. Últimos días. Noche fin año, obsequio uvas de la suerte.

MARTIN.—(Gran compañía de revistas.) 7-11: Exito grandioso de ¡Aquí hay gata encerrada! (de Leandro Navarro, música del maestro Montorio), por Angel de Andrés, Esperanza Roy, Marisa de Landa, Rubén García. Noche, todos los espectadores serán obsequiados con las uvas de la suerte y botellines de Fino Tres Palmas de la Riva.

RECOLETOS.—(2-26-98-78.) 7 y 11: 209 y 210 representaciones de la comedia más divertida de Alfonso Paso, Juegos para marido y mujer. Últimos días. Función día 31, noche, uvas de la suerte y regalos.

REINA VICTORIA.—7-11 (último día). La Idiota, Anafia Gadé, José M. Rodero, Luis Peña. Director, José Osuna. Noche, las clásicas uvas.

ZARZUELA.—Hoy, 7 y 11: Pilar de Oro y Alfredo Gil, con su gran compañía, presentan Alegrias (Así es España). Apto para todos los públicos. Localidades, con anticipación, sin aumento. Nochevieja, obsequio de las tradicionales uvas. Es un espectáculo Fernando Granada.

ZARZUELA.—Domingo y lunes, 4,30 tarde: Pedro y el lobo (de Prokofiev) y Amahl y los visitantes nocturnos (de Menotti), con Isabel Penagos, Teresa Tourné, Julio Catania, Adolfo León. Coreografía, Ornberg. Orquesta Sinfónica de Madrid. Dirección musical, Alberto Blancafort. Dirección escénica, Suárez Radillo. Localidades, en taquilla, de 10 a 40 pesetas.

CIRCO

CIRCO PRICE MADRID-HALL.—(Telf. 2-31-46-07.) Hoy, 7 tarde y 11 noche; Exito sensacional del Gran Circo de Suiza con Nock, el famoso payaso internacional; Titos, ¡sensacional!; Bratty, ¡original!; troupe Sblatero, ¡emocionante!; feroces leones del Congo; los chimpancés motoristas; Isabella; Miss Bulhmann; The Cupers; trio Bill-Ben; Max y Nock, y un maravilloso desfile de atracciones. Mañana domingo, función especial a las 4,30. Localidades con cinco días.

CINE

SESION NUMERADA

ALBENIZ.—11,30 mañana, función especial.—4-7-10,45: Cuarto programa Cinerama: Aventuras en los mares del Sur. Technicolor. Apto todos los públicos. Localidades con cinco días. Uvas.

AVENIDA.—(2-21-75-71.) 4,15-7-10,45: Pecado de amor (Sara Montiel, Reginald Kermard). Eastmancolor. 3.ª semana. Función noche, obsequio uvas de la suerte.

BARCELO.—4,30-7-11: 101 dálmatas (Walt Disney). El globo rojo. Tolerada. 2.ª semana.

BENLLIURE.—4,30-7-11: Estrella de fuego (Elvis Presley). CALLAO.—4,30-7-11: Tres de la Cruz Roja (Tony Leblanc, José L. Vázquez, Manuel Gómez Bur). Tolerada. 4.ª semana. En la función de noche se obsequiará al público con las clásicas uvas de la suerte y un botellín de coñac Terry.

CAPITOL.—10 mañana, 5,15 y 9,45: El Cid (Charlton Heston, Sofia Loren). Technicolor. Tolerada.

CARTAGO.—(2-57-70-23.) 4,15-7-11: Un sabio en las nubes (Fred MacMurray). Tolerada. Se obsequiará con las clásicas uvas de la suerte.

COLISEUM.—4,30, 7 y 11: El

Torres Bermejas
Mesonero Romanos, 15
Reserva de mesas: 221 29 41
Gran cena de Nochevieja y GRAN COTILLON
Con la actuación de
DOS EXTRAORDINARIAS ORQUESTAS

los artistas flamencos de la casa, **JARRITO, MARIO MAYA, TRINI ESPAÑA, MARUJA BAENA, PEPA UTRERA**, el cuadro flamenco y la colaboración especial de **EL CHARRO y CUSTODIA**

manantial de la doncella (la más genial realización de Ingmar Bergman). Noche, obsequio uvas de la suerte y botellín famoso coñac Fundador, de Domecq.

CONSULADO.—(2-33-47-47.) 4-7-10,45: El rostro impenetrable. Technicolor. ¡Insuperable creación de Marlon Brando! Noche, obsequio uvas.

GRAN VIA.—4,45, 7 y 11: Fray Escoba (René Muñoz, Esther Zulema). Tolerada.

LOPE DE VEGA.—(2-47-20-11.) 4,15-7-11: Los robinsones de los mares del Sur (John Mills, Dorothy McGuire). Tolerada. Obsequio de las uvas de la suerte.

MADRID.—(Plaza del Carmen. Telf. 2-21-56-94.) 4,30 y 9: No-Do. Lo que el viento se llevó. Función Nochevieja, obsequiamos al público con las clásicas uvas de la suerte.

MARVI.—4,15-7-11: Estrella de fuego (Elvis Presley).

PALACIO DE LA MUSICA.—4-7-10,45: Pepe (Cantinflas). Hablada en español.

PAZ.—4, 6,45 y 10,45: El milagro del todd-ao: Can-can (Frank Sinatra, Shirley MacLaine, Maurice Chevalier, Louis Jourdan). Technicolor. Venta anticipada.

POMPEYA.—4-7-10,45: Constantino el Grande (Cornel Wilde). Color. Tolerada. Noche, obsequio uvas y un botellín de coñac Terry.

PROGRESO.—4,30-7-11: Un sabio en las nubes (F. MacMurray, N. Olson). Tolerada. En la función de noche se obsequiará al público con las clásicas uvas de la suerte.

REAL CINEMA.—3,30-6,45-10,15: Los cañones de Navarone (Gregory Peck, David Niven, Anthony Quinn). Cinemascope, eastmancolor magnético. ¡Impoponente, avasalladora! Adquiera localidades anticipadamente. Uvas, coñac Terry y productos belleza.

REX.—(2-47-12-37.) Continúa de 11 a 4; numeradas, 4,30-7-9-11: Tercer festival Tom y Jerry. Technicolor. Tolerado.

RIALTO.—4,30-7-11: Los pedreguños (Tony Leblanc). 2.ª semana. Tolerada.

RICHMOND.—11, matinal.—3,30-6,45-10,15: Los cañones de Navarone (Gregory Peck, David Niven, Anthony Quinn). Cinemascope, eastmancolor magnético. Adquiera localidades anticipadamente. Uvas, coñac Terry y productos belleza.

SAN CARLOS.—3,30, 6,45 y 10,15: Don Lucio y el hermano Pío y Ha llegado un ángel (Marisol). Tolerado. 2.ª semana.

SAN MIGUEL.—(2-21-40-59. Totalmente reformado.) 4,45 y 9,15: Ben-Hur Color. Tolerada. 7.ª semana. En la función de noche se obsequiará al público con las clásicas uvas de la suerte.

TIVOLI.—4,30-7-11: El último torpedero (Glenn Ford). Color, cinemascope. Tolerada.

TORRE DE MADRID.—(2-47-16-57.) 3,30-6,45-10,15: Los cañones de Navarone (Gregory Peck, David Niven, Anthony Quinn). Uvas, coñac González Byass y productos belleza.

UNIVERSAL CINEMA.—4,30-7-11: Un sabio en las nubes (Fred MacMurray). Tolerada.

VOZ.—(Alcalá, 184. 2-45-11-26. 2-45-82-99.) 4-7: Constantino el Grande (Cornel Wilde, Belinda Lee). Eastmancolor, totalscope.

SESION CONTINUA

ALBA.—(2-27-07-85.) Selecto. Continúa 10 mañana: Historia de Ruth Ursul.

ALEXANDRA.—10 mañana: Un sabio en las nubes. Tolerada. Uvas.

ARGEL.—4: Johnny Rocco. Ursul. Tolerado.

ARGUELES.—4: 101 dálmatas (Walt Disney). El globo rojo. Toleradas. 2.ª semana.

(Robert Mitchum, Curt Jurgens). Ambas color. Toleradas.

CANDILEJAS.—4: El diario de Ana Frank. Un sabio en las nubes. Tolerado. Uvas.

CAPRI.—(Narciso Serra, 8 Metro Menéndez Pelayo. 2-52-10-69.) 4: Un bruto para Patricia y Estrella de fuego (Elvis Presley). Primer reestreno.

COLON.—4: "T. K. X." no contesta. Tres tejanos. Tolerado.

CONCEPCION.—4: Antes de entrar dejen salir un sabio en las nubes. Tolerado. Uvas.

COPACABANA.—4: Los reyes de la risa. Bello recuerdo. Tolerado.

DOS DE MAYO.—4,30: Ursul. Hombres temerarios. Toleradas.

GALILEO.—4: La bella durmiente. Ursul. Tolerado.

GONG.—4: 101 dálmatas (Walt Disney). El globo rojo. Toleradas. 2.ª semana.

IDEAL.—3: Estrella de fuego (Elvis Presley, Bárbara Eden). Technicolor, cinemascope. Pases: 3-5-7-9-11.

LUX.—Continúa 4: Duelo en el Atlántico. Ursul. Tolerado.

MAGALLANES.—Los viajes de Gulliver y Bello recuerdo (Liber-tad Lamarque, Josellito). Ambas color. Tolerado. Debido al largo metraje, comienza a las 4.

MONUMENTAL.—4: 101 dálmatas (Walt Disney). El globo rojo. Toleradas. 2.ª semana.

MUNOZ SECA.—(2-31-51-41.) 10 mañana: Los viajes de Gulliver y Bello recuerdo. Tolerado.

PALACE.—4: Constantino el Grande (Cornel Wilde). Color. Tolerada. Noche, obsequio uvas y un botellín coñac Terry.

PALACIO DEL CINE.—4: Un sabio en las nubes. Tolerada.

PANORAMA.—10 mañana: El último torpedero (Glenn Ford). Color, cinemascope. Tolerada.

PRINCIPE ALFONSO.—4: Torro bravo. Mansiones verdes. Tolerado.

SAINZ DE BARANDA.—4: Johnny Rocco, el hijo del gangster. Ha llegado un ángel. Toleradas. 2.ª semana.

SAN DIEGO.—(Pte. Vallecas.) 4: Héros del aire. El Gran Pescador. Cinemascope. Tolerado.

SOL.—10 mañana: La terrible Miss Dove (color) y Complementos. Tolerado.

URQUIJO.—4: El último vikingo. Ursul. Tolerado. Uvas.

ALCAZAR PARRILLA.—Trío Siboney, Isma, trío Panterita. Orquestas: Los Caballeros de España y Los Brujos.

ARCO DE CUCHILLEROS.—("Tablao" español. Cuchilleros, 7. Telf. 2-32-15-08.) Todos los días, tarde y noche, cuadro goyesco y cuadro flamenco.

CAMAGUEY.—(Desengaño, 16. Detrás de Sepul.) Tarde y noche. Disfrute las Pascuas con su sabroso "coco" y la voz de Raúl del Castillo.

CARTAGO.—(Bravo Murillo, 28. Quevedo.) Tarde-noche: Cabaret moderno, presentando atracciones frívolas internacionales y orquestas.

CISNE NEGRO.—(Cartagena, 89.) Exito de Escamillo, Lolita Rivero, La Gata, Maite de Chile, Pilar Yagüe, ballet Cisne, Rosita Campos, Ruth Clara y un extraordinario conjunto de bellezas.

CLUB FUNDADORES.—(Fundadores 6. Final Goya.) Bar americano. Salón té. Balles, tardes.

CLUB MELODIAS.—(Desengaño, 12.) El más musical. Dos magníficas orquestas. Tardes, 25 pesetas; noches, 36.

CONGA.—Grandes atracciones. Pilarín Lloréns, Mari Carmen, Lolita y Luis, Julita Castro. Orquestas: Aldeny y Abalos. Canta Néstor.

EL BIOMBO CHINO.—(Teléfono 2-48-50-81.) Tarde y noche: Rafael de la Cruz y su ballet de arte español, José Francis, primer premio del Festival de Benidorm. Orquestas: Filippo Carletti e il suo complesso y Juanito Sánchez.

METROPOLITANO.—No le pase lo de todos los años. Reserve con tiempo su mesa para el cotillón de Nochevieja; ya sabe que no tenemos para todos.

MICHELETA.—(Costanilla de los Angeles, 20. Telf. 2-48-50-55.) Orquestas y atracciones Esculturales "vedettes".

MOLINO ROJO.—(Tribulete, 16.) Tarde y noche, gran espectáculo con La Niña de la Puebla y Luquitas de Marchena, Trío del Val.

MOROCCO.—(Marqués de Leganés.) Como siempre, el cabaret de Madrid.

PASAPOGA.—Tarde y noche, éxito grandioso de su programa de atracciones con Mario Clavel, Carmen Rojas y Paco Ruiz, Marionettes de Valdés, Elka Sandra, María Teresa Abad y las orquestas de Arturo Fornés con el cantante Rafael de la Rosa y el conjunto de Rudy Ventura.

RIVER CLUB.—(Leganitos, 41.) Jasmín, bailarina escultural y bellísima, con un sensacional programa y las tres mejores voces de España para orquesta.

SALON DE TE BELLAS ARTES.—Diariamente, té-baile. Mañana, a las 12 de la mañana y 6 de la tarde a 10 de la noche. Orquestas Atlántida y Nano Marín. Canta Lolita González.

TABARIN.—(San Bernardo, 5.) 7-11: Grandes atracciones internacionales y las mejores orquestas.

TEYMA.—Jerry Girls, Noemi & Dani, The Luick Brothers y Kubrah, danzarina egipcia.

TORRES BERMEJAS.—(Mesonero Romanos, 15.) Jarrito, Trini España, Maruja Baena, Los Pelaos, Pepa de Utrera y el gran cuadro flamenco de la casa con la colaboración especial de El Charro y Custodia.

YORK CLUB.—(2-47-12-48.) Elena Pallarés y Pepe Segura, Floren y Totó, ballet Capricho Flamenco, trío Jos-Franks.

FRONTON RECOLETOS.—11 noche: Durán-Zarandona; Zubielqui-Aguirre. Oroz III-Alsúa; Solozábal-Amorebieta IV.

Shardy
CASA FUNDADA EN EL AÑO 1839
SALUDA A SU DISTINGUIDA CLIENTELA Y LE DESEA MUCHAS FELICIDADES Y PROSPERIDADES EN EL AÑO 1962
115159 261 99 Carrera de San Jerónimo, 8

PLUS ULTRA



PLUS ULTRA
COMPAÑIA ANÓNIMA DE SEGUROS GENERALES

Capital y reservas en 31-12-60 417.647.062 Ptas
 Primas de seguros directos, año 1960 306.662.320
 Primas de reaseguro aceptado, año 1960... 83.806.552 390.468.872 Ptas.

En el año 1960 el número de siniestros pagados fué de **55.199**, por un total de **191.369.199** pesetas. Es decir, que cada **diez minutos**, día y noche ocurrió un siniestro a cargo de **PLUS ULTRA** y por cada día, incluso contando festivos, pagó **quinientas veinticinco mil pesetas** de indemnizaciones.

ESTA COMPAÑIA OPERA EN LOS RAMOS DE

Accidentes Individuales y de Aviación - Accidentes del Trabajo. - Automóviles. - Averías de Maquinaria. - Cinematografía. Crédito y Caución. - Incendios, incluso de Cosechas. Mobiliario Combinado de Incendios, Robo y Explotación. - Pedrisco. Responsabilidad Civil General. - Robo - Roturas de Cristales. Transportes Marítimos, Terrestres y Aéreos. - Vida, en todas sus combinaciones, incluso Seguros de Rentas y de Vida Popular sin reconocimiento médico.

5.997 buques atracaron este año en el puerto de Barcelona

BARCELONA. — La actividad del puerto de Barcelona ha sido extraordinaria en el año de 1961. Atracaron 5.997 buques, de ellos 1.673 con bandera extranjera, y desembarcaron 400.000 pasajeros. La recaudación por derechos arancelarios rebasará este año los tres mil millones de pesetas.

La nueva estación dispone de todos los servicios para facilitar el más cómodo desembarco y embarque de pasajeros. Posee también un grandioso restaurante y además la Junta de Obras del Puerto ha dotado de modernas grúas a dicho sector, ampliando a la vez los tinglados.

Las licencias de exportación concedidas por el Ministerio de Comercio, a través de la Delegación Regional, y transmitidas por esta aduana, fueron 42.445. Los principales productos exportados fueron la potasa, tejidos, maquinaria diversa, vinos, ajos, máquinas de escribir y de coser, colchas de seda y artículos de artesanía.

La relación de países cuyos buques escalaron en este puerto en 1961 es del tenor siguiente:

Italia, con 362; Estados Unidos, 208; Holanda, 183; Inglaterra, 122; Alemania, 117; Noruega, 97; Francia, 86; Suecia, 76; Israel, 53; Dinamarca, 51; Turquía, 41; Grecia, 33; Argentina, 31; Panamá, 19; Suiza, 20, y Brasil, 18. Además entraron buques de Polonia, Finlandia, Egipto, Portugal, Chile, etc. (Cifra.)

MIEMBROS DE LA CRUZ ROJA ALEMANA, EN BARCELONA

BARCELONA. — Cuarenta miembros de la Cruz Roja alemana, de la ciudad de Offenbach, llegaron de su país para visitar España durante seis días, en tradicional intercambio. Les acompañan la señora Rink, presidenta de la Cruz Roja, y el señor Hohle, gerente de una empresa dedicada a organizar viajes a nuestro país. (Cifra.)

LA GRAN CRUZ DEL MERITO MILITAR, A LOS TENIENTES GENERALES RODRIGO, CUESTA MONREO Y CARRASCO VERDE

El "Boletín Oficial del Estado" publica hoy tres decretos del Ministerio del Ejército por los que se concede la gran cruz de la Orden del Mérito Militar con distintivo blanco a los tenientes generales don Miguel Rodrigo Martínez, capitán general de la primera región militar; don José Cuesta Monereo, jefe del Estado Mayor Central, y don Manuel Carrasco Verde.

Tel. PUEBLO: 2 25 61 32

DOS PATOS EN UN ESTANQUE A CUATRO METROS DEL SUELO

Han sido instalados por Renato Cottet en un estanque aéreo, en su establecimiento de la Gran Vía



Fiestas para acabar el año; la ciudad se engalana. Nuevas iluminaciones y alegría extraordinaria. Y en esta "liga del color y el jolgorio" los escaparates juegan una baza importante. Cada año se cumple el primer postulado del circo, el "más difícil todavía"...

Hace unas noches nos dimos una vuelta por el Madrid céntrico, donde los industriales han batido sus propios récords de lujo y novedad. El público se arremolinaba ante los escaparates. Pero nos llamó la atención el "embotellamiento" humano existente ante un escaparate de la avenida de José Antonio, casi esquina a San Bernardo.

—¿Qué pasa, guardia?— preguntamos a un agente municipal, por si nos encontrábamos ante el reportaje deseado.

—¿Los patos...—respondió sonriendo.

Era el escaparate de Optica Cottet. Recordamos que el año pasado, por estas fechas, el conocido óptico instaló una singular jaula de cristal, en cuyo interior pasó las fiestas una oronda cordera. Lógicamente, don Renato debió pensar en la necesidad de batir su propia marca. El resultado es éste: un estanque, de casi dos metros cuadrados, situado en la marquesina de su establecimiento. Es, naturalmente, un estanque acristalado iluminado con bombillas de colores, en el que lo pasan en grande dos patos, uno blanco y otro de color.

—Yo me inclino por los escaparates vivos. Creo que la época de los escaparates "muertos" ya está pasada. Y para los escaparates que yo denomino vivos nada mejor que los más populares animales.

Son dos patos espléndidos, que durante algún tiempo han sido alimentados y prepara-

dos con vistas a esta innovación en materia de escaparates.

—No podía exhibir dos patos raquíticos—comenta don Renato.

No falta una plataforma, que los patos utilizan cuando se cansan de estar en contacto con el líquido elemento.

—¿No pasan frío los palmitos?

—En absoluto. Todo está previsto. Y es más, gozan de una alimentación especial. ¡Les gusta hasta el mazapán!

Cuando anochece, el efecto del escaparate es sensacional. Los picos de estos patos son fluorescentes. Al proyectarse sobre ellos unos reflectores con luz negra, se consigue una visión abstracta y de líneas nuevas, que es el motivo de que los transeúntes se aglomeren ante el escaparate. No obstante, todo el público dispone de mejor ángulo de visibilidad, pues el estanque está situado a cuatro metros del suelo; encima de la marquesina, como hemos dicho.

La decoración se completa con unos pequeños patos de plástico, estratégicamente situados en la parte superior del estanque.

—Y el año venidero, ¿qué? Don Renato Cottet se detiene a pensar durante unos segundos. Luego nos dice, sonriendo:

—Algo habrá que pensar. Ya saben ustedes que en materia de decoración de escaparates soy muy ambicioso. Sé que el público ya se ha habituado a los adornos de mis establecimientos y no hay más remedio que corresponder.

Y esto es todo. En el establecimiento Cottet de la avenida de José Antonio, casi esquina a San Bernardo, quedaban los dos patos fluorescentes como parte integrante del escaparate más espectacular y nuevo de Madrid.

El señor NADER KUZBARI, embajador de Siria, en Madrid

DAMASCO. — Ha sido hecho público en esta capital el decreto de nombramiento del señor Nader Kuzbari como embajador de Siria en Madrid.

El señor Nader Kuzbari desempeñaba actualmente la subsecretaría del Ministerio de Relaciones Exteriores; ha sido embajador en Buenos Aires y está emparentado con el presidente de la Asamblea Parlamentaria, doctor Kuzbari.

Normas sobre la venta de viviendas protegidas

El "Boletín Oficial del Estado" publica hoy 30 leyes de las aprobadas en la sesión plenaria celebrada por las Cortes Españolas el pasado día 20.

También publica, entre otras, las siguientes disposiciones:

Trabajo.—Ordenes por las que se modifica el artículo 41 del reglamento nacional de trabajo en la industria papelera; se modifica la "participación en beneficios" en la reglamentación nacional de trabajo en las industrias de la construcción y obras públicas y se modifica la norma cuarta de las dictadas para regular las condiciones de trabajo en las granjas avícolas.

Vivienda.—Decreto que regula los requisitos que han de cumplir los promotores o propietarios de viviendas de protección estatal para su enajenación.

Industria.—Orden por la que se dictan normas para el cumplimiento de lo dispuesto en el decreto 662/1960, de 31 de marzo, que convalidó las exacciones parafiscales establecidas sobre la minería del carbón.

La campaña de Reyes de Televisión Española

Televisión Española ha organizado, como en años anteriores, una simpática campaña de Reyes que, bajo el lema "Un juguete para cada niño y cada niño con su juguete", llevará varios miles de regalos a los niños necesitados y a los acogidos en orfanatos, hospitales, "pulmones de acero" y colegios de los suburbios.

La recepción de juguetes ante las cámaras de TV. E. se efectúa todas las tardes, durante quince minutos, en los estudios del paseo de la Habana, 77, a donde también acude el mensajero real que el próximo día 5 entregará a los Magos de Oriente todos los juguetes recogidos para su distribución entre los niños de los aludidos centros.

Será clausurada la campaña el próximo día 3, y, mientras tanto, se espera que la generosidad de las familias madrileñas, tanto en la entrega de juguetes como de donativos, se siga exteriorizando como hasta ahora. En la conserjería de Televisión Española se halla expuesta permanentemente una hucha para recibir donativos en metálico con destino a la adquisición de juguetes y prendas de abrigo.

Parsifal

RESTAURANT-CLUB

EL MARCO APROPIADO PARA SU NOCHE VIEJA

GRAN CENA COTILLON BAILE CON SUS MAGNIFICAS ORQUESTAS

Avda. Concha Espina, 14 (Fte. Estadium Bernabeu)
Club: Teléfono 253 01 78 - Rest: Teléfono 253 01 93

Grandes tormentas en Málaga

Muere un niño de once años arrastrado por el torrente

MALAGA.—Una fuerte tormenta, acompañada de grandes relámpagos y truenos, ha descargado a mediodía sobre esta ciudad en pocos minutos. Fué tal la cantidad de agua caída que numerosos sectores de la capital quedaron inundados e incomunicados. También se han producido muchos derrumbamientos de cubiertas, techumbres y paredes en algunas casas humildes en varios sectores de la población. Como consecuencia del torrente hay que lamentar que un niño pereciese ahogado. El muchacho fué arrastrado por las aguas del arroyo de Teatinos durante un gran trecho, hasta ser absorbido por una alcantarilla. Fueron después los bomberos los que acudieron en su búsqueda, y lograron encontrar el cadáver en la calle del Pacífico, del barrio de Huelin. Identificado el cadáver ha resultado ser Joaquín Nogueira Paso, de once años, que vivía en la barriada José Antonio Girón. (Cifra.)

S. O. S.

BARCO ITALIANO A LA DERIVA EN UNA FUERTE TORMENTA

BARI (Italia), 30.—Un barco italiano, que con una avería en las máquinas se encuentra en medio de una fuerte tormenta, ha lanzado esta noche un mensaje de socorro. La estación de radio de Bari ha identificado el barco como el "Letizia", de 669 toneladas, matriculado en el puerto siciliano de Messina. El mensaje dice que la embarcación navega a la deriva frente a la costa italiana del Adriático. El remolcador "Cittá di Trieste" ha zarpado de este puerto y se ha unido a la motonave "Pola", del vecino puerto de Manfredonia, para prestar ayuda al barco siniestrado. (Efe.)

TEMPERATURAS.—La máxima registrada en Madrid, en el día de ayer, fué de 12,8 grados, a las 16,30 horas. La mínima, de nueve grados, se alcanzó a la 1,10. Castellón y Málaga han sido las ciudades que registraron la máxima de la jornada, con 21 grados. La ciudad más fría, Albacete, que llegó a medir tres grados.

¡ESTO ESTA CLARO! LOS MUEBLES LE HAN COSTADO CAROS



CLARISIMO: SE CONSIDERA FELIZ! NO HAY DUDA! LOS HA COMPRADO AL MUEBLISTA DE MADRID MUEBLES CABEZON 7 ESTABLECIMIENTOS Su central: PASEO DELICIAS, 14 - Tel. 227 3963

Aquí Barcelona

El embajador de la R. A. U. en Madrid y señora van a ser operados por Barraquer. Acompañaban al secretario de la Liga Arabe y por curiosidad quisieron ser examinados

BARCELONA. (Crónica de nuestro corresponsal, José Fernando Aguirre, transmitida por telex.)—Ha fallecido Urbano Fernández Zanni, el decano de los críticos musicales de Barcelona y uno de los hombres a quien mejor cuadra el adjetivo de caballero. Zanni ha muerto a los ochenta y un años, tras una vida de trabajo y de vocación. Este hombre, de Valladolid, y de origen italiano, se presenta en Barcelona en aquella época del periodismo chabacano. Su estilo orilla y clarifica lo que tuvo de baja nuestra profesión precisamente cuando tanto se alardeaba de libertad de Prensa. Zanni compagina el periodismo con un empleo burocrático en el Banco de España, y al cumplir sus bodas de oro con esta entidad recibe un homenaje cordial y respetuoso. Pero Zanni fué solamente periodista. No sufre la tentación de que sus escritos intenten siquiera sobrevivir a su destino de hoja al aire. Este hombre, verdadera autoridad en el terreno de la música, nos lega su obra en las colecciones de los periódicos, a los que sirvió ejemplarmente. Hoy, muy de mañana, se ha celebrado su entierro. Músicos, cantantes, empresarios, cuantos forman el mundo del teatro lírico en todas sus manifestaciones, están de duelo.

DIECINUEVE AÑOS DE PONTIFICADO

Hoy se cumple el XIX aniversario de la toma de posesión del doctor don Gregorio Modrego Casaus como prelado de la diócesis. El doctor Modrego es el artífice del gran Congreso Eucarístico Internacional que reunió en Barcelona, en verdadera asamblea ecuménica, a los hombres de todos los continentes y de la misma fe. Pero la actividad pastoral del doctor Modrego no queda expresada en esta magna obra. Ha atendido la salud de las almas, ha dotado de nuevos medios al Seminario y se ha preocupado del candente problema de la vivienda.

HOMENAJE A ANGEL ZUNIGA

Angel Zúñiga es el corresponsal en Nueva York de "La Vanguardia" y uno de los hombres de anecdotario más rico. Son célebres las cenas que organizaba en honor de personalidades del arte y de las letras. Ha conquistado la sociedad de Nueva York, pues por su apartamento pasan

los nombres más conocidos. Ha escrito libros muy amenos y ahora una novela titulada "Pan y Fútbol". Hoy se le rinde un homenaje cordial, pues Zúñiga ha de reincorporarse en breve a su puesto de corresponsal.

LA VISTA ES LO PRIMERO

El secretario general de la Liga Arabe, Abd el Knadek Has-suna, llegó a Barcelona para que el célebre doctor Barraquer le examinara la vista. Vino acompañado por el embajador de la R. A. U. en Madrid y señora. Los tres se presentaron en la clínica del doctor Barraquer, la instalación más personal que existe en el mundo. El famoso oftalmólogo dictaminó que el secretario de la Liga Arabe debe mantener un periodo de observación y seguir un tratamiento especial antes de formularse el diagnóstico. Por curiosidad los embajadores de la R. A. U. solicitaron que les examinaran. Pues bien, la cuestión es que los señores de Anwar van a ser operados.

CALLE DE FACTOR, 10: UN SOCAVON PONE EN PELIGRO UNA CASA



En la calle de Factor, número 10, y a causa de una rotura en la tubería de conducción de agua, se ha originado un enorme socavón, que puso en peligro, en los primeros momentos, la finca enclavada en ese número.

El agua del subsuelo determinó un corrimiento de tierras que parece afectar a los cimientos de la casa, por lo que se hizo necesaria la intervención de los bomberos, que acudieron con el material pertinente para efectuar una tarea de apuntalamiento que se prolongó hasta las primeras horas de la tarde.

Los trabajos son muy aparatosos, y son seguidos por gran número de curiosos. El socavón, como puede apreciarse en la fotografía de César, adquirió pronto grandes proporciones. Tiene, según nuestros informes, unos siete metros de diámetro y tres de profundidad.

Igualmente los operarios del Canal de Isabel II efectúan a ritmo acelerado los trabajos de reparación en el referido tramo de vía. Y es de esperar que pronto pueda ser restablecido el suministro de agua en aquella zona.

(Foto César.)

Advertisement for VIBATOR gas stoves. Includes logo and text: Cocinas de Gas y Butano DUCHAS LAVADORAS en 11 modelos PAGUE EN 10-11-15 MESES VIBATOR FUENCARRAL.154 (Junio Sta. Quevedo)



Una cocina de GAS CON NUESTRO SISTEMA

VENTA por CONTROL DE USO Introduciendo una moneda en el contador electromagnético

Saia

tiene una hora de funcionamiento, y de esta forma, usando la cocina, la amortiza

¡VENTA PILOTO PARA LAS 500 PRIMERAS COCINAS!

SIN RECARGO ALGUNO



CARRETAS, 14 (entrada por plaza Benavente) LUIS VELEZ DE GUEVARA, 14

HOY

Información religiosa

Día 31, domingo. Infractava de Navidad.—Santos: Silvestre I, papa; Sabuliano, obispo; Potenciano, Columba, vírgen; Donata, Paulina, Hilaria, Rústica, Noma, Serotina, Esteban, Pontiano, Atalo, Fabiano, Cornelio, Sexto, Floro, mártires; Zótico, Barbaiano, presbíteros, y Catalina Labouré, vírgen.

Misa del Domingo de Infractava, de blanco.

Lunes 1 de enero. Octava de Navidad y Circunción de Nuestro Señor Jesucristo.—Santos: Fulgencio y Justino, obispos; Almaquío, Concordio y Magno, mártires; Eufrosina, vírgen; Eugenio y Odilón, abades.

OBRA DE COOPERACION PARROQUIAL DE CRISTO REY

La próxima tanda de ejercicios para hombres y jóvenes organizada por la Obra de Cooperación Parroquial de Cristo Rey se celebrará, Dios mediante, del lunes 8 de enero de 1962 (siete de la tarde) al domingo 14 de enero (nueve de la mañana) en la Casa Cristo Rey de Pozuelo de Alarcón (Madrid).

Inscripciones, en el Secretariado de la Obra, calle de Santa Clara, 4, segundo; teléfono número 248429, Madrid.

Avisos varios

ACTOS PARA HOY

A las siete.—Círculo Filipino: Velada literaria en honor de don José Rizal, gran patriota, en el centenario de su nacimiento. "Julios de ayer y de hoy", por notables personalidades.

A las ocho.—Aula de Cultura del Ministerio de Educación Nacional (Alcalá, 93): Lectura de la comedia "El precio de los sueños", de don Carlos Muñiz.

EXPOSICION DE CUADROS DE JIMENEZ ESPANA

Hoy, a las ocho de la tarde, se celebrará en la Casa de Málaga (Puerta del Sol, número 13, cuarto) la apertura de la exposición del pintor Jiménez España.

La muestra será clausurada el día 6 de enero próximo.

LOS REYES MAGOS, EN EL CENTRO SEGOVIANO

Como en años anteriores, el próximo día 6, a las once de la mañana, tendrá lugar en el Centro Segoviano la ya tradicional Fiesta Mágica Infantil, con la colaboración de destacados miembros de la Sociedad Española de Ilusionismo, y durante la cual los Reyes Magos entregarán juguetes y golosinas a los hijos de los socios. Las invitaciones pueden recogerse en la Secretaría del Centro, de seis de la tarde a diez de la noche, hasta el próximo miércoles, día 3.

CUPON DE CIEGOS

El número premiado ayer es el 407.

CLUB FUNDADORES

GRAN COTILLON FIN DE AÑO

Champagne - Uvas
Cotillón sorpresa

AMENIZADO CON NUESTRO SABROSO RITMO SUDAMERICANO

Precio cotillón: 150 ptas.

RESERVE SU MESA
Fundadores, 6 dpdo.
(Final Goya)

Tels. 256 68 85 - 256 68 81

CASA GILARRANZ

Alquiler de vestidos de novia
(medios a la medida) vejos cuasquitos y coronas, vestidos de madrina

ALTA PELETERIA SOMBRES DE SENORA

ULTIMAS CREACIONES

Enviarnos a provincias
Calle Santa Ana, 1
Telers 227 43 25 (junto plaza Cascorro)

BALANCE DE 1961

UN AÑO DE LUCHA CONTRA EL ALCOHOLISMO EN ESPAÑA

★ Ciento cuarenta y siete enfermos asistidos en el dispensario
★ Proyectos: Coordinación con los centros detectores y estudio de los factores sociales que provocan el hábito
(Habla el doctor Fernández Turégano)

El tema llega con el año que acaba. Porque es el tiempo de hacer balances. Y el Dispensario Antialcohólico lo hace. Nacido en 1961, puede hablar ya de labor realizada. Y su director, el jefe provincial de Sanidad de Madrid, doctor Fernández Turégano, resume la actividad de estos primeros meses.

—Es aún pronto para extraer conclusiones respecto a la eficacia de los tratamientos, pero sí puede obtenerse una impresión general de ellos.

UN 10 POR 100 NO SE HA CURADO

—¿Cuántos alcohólicos han sido asistidos en el dispensario?

—Un total de ciento cuarenta y siete, entre hombres y mujeres.

—¿Qué porcentaje de ellos no han vuelto a beber?

—Un treinta por ciento. Y en igual proporción se han dado los casos de enfermos que han recaído, pero que han logrado recuperarse, y actualmente continúan su contacto con el centro.

—¿Y el resto?

—No ha logrado corregirse, aunque sólo un diez por ciento de ellos ha abandonado totalmente el tratamiento.

—De estos ciento cuarenta y siete enfermos, ¿cuántos estaban en estado de alcoholismo agudo?

—Solamente cuatro. Veinte de los enfermos ingresaron en centros psiquiátricos; de ellos, seis lo hicieron voluntariamente, para realizar el método de reflejos condicionados.

SE HA CREADO UN AMBIENTE

El dispensario comenzó a funcionar en febrero. El mes de enero fué dedicado a tareas de planificación y organización.

Dos psiquiatras, un psicólogo clínico, un médico-ayudante, tres visitadoras sociales y una secretaria forman el equipo de personal al frente del centro. Instalado en el número 39 de la calle del General Oraá, ha desarrollado sus actividades orientándolas en tres sentidos.

—Pensamos en el sector sanitario. En los medios médicos, hospitales, Facultad, dispensarios, Cruz Roja, etc., se hizo notar la existencia del dispensario, y muchos enfermos nos han llegado a través de ellos.

El doctor Fernández Turégano nos dice cómo muchos enfermos de alcoholismo, conociendo el funcionamiento del dispensario, se presentaron en él con el deseo de encontrar su curación. Y muchos, que ya lo han logrado, propagan este medio de "boca a oreja" de sus conocidos.

—Lo importante es que se ha comenzado a crear un ambiente de interés por los problemas del alcoholismo en España. Y, a este respecto, el dispensario estudia actualmente los factores sociales que lo fomentan y la actuación indicada sobre ellos.

COORDINACION DEL DISPENSARIO CON OTROS CENTROS

—Hay que desarrollar en nuestro ambiente un método de detección del alcoholismo precoz a escala social. Es necesario pla-

near la coordinación del dispensario con los centros oficiales donde los enfermos "tropiezan". Así, casas de socorro, comisarías, juzgados de guardia, parroquias, nos los enviarían. De este modo sería más fácil detener la enfermedad en sus principios.

—¿Qué problemas tiene actualmente el dispensario?

—De momento tenemos el de la falta de camas propias. Hasta que esto no se resuelva sería conveniente tener una relación administrativa eficaz para ingresar algunos alcohólicos en centros psiquiátricos de agudos. Ahora esto lo logramos con la

ayuda de los servicios psiquiátricos del Hospital Provincial, ya bastante recargados.

El doctor Fernández Turégano nos subraya la importancia de que el dispensario se coordine con los servicios de detección alcohólica, que tendrán que investigar los accidentes de circulación e industriales producidos por causas del alcoholismo.

Es una parte del programa estudiado por la Dirección General de Sanidad para atender a todos los enfermos psíquicos de España.

Mercedes CHIVELET

AHORA es el momento de independizarse.

Con esta economía y con estos ingresos resuelva definitivamente su problema de transporte con el ciclomotor **BB CENTRI**

VD. ACELERA O FRENA, Y BB CENTRI HARA EL RESTO

PREGUNTE A QUIEN TENGA UNO

UNA INVERSION QUE LE DARA EL CIENTO POR UNO.

- SIN CARNET
- SIN PATENTE
- SIN IMPUESTOS
- SIN COMPLICACIONES

SIN MAS!

CONSUMO IRRISORIO y además... 6.980 PTAS

F. F.

BB CENTRI Geugeot

SERVICIO Y SENCILLEZ SOBRE RUEDAS

AUTOMOTO GARSAN
Lucio del Valle, 19

ECEISA
Cea Bermúdez, 14

GRINO, S. A.
Velázquez, 97

Otras Agencias y Servicios en los principales pueblos de la provincia

Más de ocho millones de pesetas invirtió el Ayuntamiento en la Campaña de Navidad y Reyes

Más de ocho millones de pesetas ha invertido el Ayuntamiento de Madrid en la campaña de Navidad y Reyes de este año, por medio de las Juntas de Beneficencia de los doce distritos en que se halla dividida la capital. Un millón y pico de pesetas se repartieron en metálico para el desempeño de ropas y donativos en instituciones benéficas; más de tres millones, en prendas de abrigo y mantas; cerca de cien mil pesetas, en zapatos y zapatillas; unos tres millones y medio, en bolsas de víveres; cerca de medio millón, en juguetes, y una cantidad aproximada, en canastillas.

REYES PARA SU "600" STABILIFLEX MEJORA LA SUSPENSION DELANTERA

Ventá en casas de autoaccesorios

ARCO de CUCHILLEROS



Feliz 1962

Hoy es el último día de trabajo del año, que se irá, definitivamente, mañana, con algazara dominguera y el estruendo nocturno de rigor. Deseamos que el sucesor venga al mundo sanote y alegre, dispuesto a arreglar, de una vez, hasta ese enconado problema del Congo, aunque sospechamos que inmediatamente surgirá otro no menos grave. Pero, un poco egoístas, queremos que la paz que venimos disfrutando subsista en estos andurriales.

¿Y cómo no hemos de desear también la paz municipal? Esperamos que durante 1962 nuestro alcalde consiga ese empréstito, que vendría a resolver muchos e importantes problemas de la capital, y que no admiten la espera de la implantación del nuevo régimen que supone la famosa Carta de Madrid.

Por cierto que uno de los proyectos que el conde de Mayalde acarició, el del nuevo zoo en la Casa de Campo, vemos que ha naufragado, a juzgar por las obras que se van a realizar en el viejo, antiestético e "inhumano" parque del Retiro. Lo lamentamos, porque el proyectado zoo prestigiaría a la ciudad tanto como la desprestigia su actual Casa de Fieras.

Sospechamos también que, durante 1962, el problema de las basuras habrá desaparecido, y el señor De la Rubia podrá exclamar: ¡Ya era hora! Porque, en efecto, eso de las basuras huele ya a podrido...

Y con que del casco urbano desaparezca el barro que se forma en cuanto caen cuatro gotas, y con que se atienda como merecen las zonas de los suburbios, el nuevo año sería francamente estupendo.

Mis deseos personales hacia lectores, amigos y compañeros se cifran en que 1962 les reserve todo género de dichas y prosperidades.

R. ORTEGA LISSON

MÉTE UN MOMENTO, LE INTERESA

Cama GRACELINE NUMANCIA, metalizada, inmejorable. Cama personal, por 660 pesetas.

SOFA-CAMA, SILLON-CAMA. Última creación de NUMANCIA. El insustituible colchón FLEX en sus tres calidades.

TODO LO ENCONTRARA EN MUEBLES CABEZON

¿Precio? Los de fábrica. Y, además, por cada unidad que nos compre obsequiamos con una bonita lámpara funcional.

MUEBLES CABEZON

7 ESTABLECIMIENTOS

Central: PASEO DE LAS DELICIAS, 14
Teléfono 227 39 63



**EX
CO**

EXPOSICION PERMANENTE E INFORMACION DE LA CONSTRUCCION

Durante el año 1961,
el organismo autónomo del Ministerio
de la Vivienda titulado Exposición Permanente e Infor-
mación de la Construcción, abreviadamente EXCO, ha desarrolla-
do los trabajos que se propuso para lograr la mejora del amueblamiento
de los hogares de las viviendas económicas. He aquí una síntesis de su labor.

CONCURSO DE 1.ª FASE.—Diseño de muebles

Se presentaron 52 proyectos de silla, 51 de mesas, 49 de butacas, 23 de sofás, 24 de
cama y mesilla, 16 de camas, 15 de literas, 29 de aparadores, 27 de escritorio-librería y 15 de
tocador. Un total de 300 proyectos. El Jurado otorgó los premios e indemnizaciones siguientes: **SILLA:**
Primer premio, a don José Rafael Moneo. Segundo y tercer premios, dos indemnizaciones especiales y ocho
indemnizaciones corrientes más.—**MESA:** Dos primeros premios, a don Miguel Arricivita y a Bonamusa-Tomás
con don Juan Ventura. Un tercer premio, dos indemnizaciones especiales y tres corrientes.—**BUTACA:** Primer
premio, a don José Dodero. Segundo y tercer premios, una indemnización especial y cinco indemnizaciones co-
rrientes.—**SOFA:** Dos terceros premios, a Bonamusa-Tomás y Ventura y a don Alberto y don Carlos López de
Asiain. Tres indemnizaciones corrientes.—**CAMA:** Primer premio, a don Juan Corominas. Segundo y tercer premios,
una indemnización especial y dos corrientes.—**CAMA TRANSFORMABLE:** Cinco indemnizaciones corrientes.—**LITE-
RAS:** Primer premio, a don Ignacio Gárate y asociados. Segundo y tercer premios y cuatro indemnizaciones corrientes.—
MUEBLE AUXILIAR DE COMEDOR: Dos primeros premios, a Carvajal-Biosca y don Alfonso Alonso y asocia-
dos. Dos indemnizaciones corrientes.—**MUEBLE AUXILIAR DEL CUARTO DE ESTAR:** Primer premio, a A. y C. López
de Asiain. Cinco indemnizaciones especiales y tres indemnizaciones corrientes.—**MUEBLE AUXILIAR DE DORMITO-
RIO:** Dos terceros premios, a Carvajal-Biosca y S. y T. Díaz Magro. Una indemnización corriente. Con un total de
22 premios, 11 indemnizaciones especiales y 36 indemnizaciones corrientes, cuyo importe totaliza 810.000,00 pesetas, y
con derecho todos ellos a participar con los muebles realizados en la segunda fase del Concurso.

2.ª FASE.—Concurso de muebles realizados

El Jurado de esta segunda fase otorgó a los 67 muebles distintos realizados los premios siguientes: **MUEBLES AIS-
LADOS:** Primer premio, butaca de los señores Cuenca-Duarte e Ibarrola, realizada por Darro. Primer accésit, litera de
los señores Gárate-Arangüena y Del Barrio. Segundo accésit, silla de don Enrique Nuere, realizada por L. López. Ter-
cer accésit, estantería de los señores Vicente y Luis Onsurbe, realizada por H. Muebles.—**MUEBLES DE CONJUNTOS:**
Cuatro premios iguales a los conjuntos presentados por Carvajal-Biosca, Díaz-Magro-A. Mejías y R. Lloréns, A. y C. Ló-
pez de Asiain y Cuenca-Duarte e Ibarrola, realizados por Darro. Segundo accésit, al conjunto presentado por V. Sán-
chez Pablos. Tercer accésit, al presentado por I. Solaz.

EXPOSICION DE AMBIENTES DEL HOGAR

Con algunos de los muebles realizados cuyos proyectos fueron premiados en la primera fase del Concurso y con
los realizados y premiados también en su segunda fase, EXCO tiene abierta en la actualidad su II Exposición del
Mueble Doméstico, que la constituyen 18 dependencias distintas del hogar, amuebladas y ambientadas por Bosch
y Peduchy, arquitectos (comedor-sala de estar); V. Viudes, decorador-escenógrafo (sala de estar-comedor);
M. J. Lampreave, decoradora (dos dormitorios); E. Santonja, pintora (dos dormitorios); C. Flores, arquitecto
(dos dormitorios); J. A. Corrales, arquitecto (sala de estar-comedor); J. L. Sánchez, escultor (sala de
estar-comedor y dormitorio); Darro, decoradores (sala de estar-comedor); Carvajal, arquitecto, y Bios-
ca, decorador (sala de estar-comedor); J. Satrustegui, decorador (dos dormitorios), y Capote y
Serrano Súñer, arquitectos (dos dormitorios). Todas las dependencias del hogar que integran
la Exposición son iguales en dimensiones y características a las similares existentes en
varios de los poblados recientemente construidos en la cintura en Madrid. EXCO pre-
tende demostrar al público con esta Exposición que en los muebles en serie
que hoy se fabrican, obligados por consideraciones de tipo económico,
es posible amueblar y ambientar adecuadamente las reducidas ha-
bitaciones de nuestros modernos hogares, impuestos también
por la economía

VISITE LA II EXPOSICION DEL MUEBLE DOMESTICO EN EXCO

Plaza de San Juan de la Cruz, 1 (Nuevos Ministerios)

ABIERTA EN DICIEMBRE 1961 Y ENERO 1962

HORAS DE VISITA: LABORABLES: DE 10 A 14 HORAS Y DE 17 A 20 HORAS.
FESTIVOS: DE 11 A 14 HORAS.

ENTRADA GRATUITA

CINE

CINE CAPITOL

«EL CID»



Charlton Heston y Sofia Loren

No era fácil empeño filmar una gran película sobre el Cid. En la figura de Rodrigo Díaz de Vivar se mezclan, en proporciones que es muy difícil determinar, la historia y la leyenda. Y si por un lado esto es una ventaja para el bosquejo del guión, porque ofrece amplias posibilidades al juego argumental, por otro enfrenta a todos: al director, al guionista, a los intérpretes, con la dificultad tremenda de crear un personaje, e incluso un ambiente, idealizados ya en la imaginación del público. Especialmente, claro está, del público español. Haber conseguido (porque se ha logrado de verdad) que las imágenes cinematográficas del Cid, de doña Jimena y del resto de los principales personajes encajen sin disparidad de cuenta con la idea preconcebida que tienen de ellos los espectadores es la primera clave del éxito de la película y uno de sus méritos principales. ¿Cómo fueron realmente el Cid y el rey Alfonso, doña Jimena y Minaya? No importa la respuesta exacta, si es que alguien la conoce. Lo único importante es que pudieron ser así, tal y como aparecen en la película de Samuel Bronston.

Otra clave, otro valor evidente de «El Cid», es su fidelidad al espíritu de los episodios y del ambiente, cualidad más decisiva y más considerable, desde luego, que la fidelidad a la letra en el cine y fuera de él. También en este aspecto lo importante es haber conseguido la difícilísima virtud artística de la verosimilitud, y nada o muy poco importa que la narración no esté sometida a una cronología rigurosa o que no siga el relato del Poema, prescindiendo de los sucesos que se refieren a las bodas de las hijas del Cid, a la afrenta de Corpes, a la venganza sobre los infantes de Carrión o a las luchas del Campeador con el conde de Barcelona. La esencia del Cid, de su valor y su lealtad legendarios, lo fundamental de su significación histórica como campeón de la unidad española (que incluía la convivencia con los reyes moros peninsulares, amigos y tributarios de Castilla), está perfectamente recogida y reflejada en la película.

Tiene aún «El Cid» otro mérito genérico descolante, que

cualquiera percibe: la gran dignidad, fruto del cariño y el cuidado puestos por todos en la realización de la película, con la que aparecen tratados estos hechos y figuras entrañables de la historia de España. Debemos aquí, porque noble condición es el agradecimiento, expresar a todo el equipo director de «El Cid» nuestro reconocimiento por haber hecho así, con una tal calidad, esta gran película, de la que va a derivarse en todo el mundo una extraordinaria propaganda en pro de España.

A Anthony Mann, que confirma una vez más con «El Cid» su categoría superior de director, su buen gusto en la composición de las escenas, su capacidad asombrosa para el movimiento claro e impresionante de las grandes masas (secuencias estupefantes de la batalla y toma de Valencia!) y su destreza en la narración filmica, se deben, en parte bien considerable, todos estos valores y méritos de la película.

No creemos necesario extendernos en el análisis técnico de «El Cid». Cosa sabida de todos los espectadores es la calidad que puede lograrse hoy en el color, en el sonido, en los efectos especiales y en la escenografía, sobre todo si, como ocurre en «El Cid» se emplean estupendos escenarios naturales. Sin embargo, y por lo que suelen tener de artificioso otras películas de esta factura o esta fórmula, «El Cid» sorprende agradablemente al público. Tiene, de la primera a la última imagen, clase, categoría fuera de serie. Emoción verdadera en las escenas privadas de Rodrigo y doña Jimena, vigor dramático en los encuentros del Cid y el rey Alfonso, fuerza épica en los combates y las batallas...

De todo el reparto destacan, como es natural, Charlton Heston y Sofia Loren. Heston hace un Cid verdaderamente impresionante y, sin duda, convincente. Ha sabido entender y sentir la gran figura del héroe castellano. Y es, a un tiempo, arrogante y leal, valeroso y caritativo, rebelde y sometido a su destino, avasallador con el gesto y la palabra y concentrado, ensimismado, en su responsabilidad hacia él y hacia los que le siguen al destierro. En suma, su Cid es la labor de un verdadero actor.

Sofia Loren se mueve a la misma elevada altura. Interpreta con sensibilidad estupefante a una doña Jimena altiva, cuando debe serlo, y apasionadamente enamorada siempre de Rodrigo. Su belleza subyugante, en esta ocasión, adorna a doña Jimena, y la sublimiza, sin concesión alguna, a lo atractivo de su figura. Con sólo casi la hermosura de su cara y la dulce femineidad de sus expresiones.

Raf Vallone cumple muy bien en su papel difícil y poco grato de conde Ordóñez. Geneviève Page encarna con acierto notable el carácter intrigante y complejo de doña Urraca. Y todo el resto del extenso reparto interpreta sus papeles con la buena escuela que demanda tan extraordinaria superproducción.

GARCIA DE LA PUERTA

INCREIBLE CARRERA DE FRED DEMARA

La gran revista americana «Life», en su número de enero de 1952, publicaba un reportaje sensacional: el cirujano más famoso de la Armada canadiense en Corea, llamado «el bisturí milagroso», era un impostor sin estudios, que operaba cientos de casos desesperados con éxito extraordinario. El escándalo amenazó con alcanzar las más altas esferas. Se intentó echar tierra sobre el asunto. Pero en marzo de 1957 se publicaba otra nueva historia semejante: el mismo individuo había descubierto cuando suplantaba, también con extraño éxito, a un pianista de Texas. Finalmente, la revista «Life», en 6 de julio de 1959, desenmascaraba al impostor, asombrando al mundo con la lista de sus imposturas.

Ferdinand W. (Fred) Demara,

que no llegó a cursar el bachillerato, había sido en los últimos dieciocho años cirujano naval en Corea, monje trapense en diez Estados, subdirector de la penitenciaría de Huntsville, la más famosa prisión de Texas; fundador de la escuela normal Nôtre Dame, de Maine; investigador del cáncer, decano de la Escuela de Filosofía de Pensilvania, maestro de esquimales en Alaska, interventor del hotel Lamar, de Houston... Y siempre suplantando la personalidad de hombres importantes, reales, a fuerza de audacia, de simpatía y de inteligencia.

La historia de tan extraordinario personaje ha sido llevada al cine en la película «El gran impostor», de próximo estreno, con Tony Curtis como protagonista.



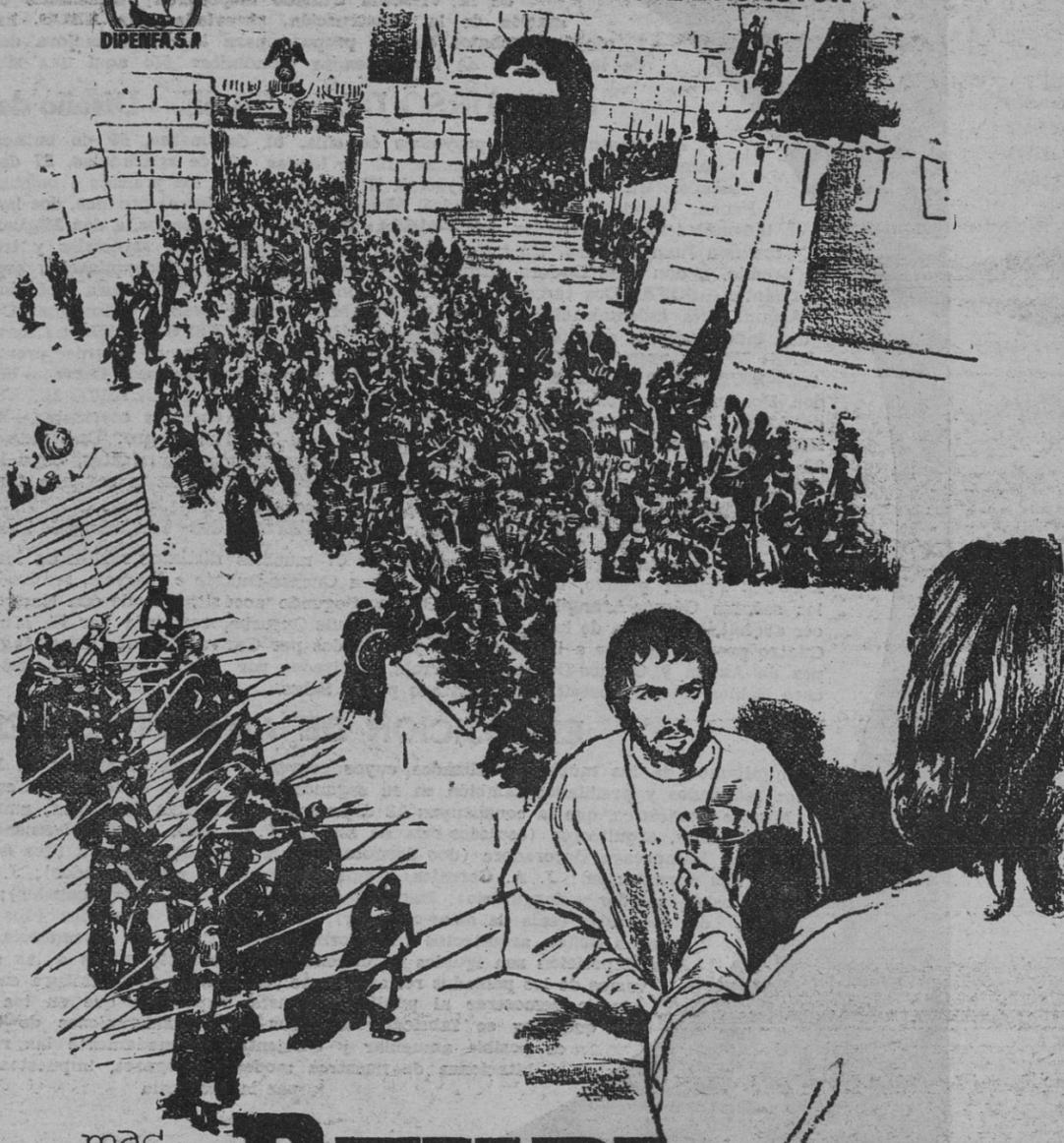
MEDIO HUÉRFANOS En los Estados Unidos hay casi doce millones de «medio huérfanos». Se llama así a los hijos de padres divorciados, que sufren las consecuencias de la separación de sus progenitores. El problema de los «medio huérfanos» preocupa a la nación entera. Walt Disney lo ha planteado en «Tú, a Boston, y yo, a California», sin oscurecer las tintas en la forma, pero con toda claridad e intención en el fondo, valiéndose del talento interpretativo excepcional de Hayley Mills, una muchacha de catorce años que en la película interpreta a las hermanas gemelas, Sharon y Susan, hijas de Mitch y Margaret, separadas casi desde que nacieron por una mala inteligencia entre sus padres. En este film, Hayley Mills, Oscar de Hollywood a la mejor actriz juvenil, alcanza la cima de su arte interpretativo. Con ella, Maureen O'Hara, contribuye al éxito sin precedentes de este film, uno de los éxitos mundiales de 1961, en technicolor, y que será presentada por Chamartín, el lunes próximo, en los cines Carlos III y Roxy B.

CON FERTIL RIQUEZA DE COLORES...
CON FIDELISIMOS ESCENARIOS HISTORICOS...
CON EXPRESIVIDAD EMOTIVA...
CON ESPIRITUALIDAD EN LA ATMOSFERA...

EL MAS GRANDE Y BELLO ESPECTACULO, EL MAS CONVINCENTE MENSAJE CINEMATOGRAFICO CRISTIANO QUE EL MUNDO HA RECIBIDO



PRESENTA LA PRODUCCION SAMUEL BRONSTON



REY DE REYES

JEFFREY HUNTER - SIOBHAN McKENNA - HURD HATFIELD - RON RANDELL - VIVECA LINDFORS
RITA GAM - CARMEN SEVILLA - BRIGID BAZLEN - HARRY GUARDINO - RIP TORN - FRANK THRING
GUY ROLFE - MAURICE MARSAC GREGOIRE ASLAN - ROBERT RYAN EN SAN JUAN BAUTISTA

ARGUMENTO PHILIP YORDAN DIRECTOR NICHOLAS RAY PRODUCTOR SAMUEL BRONSTON
SUPER TECHNIRAMA 70-TECHNICOLOR

Esta película será estrenada en Madrid el próximo día 2 de enero

Cine CAPITOL

AVISO

Ante el éxito arrollador de la película «EL CID», y complaciendo la demanda de numeroso público, el cine Capitol celebrará todos los domingos y festivos una sesión matinal que dará comienzo a las 10 en punto de la mañana, con la proyección de

«EL CID»

(Se despachan localidades)



LA RUTA de las inmobiliarias

BLOQUE DE VIVIENDAS SUBVENCIONADAS EN CARRETERA DE ARAGON N.º 382 y 390

SITUACION INMEJORABLE EN MANZANA RODEADA DE ARBOLADO, CON PARADA FINAL DEL TRANVIA N.º 12 CONTIGUA Y AUTOBUSES DE CARRETERA ARAGON Y AUTOPISTA DE BARAJAS

CONSTRUCCION DE CALIDAD, SOLIDA Y CUIDADA PRECIOS DESDE 81.000 Pts. CON ENTREGA INICIAL DE 25.000 Pts. Y FACILIDADES DE PAGO. LOCALES COMERCIALES EN CONDICIONES VENTAJOSAS

INFORMES: HERMOSILLA, 114 DE 9 A 13

EURO-URBAN S.A.
GENERAL MOLA, 69

Vendidos los 600 pisos de la 1.ª, 2.ª y 3.ª fases
EURO-URBAN, S.A. pone a la venta su nueva fase de viviendas de diferentes tipos.

DESEMBOLSO INICIAL: VIVIENDAS 19.474 pts.
LOCALES COMERCIALES desde 43.320 pts.

SU PISO DENTRO DE MADRID

E.32

VIVIENDAS LLAVE EN MANO

78.000 a 99.000 ptas. SUBVENCIONADAS 5 Y 10 AÑOS

3, 4 HABITACIONES, SERVICIOS LA MEJOR ZONA DE MADRID ENCLAVADA EN LOPEZ DE HOYOS

COMUNICADO, AUTOBUSES DIEGO DE LEON, HORTALEZA Y 10 MINUTOS DEL 9

INMOBILIARIA HORTALEZA
JENCARRAL, 77 - PISO 4.º | - LOPEZ DE HOYOS, 345, 1.º D.º

VIVIENDAS
EN PROLONGACION LOPEZ DE HOYOS

VESTIBULO
COMEDOR
2 DORMITORIOS
ASEO "ROCA"
2 TERRAZAS
COCINA "ORBEGOZO"
CONSERJERIA
LADRILLO VISTO
CONSTRUCCION LUJO
TIENDAS
Desde 150.000 PTAS. Y FARMACIA

DESEMBOLSO INICIAL 19.500 PTAS.
APLAZADO MENSUAL: 552 COMUNICACIONES
Desde Hortaleza a Diego de León, próxima prolongación autobús, n.º 9

INFORMACION
JACOMETREZO, 4 - 8.º, n.º 14
TELEFONO 232 44 28

ORISA

CASBEGA, CONCESIONARIOS DE

Coca-Cola PATROCINA

LA RUTA DE LAS INMOBILIARIAS GRATIS - COMODAMENTE y obsequiado por Coca-Cola, realice la ruta y encuentre su piso

ESCRIBA a Publicidad Slogan, calle Sancho Dávila, 27, Madrid-2, y recibirá a vuelta de correo una o dos plazas para el autocar.

SALIDA: Domingos, diez en punto de la mañana, plaza Cibele, fachada buzones Correos.

LLEGADA: Dos tarde, punto de partida.

¡GRATIS APROVECHE LA MAÑANA DEL DOMINGO ENCONTRANDO SU PISO!

Agradecen la atención prestada a la Ruta de las Inmobiliarias por parte de los señores anunciantes y público en general, comunicándoles que este servicio será reanudado en la próxima primavera y deseándoles un feliz y próspero año nuevo.

PISOS LLAVE EN MANO

ENTRADA INICIAL: 40.000 A 90.000 PTAS. RESTO EN...

FORMULAS DE PAGO

Fórmula 1.ª Pago en 24 meses
Fórmula 2.ª Pago en 60 meses
Fórmula 3.ª Pago en 120 meses

¿DONDE?
HERMENEGILDO BIELSA - MONEDEROS
Paralela a la espléndida avda. de Antonio López

SON OFERTAS **SANDI, S.A.**

PARQUE DE LAS AVENIDAS

Este núcleo urbano que alberga unas 10.000 personas, dispone de los más modernos servicios: Gas, agua caliente central y calefacción, suministradas ambas por una Central Térmica; Dos centralitas telefónicas; Trolebús, etc.

Dispone de locales de todas las superficies para:

- TIENDAS
- EXPOSICIONES
- ALMACENES
- OFICINAS

COMPANIA INMOBILIARIA ORGANIZADORA DEL HOGAR, S.A. (C. I. O. H. S. A.)
Avenida de Bruselas, 46, 48
Tel. 255 16 00 - MADRID - 2

¡¡VENTA DE PISOS EN CONDICIONES UNICAS EN MADRID!!

EN EL BARRIO DE SAN IGNACIO DE LOYOLA EN CARABANCHEL ALTO

POR 10.000 PTAS. DE ENTRADA, 5.000 PTAS. A LA ENTREGA DE LAS LLAVES Y 682 PTAS. AL MES DURANTE 10 AÑOS

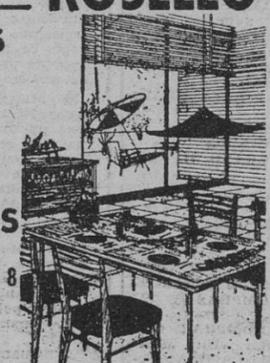
CONSTAN DE: COMEDOR-SALON, DOS O TRES DORMITORIOS Y SERVICIOS. CONSTRUCCION ESMERADISIMA

RECOJA EL FOLLETO INFORMATIVO EN **INMOBILIARIA CARABANCHEL, S.A.**
GUZMAN EL BUENO, 62

MUEBLES ROSELLO

DORMITORIOS
COMEDORES
TRESILLOS
RECIBIDORES

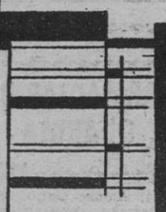
Virgen de la Fuencisla, 6 y 8
Teléfono 255 44 01
MADRID



MARAVILLOSOS PISOS C/PEREZ AYUSO N.º 1

SITUADOS PROSPERIDAD
Zona residencial
Comunicados por:
AUTOBUSES, 1, 16, 19 y 9
TROLEBUS, 102, TRANVIA, 40

ENTRADA: 75.000 PTS.
RESTO 5 años
Vean Nave Comercial de 300 m.²
Superficie total



ZOYME, S.A.

LE OFRECE:

Pisos completamente terminados, para habitar hoy mismo si lo desea.
Pisos semiterminados en avanzada construcción, para habitar en 3, 6, 9 y 12 meses.
Nuestros pisos constan de 75, 80, 85 y 90 m²

OCCUPELO HOY MISMO Y PAGUELO EN 50 AÑOS

DESEMBOLSO DESDE

25.000 PTS.

Lo importante es que el piso que le ofrecemos sea de su agrado; si es así, visítenos con la seguridad que será suyo.
INFORMACION Y VENTA: EN LAS OBRAS
Entre las colonias de San Vicente de Paul y las edificaciones Velázquez.
En nuestras oficinas: Serrano, 41. Tls. 236 21 20 y 225 82 62



CRONOMETRE
USTED LA RUTA
CON UN
MARAVILLOSO
RELOJ CERTINA,
ADQUIRIDO
EN

Joyería - relojería

BERNAL

PRECIADOS, 13

v CAÑOS, 5

BOLSA DEL MOTOR

AUTOMOVILES - CAMIONES - MOTOS

ESCUELAS

- ESCUELA "España". Alfonso XII, 58. Teléfono 2-27-62-44.
- ESCUELA automovilista Salmantina. Conde de Peñalver, 24. Teléfono 2-35-41-02.
- BOADA, escuela automovilista Jorge Juan, 50. 2-35-56-11.
- "ARENAL", escuela automovilista. Arenal, 23. 2-48-43-31. Avenida Albufera, 10. 2-52-22-37. Madrid. Sucursal Guadalajara.
- PONS, escuela automovilista. Lagasca, 133. 2-36-42-06.
- PONS, escuela automovilista (sucursal). Gobernador, 4. Aranjuez.
- SANZ, Sistema alemán. Goya, 109. Telef. 2359367.
- CALLAO, escuela automovilista. Preciados, 23; Duque Sesto, 3. Teléfono 2-22-44-62.

AUTOMOVILES

- ALQUILER
- AUTOS CASTELLO. Alquiler sin chófer. Mejores precios. Castelló, 7. Teléfono 2-36-41-70. Permanente: 2-39-04-51.
- VENTA
- COVE: Automóviles. Máximas facilidades. Mínima entrada. O'Donnell, 24.
- COVE: Seat 600, 1.400 cc., diversos colores.
- COVE: Dauphine, furgoneta, microbuses.
- COVE: Austin siete plazas, barato.
- COVE: Chrysler siete plazas, precio moto.
- COVE: Fregate año 58, barato.
- COVE: Opel Kapitán cuatro puertas, barato.
- COVE: Internación a 1 Rubia.
- COVE: Fiat 1.100.
- COVE: Florida, estrenar.
- COVE: DKW, plataforma y combi.
- COVE: Sumbam Alpine, estrenar.
- COVE: Oldsmobile muy nuevo.
- COVE: Volkswagen millonario.
- COVE: Seat 1.400 cc. Impecables, todos colores.
- COVE: Máximas facilidades. O'Donnell, 24.
- COVE: Sucursal Sevilla: Agución, 23-25.
- COVE: Sucursal Córdoba: Cervantes, 20.
- SEAT 600.
- FURGONETA BRADFORD.
- CHRYSLER 48.
- FACILIDADES.
- JUAN BRAVO, 41.

CAMIONES

- COMPRA
- PARA COMPRAR, vender, cambiar, visite MERCADO DEL CAMION. Ferracarril, 27.

MOTOS

- VENTA
- GARAJE "SAN VICENTE": CLUAS, PEUGEOT, ISOCARROS, SIN FIADOR, MUCHAS FACILIDADES.
- REGALA ACCESORIOS. SAN VICENTE, 15. (Metro Tribunal.)

Motocicletas

- DUQUE DE SESTO, 12 MADRID
- PRADILLO. Pradillo: 30 meses.
- PRADILLO. Sin aval.
- PRADILLO. Pradillo, 1, esquina General Mola, 200.



NOTICIAS MAS SENSACIONALES DEL MUNDO DEL MOTOR DURANTE EL AÑO 1961.—1961 ha sido un año que ha traído un conjunto de noticias en el correr de sus doce meses que debe considerarse de verdadero interés. Esta es la razón que justifica un resumen de las mismas, ya que han tenido una trascendencia repercusión dentro de los ámbitos propios del motor. Los trescientos sesenta y cinco días pasados han significado, dentro de la historia del motor español, un avance muy considerable en todos los aspectos, pues reflejan un incremento de la producción, de la demanda, una reorganización de la estructura del mercado de vehículos de cara al futuro, mejoras técnicas, tendencia a reajuste de precios, ampliación de su gama de modelos, etc. Es decir, que el año que acaba nos sitúa frente a 1962 con las mejores perspectivas.

PRECIOS.—Una de las noticias más sensacionales fué la última baja del Dauphine a 95.000 pesetas, lo que hizo que se reactivara el mercado. Más tarde haría su aparición la nueva versión del Seat 1.400-C a 140.000 pesetas, es decir, 10.000 menos que el modelo corriente, aunque en el mismo no se realizara ninguna transformación técnica importante.

IMPORTACIONES.—Después de cinco años el Ministerio de Comercio abrió el cerrojo de las importaciones, concediendo licencias que han totalizado unas 6.000 unidades de casi todas las marcas. La noticia más sensacional fué la apertura de un cupo para unos 4.000 automóviles. En los últimos meses del año puede registrarse la llamada "Operación Azúcar", equivalente a la importación de 1.500 nuevos automóviles, procedentes de Francia y de Alemania, aunque estas unidades no empezarán a venderse en España hasta los primeros días de 1962.

Estas importaciones realizadas a través del año han tenido una evidente repercusión en el mercado nacional, influyendo, si no de manera directa en los precios de los vehículos de fabricación nacional, sí en una retracción de la demanda a la expectativa de la baja de los mismos.

APARICION DE NUEVOS VEHICULOS.—La noticia que alcanzó una mayor atención de la Prensa del motor durante el año 1961 fué la firma del convenio Barreiros-Rootes. Por él se prevía la fabricación en España de uno de los automóviles de la amplia gama de la Rootes inglesa. Parece que el modelo preferido y propuesto para la fabricación en España era el Humber. Sin embargo, las últimas noticias que cierran el año dejan en suspenso el acuerdo establecido, al parecer por razones de orden financiero o, más concretamente, porque la firma inglesa no parece dispuesta a aceptar la participación mayoritaria de Barreiros ofreciendo como fórmula la del 50 por 100 cada uno.

La salida del Gordini en el mes de noviembre ha sido una de las noticias que mayor interés despertaron entre la gente del automóvil. Su precio de 108.000 pesetas parece que ha facilitado ampliamente su colocación en el mercado. Dentro de este mismo capítulo ha habido durante los doce meses del año noticias que podemos calificar de más o menos sensacionales, y que si tuvieron su visto de posible realidad, han quedado incumplidas.

MERCADO DE AUTOMOVILES NUEVOS.—La tónica más constante ha sido el que se ha mantenido un determinado nivel de demanda proporcional al nivel económico general del país. Sin embargo, en determinados momentos se han registrado algunas situaciones de contracción por parte de la demanda. Diversos factores, como la baja de precios, las importaciones y la aparición de nuevos modelos, reactivaron el mercado.

MERCADO DEL AUTOMOVIL USADO.—Se ha registrado como característica general del año una paralización casi absoluta del mismo y una baja de sus precios a la hora de la confección de las operaciones de venta. No obstante, los precios mantenidos por la oferta, aunque no con gran rigidez, han sido elevados.

EXAMEN.—La contestación a la pregunta de ayer es la tercera: "Pararía antes de la barrera."

Otra pregunta: Varios automóviles circulan en caravana. ¿En qué caso hay que aumentar la separación entre los vehículos?

1. Cuando los vehículos que van delante levanten polvo.
2. Cuando haya mucho tráfico en sentido contrario.
3. Cuando se circula sin dificultades.

AUTOPISTA

SEMANARIO ESPAÑOL DEL MOTOR
COMUNICA a sus lectores que, ante el éxito de sus dos primeros números de prueba, ha de ampliar considerablemente su tirada, por lo que se imprimirá

EN HUECOGRABADO

A partir del primer sábado de enero estará en todos los quioscos de España

A 5 PESETAS el número normal, y **A 15 PESETAS** el extraordinario mensual de OCHENTA PAGINAS

Suscripciones anuales: 300 pesetas. Por trescientas pesetas...

2.240 páginas anuales con la mejor información semanal

Pedidos a **ISAAC PERAL, 12-MADRID (15)**

Motocicletas
SANGLAS
 Princesa, 26
 MADRID

MOTOCICLETAS
MONTESA
 PRINCESA 26
 MADRID

BULTACO
 Exposición: GALILEO, 1. MADRID

Vespa
GANTO
 PRINCESA, 26
 MADRID

TRANSPORTES POR CARRETERA

OTRAS OPORTUNIDADES
 Compras

Consultas

Estampas

Fotografías

Grabados

Guardamuebles
 Máquinas coger punto

Máquinas de escribir

MAQUINAS escribir. Grandes facilidades. Montero, 33. (Pasaje.)
 DIAGAR. Todas marcas. Económicas. Facilidades. Augusto Figueroa, 2.
 DALTONS. Belén, 2. 2-31-14-71. Máquinas oficina. Todas marcas. Registradoras.
 EXPOSICION AMPLIA, 100 máquinas escribir, sumar, calcular, desde 1.000 pesetas. Elija a su gusto. Pague a su comodidad.
 HERNANDEZ CORTES, 7.
 VENTAS, alquiler, Underwood, Hispano Olivetti, otras marcas. Precios interesantes. SAN JOAQUIN, 8. 2-21-38-74.

Máquinas géneros punto

MAQUINAS punto rematadoras Loguil, Oso, 3. Teléfono 2-28-41-90.
 INDUSTRIAS GONZALEZ. Máquinas de punto eléctricas, manuales, bobinadoras, rematadoras. Paseo del General Primo de Rivera, 1. 2-39-02-23. Y Amor Hermoso, 46. 2393627.

Motores

REMI: Alternadores, dínamos, electromotores. San Bernardo, 120. 2-24-92-58

Mudanzas

MEGINO. Goya, 74. Teléfono 2-25-69-16. Traslado a provincias.

Muebles

MUEBLES-CAMA PRACTY.
 FABRICACION PROPIA.
 MUCHOS MODELOS.
 HORTALEZA, 3; ESPARTEROS, 8.
 ¡¡¡CAMAS nuevas por viejas!!! Fabrica. 2595544.

Optica

PANADERO, óptico. 20 % descuento. Hermosilla, 106, primero.

Peluqueras

ACADEMIA SOL. Peluquería, belleza, manicura. Últimos modelos. Perfeccionamiento. Clases diurnas. Puerta Sol, 9. 2324621, 2324620, 2322148.
 PELUQUERA diplomada tres meses. Corte navaja, tijera, muchos modelos. Enseñanza, 500. Clases día y noche. Montero, 12.

Plazos

ALMACENES ALCO. Facilidades pago.
 ALCO vende sin aumento.

Trabajo

ALCO. Manías, saunas, colchas.
 ALCO vende sin aval.
 ALCO. Sastretería, camisería, gabardinas.
 ALCO. Lezcería, sedería.
 ALMACENES ALCO. Tejidos en general, señoras y caballeros.
 ALMACENES ALCO. Montero, 6.

Relojes

RELOJES Cauny, Dogma, preciosos áncoras 15 rubies, desde 200 pesetas. Puerta Sol, 13. 2-31-59-42.
 REVENEDORES relojería, joyería, platería. Enorme surtido. Precios más baratos que en Marruecos. Roxy. Espoz y Mina, 1. Planta segunda. (Sol.) Enviamos en provincias.

Somiers

NUMANCIA. Consulten precios. 2-33-44-38.
 MUEBLES José Aguado.

Televisores

TELEVISORES Philips, Telefunken, nuevos modelos, 25 meses. DEGESA. 2-31-31-79.
 TELEVISORES primerísimas marcas, 13.500. Aparatos electrodomésticos, 24 mensualidades. 2-41-73-66.

Trabajo

AGENTE comercial introducido coloniales solicita colaboración firmas serias. 2-45-99-02.

OFERTAS

FABRICA confecciones necesita personal para talleres: oficiales, maquinistas ayudantes, aprendizas. Especialistas y personal masculino para plancha y mesa. Teléfono 2-52-04-20. (8.534.)

NECESITAMOS un tornero oficial segunda y un tornero oficial tercera. MORIFEL, S. L. General Lacy, 7. 2284227. (10.265.)

PRECISAMOS especialistas prensas embutición, Talleres "La España". Julián Camarillo, 20. (10.271.)

Varios

SABANONES. Fomento frío "Iskía". Farmacias.

Ventas

ESTUDIO vende baratísimo magníficos cuadros óleo, bellísimos temas. Silva, 7, quinto.
 CADA PALABRA DOS PSETAS

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

En esta sección únicamente podrán publicar sus anuncios los agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria y los propietarios de fincas

ALQUILERES

OFERTAS
 ALQUILO pisos exteriores 1.300, sin entrada; directamente, sin intermediarios. Bonisimas comunicaciones. Informa c i ó n: Monte Esquinza, 6, primero. Diez a dos y cinco a nueve.

HIPOTECAS

Se realizan hipotecas inmediatamente. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montero, 10-12, 2.º 2-31-70-54.
 HIPOTECAS 24 horas. MERINO. Fuencarral, 23.
 HIPOTECAS urgente en Madrid y provincias. FERMAR. Bravo Murillo, 346. 2-33-37-65.
 HIPOTECAS rapidísimamente, desde 50.000 hasta varios millones. 2248536.
 HIPOTECAS rápidamente cualquier cantidad. 2-36-79-84.
 DISPONEMOS 100, 200, 300, 400, 500, 600, 700, 800.000, 1.000.000, 1.500.000, 2.000.000, primera, segunda hipoteca. 2-26-00-32.
 NECESITAMOS cuatro millones. Garantía, doce. 2-26-00-32.

NAVES

SAIGON: Alquilamos, vendemos mos, traspasamos. 2-48-64-86.
 VENDEMOS nave industrial 220 metros, con vivienda 80 metros, con servicios completos, calefacción, azotea, lavadero, etcétera. Zona Usera 2-27-58-00.

RUSTICAS

VENTAS
 COMPRA-VENTA rústicas Madrid, provincias. EXCLUSIVAS ARELLANO. Montero, 10-12, 2.º 2317128.

SOLARES

VENTAS
 VENDEMOS magnífico solar esquina, indicado viviendas subvencionadas. También permutamos. GADEA. Padilla, 61.

URBANAS

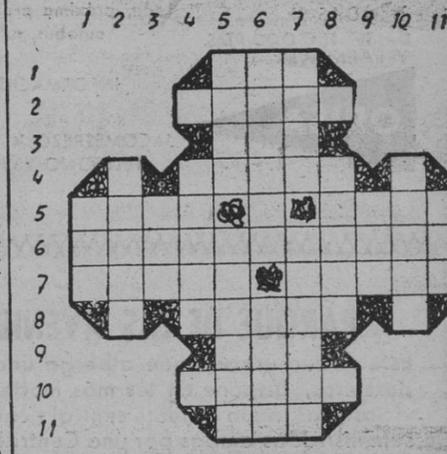
PISOS
 Junto a Ventas. Carretera del Este, 72. EDIFICACIONES EGUARAS

TRASPASOS

VENDO o traspaso pensión, 1.º exterior. 3393133.

CRUCIGRAMA

Por K. B. ZAS



- HORIZONTALES.**—1. Período de tiempo.—2. Río de España, afluente del Duero.—3. Al revés, montes de Burgos.—4. Número romano. Publico. Punto cardinal.—5. Composición lírica, plural. Consonante. Repite.—6. Personas que hablan con otras.—7. Al revés, amontona. Parte del tejado.—8. Punto cardinal. Cierta adorno arquitectónico. Símbolo químico.—9. Eleva.—10. Cierta movimiento de las aves.—11. Volcán de la isla de Mindanao.
- VERTICALES.**—1. Cierta juego.—2. Figura de una falsa divinidad.—3. Yerno de Mahoma.—4. Vocal. Célebre fabulista griego. Vocal.—5. Período histórico. Piensa tenazmente. 6. Al revés, estar en determinado lugar. Al revés, en Galicia, palacio.—7. Al revés, lugar de la provincia de Pontevedra. Destruído.—8. Vocal. Cierta moneda. Vocal.—9. Acudiré.—10. Al revés, privado de libertad.—11. Guiso.

SOLUCION
 1. Era.—2. Adaja.—3. ACO.—4. I. Edito. O.—5. Odas. B. Hísta.—6. Colocadores.—7. Alhija. Alero.—8. O. Ovolo. P.—9. Iza.—10. Alhaja.—11. Ajo.
 1. Aso.—2. Aso.—3. Aso.—4. Aso.—5. Aso.—6. Aso.—7. Aso.—8. Aso.—9. Aso.—10. Aso.—11. Aso.

Cada palabra dos pesetas

Preclados, 35; Mayor, 44; Concepción Jerónima, 38; Carretas, número 12; Echegaray, 21; plaza de la Independencia, 10; avenida de Menéndez y Pelayo, 13; Narváez, 7; Doctor Esquerdo, 83 (frente a San Juan de Dios); paseo Marqués de Zafra, 43; General Pardiñas, 20; Jorge Juan, 34; Goya, 18; Hortaleza, 96; San Marcos, 11; Peligros, 11; Desengaño, número 18; plaza del Dos de Mayo, 5; Leganitos, 34; Conde Duque, 36; paseo de la Florida, 47; paseo de Extremadura, 40; Ectija, número 9; Frincesa, 62; San Francisco de Sales, 5; Guzmán el Bueno, 34; Cea Bermúdez, 4; Jerónima Lorente, 40; Villamil, número 47; Reina Victoria, 8; Bravo Murillo, 193; Cañaveral, 24 (Tetuán); San Felipe, 18 (Tetuán); Garcí-Nuño, 13 (Tetuán); Orense, 41; avenida del Generalísimo (prolongación Em pres Darsa); avenida de La Habana, número 7 (esquina Hermanos

FARMACIAS DE GUARDIA

Pinzón); Alonso Cano, 38; Martínez Campos, 22; Rodríguez San Pedro, 7; Covarrubias, 22; Almagro, 24; General Pardiñas, 64; Diego de León, 24; Francisco Silveira, 14; avenida de América, 11; López de Hoyos, 83; Joaquín Costa, 47; Concha Espina, 61 (próxima a Serrano); prolongación General Mola, 289; Alfonso XIII, 112 (Ciudad Jardín); Santa Natalia, 12 (Ciudad Lineal); Virgen de la Fuencisla, 13 (barrio de la Concepción); carretera de Aragón, 173; Lago Constanza, 38 (entrada por carretera de Aragón, 108); Fernández de Gabriel, 18; Ricardo Ortiz, 12

(Ventas); carretera de Extremadura, 44; plaza de Cascorro, 2; Carlos Arniches, 22; paseo Imperial, 29; Condes de Barcelona, 5; Salaberry, 40; General Ricardos, número 152; Avenida Muñoz Grandes, 65 (Carabanchel Bajo); Duquesa de Módena, 2 (edificio Velázquez); Fornillos, 38 (antes Tarrasa, 12; barrio Zofío); Marcelo Usera, 36; carretera de Andalucía, 19 (Usera); paseo de Yelserías, 69; Cáceres, 10; General Lacy, 11; Lavapiés, 34; Fray Luis de León, 10; Atocha 110; Sánchez Barcáiztegui, 15; avenida de la Albufera, 12 (Punto de Vallecas); Huerta Hachero, esquina Puerto Balbarán (Punto de Vallecas); Concepción, 22 (Punto de Vallecas); Ángela González, bloque 2, casa 1 (Punto de Vallecas); José Luis Sancho, 3 (Punto de Vallecas); María Odaga, 14 (Carabanchel Bajo); Manuel Maroto, 2 (Punto de Vallecas).

Exclusivas RAMIRO

ante la imposibilidad absolutamente material de hacerlo individualmente, una vez más, y como siempre, desea de todo corazón, especialmente a sus queridos amigos, compañeros colegiados de profesión, ilustres notarios, arquitectos, aparejadores, ingenieros, abogados y procuradores en ejercicio, constructores y propietarios, comerciantes e industriales, clientes en general y en definitiva a todas las familias españolas,

QUE TENGAN UNA BUENA SALIDA
Y MEJOR ENTRADA DE AÑO

A todos les envía un cordialísimo saludo
EXCLUSIVAS RAMIRO
Plaza de las Cortes, 4. Madrid



NOCHE VIEJA
EN EL
HOTEL GRAN VIA
RESERVE SU MESA (Plazas limitadas)
AVENIDA JOSE ANTONIO, 35

tropicana

ARTURO SORIA, 214 - Teléfonos 259 45 07 y 259 11 55
(ANTES SAMBA)

GRAN FIESTA FIN DE AÑO

ESPLENDIDO COTILLON - CHAMPAN

Uvas de la suerte con simpáticas sorpresas

DESPIDA EL AÑO CON ALEGRIA, AL RITMO DE LA
MAGNIFICA ORQUESTA DE

JUANITO SEGARRA

TELEVOX S.A.

O'Donnell, 6

... le espera

• porque para usted tiene la instalación de TV. con antena, estabilizador automático, mesita de ruedas y un magnífico televisor MARCONI por sólo el precio de éste al contado

• o grandes facilidades para su pago, ... y para su coche

• el mejor autorradio transistorizado con sintonía electrónica, con antena e instalación por sólo el precio del receptor.



MARCONI

PISOS EXENTOS

Tres dormitorios, cocina esmaltada, alicatada, con termo, comedor-estar, balcón-terraza, portal de mármol, baño completo, bomba de agua para caso de faltar presión, maleteros, cámara de aire en evitación de frío o calor.

BONIFICABLES Y EXENTOS 90% IMPUESTOS Y CONTRIBUCION. MAGNIFICAS COMUNICACIONES.

50.000 pesetas entrega única al ocuparlos. Resto, en mensualidades de 1.500 pesetas. (Si prefieren mayor entrega inicial, disminuirá el importe de la cantidad mensual.)

Verlos en Matilde Hernández, 77

(Por General Ricardos, 186.) Junto plaza toros de Carabanchel.

INMOBILIARIA MORCER

Teléfono 228 92 04

LA POLICIA EN ACCION



UN RELATO DE
**F. Hernández
CASTANEDO**

Diplomado en
Investigación
Criminal

El caso de la **"PIERROT"**

5 Decepción

—Pero sí que te exigimos nos digas dónde tuvisteis tal reunión.

—¡Eso se suelta en un amén! En "ca" la Rosa, la del barrio moro.

—A las diez de la noche. Las chicas se habían puesto "peñas" como el plomo, bebiendo como cubas, y no había quién las aguantara. Conque el Mulillas y yo nos largamos a...

—¿Dónde lo hicisteis?

—Donde siempre: en la tasca del Gallinejas.

—Ese cierra el negocio a su hora.

—Sí, a las doce nos echó a la calle; pero, bueno, allí no se estaba mal.

—¿Qué va, hombre! —apunta, socarrón, el agente Rivera—. Helando, pero tan a gusto.

El Pujos, que ha ido recordando la serenidad poco a poco, replica ahora, indiferente:

—El vino es buena manta "pa" el frío. Así que ni reparamos en el helor. Aparte de que pronto fuimos a parar a un café de la plaza Mayor.

—¿Mucho tiempo allá?

—Yo, casi hasta la "madrugá".

—¿Y tu compadre?

—Ese se encontró un "cortao" en el café. Una chica que había "estao" en un café de camareras, también del barrio moro. El Mulillas se fué con ella.

—¿Dejándote solo? ¡Vaya faena!

—Lo tenemos así "acordao" de siempre. Quien encuentra caza es libre de perseguirla.



★ RESUMEN DE LO PUBLICADO.—Al amanecer, dos arrieros encuentran en la carretera el cadáver de una mujer joven, vestida de "Pierrot".

Inmediatamente informan a las autoridades, cumpliendo a continuación los primeros requisitos legales.

El médico se dispone a efectuar la autopsia del cadáver en presencia del juez.

El resultado de la práctica legal demuestra la existencia de un crimen y obliga al juez a solicitar la colaboración de la Policía. Esta se persona al día siguiente en el lugar del suceso.

Los investigadores analizan los hechos conjuntamente con la autoridad judicial. Después se personan en el depósito de cadáveres, donde son recibidos por el médico forense.

La Policía, después, procede a interrogar a un "tenorio" local, dueño de una moto grande.

tran más sucia que el alma de un negrero, como decía mi abuelo.

El inspector Garrigues hace la siguiente pregunta:

—¿Sueles lavar la moto con mucha frecuencia?

—¡Quién! Si acaso, de mes en mes, y alguno se me pasa.

—¿Esta vez no?

—Pues no. Pero es que estaba de barro la pobre que era una vergüenza. Así que me dije...

Tercia don Felipe:

—Bueno, bueno, saca aquí la moto.

Al Pujos parece extrañarle el minucioso examen que los policías efectúan de las ruedas del vehículo. Y ello le hace insistir, desasosegado:

—Pero, ¿qué pasa, o qué busca en mi máquina? ¿Tan secreto es como "pa" no soltar prenda?

Garrigues, que se había arrodillado para mejor ver en la rueda trasera la juntura de la llanta con la cubierta, se incorpora.

—¡Buen lavado, amigo! —dice luego, con indiferencia—. Has dejado la moto limpia y brillante como si acabara de salir de la fábrica.

—Es que, cuando yo me pongo a una cosa la hago a "conciencia".

—Ya se ve, ya se ve. En fin, señor juez, ¿qué tal nos sentaría un paseo hasta la cabaña que el Pujos tiene en el monte?

—A la cabaña? —rezonga luego, brusco—. ¡Anda, leñe, leñe! ¿Y "pa" qué?

La actitud del campesino hace rectificar al técnico policial:

—O si no, no —desecha—. Tal vez sea mejor charlar un rato con el Mulillas.

—De acuerdo, inspector. Adiós, Pujos, y no te preocupes.

—De "na" tengo que preocuparme, don Felipe. Vayan ustedes con Dios.

El Mulillas observa con mirada fría y recelosa a los dos forasteros. Después, bronco, pregunta:

—Y esta "vesita" de la Policía, ¿a cuento de qué, don Felipe?

—Los señores han de hacer-te unas preguntas.

—¿Tocantes a...?

—A cómo pasaste el Domingo de Piñata.

—Pues ¡la mar de bien! ¿Como está "mandao"? ¿Hay algo más que desembuchar?

Se encarga Garrigues de la respuesta:

—Bastante, amigo. ¿Es cierto que el domingo te fuiste a la capital?

jero se hace molesta, por lo jactancioso, a los demás.

—Que te unzan o no —replica, cáustico, el inspector— cosa tuya, exclusivamente, es. Pero saber tus pasos del domingo son datos que nos interesan a nosotros.

—¿Por qué?

—Tú contesta a lo que te pregunte el señor inspector —dice, admonitorio, don Felipe.

—Sí, señor. Si —concede el otro, más animado.

A continuación se inicia por Garrigues un interrogatorio, que discurre por cauces paralelos al soportado por el Pujos. Y las nuevas contestaciones coinciden en un todo con las dadas por el motorista.

Después, juez y policías proceden al reconocimiento de la camioneta, sin que en ella encuentren el menor rastro o la más leve huella de un supuesto atropello.

Cuando ya aparece inmediata la despedida es cuando Garrigues extrae de sus bolsillos las fotos de la víctima.

—A propósito —indica con aire intrascendente el inspector—. ¿Cuándo terminaste tu aventura con esta chica?

—¿Eh?

—¿Eh?

—Mira la foto, hombre! El Mulillas obedece, y durante unos largos segundos permanece absorto en la contemplación del retrato. Después, con brusco gesto y áspero talante, se lo devuelve al inspector, mientras detalla:

—No la conozco de "na". ¡Ni la he visto en jamás de los jamases!

—¿Estás seguro? Mira que tu compadre el Pujos, cuando hablamos con él...

—El Pujos no puede decir que yo sepa quién es esta mujer.

—No lo ha dicho, no. Conformes. O, bueno, no lo ha asegurado.

—Pues ya puede ir poniendo las manos en el fuego si quiere!

Unos minutos después los representantes de la ley se despiden del ahora más remansado Mulillas.

Camino del Ayuntamiento, el juez se muestra claramente decepcionado.

—En resumidas cuentas, ¿qué señores? —advierte con tono escéptico—. Nada entre dos platos...

—¿Por qué, señor juez? —replica Garrigues—. Aunque sólo sea saber que el cadáver tuvo que ser situado en la carretera después de las cinco y media de la madrugada, hora en que, según acaba de confesarnos el Mulillas, éste regresaba con su camioneta al pueblo, es un dato muy interesante.

—Bien, sí, de acuerdo —concede don Felipe—. Eso y la eliminación como sospechosos de ambos mozos. Pero nada más.

—Más los detalles, señor juez, suministrados por la autopsia. Descuide, que intentaremos aprovechar todo este material.

—Perfectamente; pero, inspector, ¿por dónde ha de seguir la investigación?

—En la capital. Puede que perdamos allá el tiempo en balde. Sin embargo, y mientras que no aparezca la denuncia de la desaparición de la víctima, nos entretendremos en tejer y destejer pistas.

—Y si tal denuncia no surge? Casos se dan.

—Muchos casos, sí, señor juez. Pero confíenme que ahora no suceda, y si así es, esperemos tranquilamente. La paciencia es un magnífico camino para el éxito.

(Continuará.)

SU HOROSCOPO PARA EL AÑO 1962

Por María Francisca RUIZ

ARIES (21 de marzo a 20 de abril)

◆ Predicciones generales: Sufrirán una paralización general las cuestiones más importantes que, en relación especialmente con el sector laboral y financiero, hayan emprendido estos nativos en las últimas semanas del pasado año. Las circunstancias obligarán a imprimir un ritmo a la existencia que se acomode a la estricta realidad. Es posible que los primeros meses de 1962 maten muchas ilusiones, cifradas, desde luego, en hechos imaginarios; pero, a la larga, será beneficioso, porque se valorará mejor la realidad cotidiana.

TAURO (21 de abril a 21 de mayo)

◆ Predicciones generales: Hasta la segunda quincena de mayo, los tauroianos deberán abstenerse de toda especulación financiera de envergadura, sobre todo si éstas les obligan a tomar decisiones rápidas que no dejen tiempo a la reflexión y a la comprobación de los factores reales que habrán de intervenir en el desarrollo de la empresa en cuestión. Los éxitos profesionales irán muy ligados a la actividad social, y las buenas relaciones tendrán suma importancia.

GEMINIS (22 de mayo a 21 de junio)

◆ Predicciones generales: Con alegrías y decepciones, el año 1962 será bastante importante para las cuestiones utilitarias de estos nativos. Se precisarán muchas situaciones laborales que vegetan en un terreno confuso actualmente, si bien esto no se hará sin padecer grandes inquietudes y crisis de desesperación y duda. La economía deberá presidir todo lanzamiento a nuevas empresas financieras, ya que habrán de vencer dificultades con las que no podían contar, por imprevisibles, desde el primer momento. Posibilidad de licencia a finales de noviembre.

CANCER (22 de junio a 22 de julio)

◆ Predicciones generales: Estos nativos serán de los pocos que no sufran las funestas influencias astrológicas, que señalarán el período de febrero a julio, que afectarán, en mayor o menor escala, a todos los demás. Por el contrario, los cancerianos se beneficiarán de insospechadas circunstancias que habrán, eso sí, de aprovecharlas en el momento justo—para el logro de sus ambiciones. Febrero, julio y octubre serán los meses mejores del año para las empresas de carácter financiero y profesional y las ofertas.

LEO (23 de julio a 23 de agosto)

◆ Predicciones generales: Para muchos leonianos este año, a partir del mes de abril, será el de su consagración definitiva en su trabajo o el del logro de sus ambiciones en el terreno financiero. Podrán disfrutar de la solución dada a muchos de sus problemas utilitarios, y cosecharán el fruto de actitudes tenaces y empresas de muy laborioso y accidentado proceso. Las inversiones de carácter inmobiliario, sobre todo en los meses de marzo y septiembre, podrán resultar muy productivas y oportunas. Diversos factores cooperarán con la suerte para proporcionar una ansiada prosperidad.

VIRGO (24 de agosto a 23 de septiembre)

◆ Predicciones generales: Los tres primeros meses del año serán muy favorables a los virginianos en lo que respecta a sus empresas de carácter profesional. Si aprovechan bien todas las oportunidades que el destino no dejará de brindarles les resultará fácil labrarse un futuro mejor, aunque no es muy probable que lo disfruten hasta los alrededores de su aniversario. En este período, de enero a finales de marzo, toda actividad quedará recompensada con creces y será la hora de sembrar y de plantear nuevas empresas, que habrán de dar abundante fruto pasado el bache fúnebre entre abril y septiembre.

LIBRA (24 de septiembre a 23 de octubre)

◆ Predicciones generales: Las cuestiones de trabajo serán motivo de satisfacciones y beneficiosos cambios a lo largo del año 1962; pero el optimismo natural de estos nativos alentado, para colmo, con sus éxitos profesionales no deberá impulsarlos a arriesgarse en empresas financieras que podrían conducirlos a la ruina, con un máximo de probabilidades en favor de esta predicción. Todo lo que sea buscar por el trabajo una compensación económica entrará dentro de lo posible, sobre todo en marzo.

ESCORPIO (24 de octubre a 22 de noviembre)

◆ Predicciones generales: Toda prudencia será poca durante la primera mitad del año 1962 para salvaguardar el equilibrio económico y los intereses profesionales de estos nativos, que sufrirán bien duramente las influencias desfavorables astrológicas que marcarán el cielo de este año de marzo a julio. Pero obtendrán compensación a todas sus adversidades a partir de esta fecha, y no es difícil que un triunfo deslumbrante señale el comienzo del próximo otoño. Les interesará, en todo momento, mantener una cordial relación con los amigos situados en mejor posición social o laboral.

SAGITARIO (23 de noviembre a 21 de diciembre)

◆ Predicciones generales: Los afanes comerciales y el gusto marcado por las especulaciones que muestran habitualmente estos nativos podrá resultarles, a lo largo de 1962, bastante perjudicial para sus intereses. Su optimismo desbordado y su impulsividad llevarán a los sagitarianos a comprometerse en cuestiones que, de tomarse la molestia de reflexionar y estudiar con calma, no les habrían, jamás, tentado. La lógica consecuencia de su imprudente actitud puede sumirlos en situaciones críticas para su economía y que les enfrenten de una manera u otra, con la ley y la justicia.

CAPRICORNIO (22 de diciembre a 20 de enero)

◆ Predicciones generales: Lo que para la mayoría de los mortales será una época desgraciada—marzo a julio—, para los capricornianos, en general, resultará un período excelente para la realización de sus ambiciones materiales y sentimentales. El horizonte profesional se ampliará en manera muy halagüeña y se escalarán peldaños difíciles en la lenta ascensión, que es típica de estos nativos. Éxitos de trascendencia universal serán debidos a la paciente laboriosidad de los capricornianos. En este año podrán desquitarse de pasadas humillaciones en el ambiente de sus actividades.

ACUARIO (21 de enero a 18 de febrero)

◆ Predicciones generales: Aunque la suerte parece propicia a las ambiciones materiales, concretamente económicas, de estos nativos, su imprevisión y falta de control a la hora de administrar los favores del destino podrán hacer que no experimenten beneficios duraderos en el año 1962. Manejarán mucho dinero, que puede llegarles de manera inesperada y, desde luego, sin esfuerzo alguno por su parte. Las ganancias esperadas también se presentarán como agrupadas y a golpes de la casualidad, cuando más sorprendentes resulten. Recibirán lo que ellos se empeñarán en des-pilfarrar.

PISCIS (19 de febrero a 20 de marzo)

◆ Predicciones generales: Todos aquellos de estos nativos que sean emprendedores y sepan vencer su natural tendencia a la comodidad y la vagancia tendrán de qué sentirse satisfechos a lo largo del año que comienza, ya que la benéfica presencia de Júpiter en su signo atraerá sobre ellos los favores de la suerte y la fortuna en cuantas empresas inicien bajo el dominio del asto dispensado de favores por excelencia, es decir, después del 25 de marzo próximo. Las relaciones comerciales con personas residentes en otros países podrán dar magníficos resultados económicos.

◆ En amor: En líneas generales, la primera mitad del año será menos favorable que la segunda para todas las actividades, materiales o sentimentales, de los arianos. Las uniones celebradas a partir del 19 de julio próximo tendrán enormes posibilidades de ser dichosas, y los nativos que hayan pasado de los veintiséis años tendrán menos posibilidades de sufrir decepciones amorosas que los más jóvenes. Las jovencitas de este signo habrán de andarse con cuidado y no pecar de audaces en este sentido.

◆ En amor: Las separaciones, por motivo de viajes o razones de trabajo, tendrán, en la mayoría de los casos, una nefasta influencia sobre las cuestiones sentimentales. No pocos tauroianos, cuya vida afectiva descansa en bases definitivas, lamentarán la existencia de lazos irrompibles, ganados por ilusiones que, no obstante, el tiempo desvanecerá poco a poco, aunque dejen un eterno sabor de melancólica nostalgia y añoranza. Abundarán las crisis amorosas.

◆ En amor: El optimismo y la felicidad marcarán, con una casi constante presencia, la vida afectiva de los geminianos. Los solteros tendrán múltiples ocasiones de encontrar la persona que comparta su soledad sentimental, y los casados hallarán el medio de solucionar muchos de los conflictos que podrían ensombrecer su dicha y estabilidad familiar. La natural sociabilidad de estos nativos resultará este año extraordinariamente contagiosa, y su actitud confiada y espontánea pocas veces habrán de lamentarla. Pero los viajes no favorecerán al amor.

◆ En amor: Parece inevitable la ruptura de largas y accidentadas relaciones sentimentales, lo que marcará, para muchos nativos, un cambio radical en su panorama afectivo. Se abrirá, para muchos, un gran abismo entre sus intereses utilitarios y sus realidades o ambiciones amorosas, que habrá de salvarse a costa de las segundas, por muy dolorosa o perturbadora que resulte esta decisión. La última mitad del año será mucho más favorable que la primera para las uniones, idilios y asociaciones de carácter amoroso.

◆ En amor: Todas las cuestiones sentimentales que estén en relación con un proceso judicial o un litigio cualquiera tendrán feliz resolución, después de haberse temido por su fracaso. En general, la felicidad afectiva parece ir unida, para estos nativos, a hechos escandalosos, dolorosos o trascendentales en el plan material o social. Las personas residentes en puntos distantes, los parientes lejanos y los amigos menos íntimos jugarán, igualmente, un papel decisivo en los asuntos más importantes que marquen la existencia íntima de la mayoría de los leonianos. Numerosos hogares recibirán con júbilo una maternidad.

◆ En amor: El fallo de algunas de las promesas obtenidas en momentos de plena dicha sentimental llevará a muchos de estos nativos a crisis de angustia y ansiedad totalmente innecesarias, ya que sus conflictos afectivos se irán resolviendo solos, sin necesidad de recurrir a actitudes extremas, ni mucho menos a decisiones desesperadas. Los matrimonios entre personas con una misma actividad laboral serán numerosos y, en general, dichosos, que gozarán de la plena protección de los astros si se llevan a cabo en el mes de octubre o en los primeros días de 1963 y sin mucho alarde social.

◆ En amor: La natural frivolidad de estos nativos estará en los próximos meses contrarrestado por la reflexiva influencia de Saturno, lo que repercutirá en una actuación más sensata en el aspecto sentimental. Son de esperar muchas uniones felices y la estabilización o corte radical de situaciones amorosas un poco al margen de lo sensato o lo ético, por una u otra causa. Muchos librianos, al calor de esta previsible estabilización, verán aumentada su familia en uno o más miembros.

◆ En amor: En este sector será donde los escorpianos habrán de agradecer los mayores beneficios brindados por su destino. Intervenciones verdaderamente milagrosas vendrán en ayuda de sus aspiraciones sentimentales en los momentos más críticos y oportunos. El azar actuará, casi siempre, en su favor, y las sorpresas pocas veces dejarán de proporcionar alegrías. Los lazos familiares y sentimentales serán, en toda ocasión, motivo de estímulo y fuerza para vencer cuantos obstáculos cierren el paso a la innata ambición de estos nativos. Uniones entre personas de muy diferente edad.

◆ En amor: En su conjunto, no aparecen estos doce meses venideros como muy favorables, de acuerdo con las influencias astrológicas, para las cuestiones sentimentales de estos nativos. La vida familiar planteará graves complicaciones y podrá representar un obstáculo a la hora de tomar decisiones que hacen urgentes las circunstancias. Por añadidura, la intuición no ayudará mucho a los sagitarianos a la hora de resolver sus conflictos íntimos. Los consejos dados por personas pertenecientes a congregaciones religiosas, o muy ancianas, deberán tenerlos en cuenta los jóvenes enamorados.

◆ En amor: Todos aquellos de estos nativos, cuyas aspiraciones más íntimas sean las de fundar un hogar, lograr una reconciliación y encauzar por caminos rectos situaciones afectivas defectuosas, gozarán del apoyo total de las circunstancias y de las personas que pueden resolver sus cuestiones más delicadas en uno u otro sentido. Resultará un año pródigo en matrimonios tardíos y en uniones inesperadas para los de fuera, no para los interesados, que pondrán de manifiesto sentimientos secretos. La actitud habitual de estos nativos aparecerá dulcificada bajo los efectos de su equilibrio psíquico.

◆ En amor: Si bien en menor escala, su comportamiento en las cuestiones sentimentales resultará muy parecido al que seguirán en los otros sectores de su existencia, es decir, malgastarán las oportunidades que generosamente les ofrecerá el año 1962 y que podrían representar éxitos y satisfacciones de consideración, tanto de presente como de futuro, especialmente en lo que respecta a sus lógicos anhelos familiares. Puede verse que todo lo lamentable que les suceda se lo buscarán ellos mismos por su falta de sentido común, de tacto o de prudencia. También por los celos.

◆ En amor: Todos los noviazgos mantenidos por correspondencia parecen abocados a un final feliz en los próximos doce meses. Asimismo, las amistades sostenidas por carta e iniciadas al calor de una petición de correspondencia darán muchas gratas sorpresas a estos nativos. También es posible una reconciliación considerada, hasta ahora, como muy difícil bajo todos los puntos de vista, lo que podrá ser un hecho trascendente tal para la vida amorosa y familiar de muchos piscianos, mayores de treinta y cinco años.

◆ La salud: Salvo los trastornos de origen nervioso y algún padecimiento de tipo estomacal, la salud de estos nativos no sufrirá este año funestas influencias astrológicas en ningún momento. Sin embargo, los niños de este signo pueden ser víctimas de descuidos e imprudencias por parte de las personas encargadas de su custodia y vigilancia. La columna vertebral, en caso de caída, será el punto más vulnerable de su cuerpo. Atención a los padecimientos de garganta por sus posibles complicaciones.

◆ La salud: El fuerte organismo de estos nativos acusará, quizá con más rapidez que de ordinario, las contrariedades y preocupaciones de orden moral. Cada vez que un choque emocional rompa su equilibrio psíquico, sus energías se resentirán de manera alarmante. Son posibles las pérdidas de visión o trastornos en el uso de la palabra como consecuencia de un exceso de fatiga o nerviosismo. Una alimentación médica será imprescindible para su salud.

◆ La salud: Serán muy vulnerables al contagio, especialmente para las enfermedades que afectan la piel o los órganos internos, ubicados en el bajo vientre. Violentos accesos de fiebre serán, en muchas ocasiones, la señal de alarma que descubre estos accidentes, debidos a la imprudencia o al desconocimiento del peligro. Conviene una revisión periódica del estado de los líquidos orgánicos y una vigilancia estricta sobre las reservas de calcio y vitaminas, ya que los nativos de este signo tenderán a la anemia y descalcificación.

◆ La salud: Toda imprudencia en relación con la velocidad y las actividades mecánicas podrá repercutir en accidentes que afecten, sobre todo, a las extremidades y rostro. Los desplazamientos en grupo serán más peligrosos que los realizados individualmente, y los aéreos y por carretera más que los marítimos o en tren. Todas las afecciones de tipo bucal habrán de tratarse con la máxima atención y, aunque los remedios resulten dolorosos, aceptarlos sin titubeos ni tardanzas inoportunas.

◆ La salud: Ningún nativo de este signo deberá olvidarse, en el año que comienza, que es el corazón el punto más vulnerable de su organismo, sobre todo aquellos cuyo ritmo de vida, trepidante y desordenado, le fuerce a una tensión imprudente y constante. El menor trastorno deberá consultarse con el médico, para que no coja de improviso un accidente de este tipo. El sol podrá perjudicar a muchos leonianos que se confían bajo sus rigores, sin tomar las debidas precauciones o desoyendo los consejos dictados por la experiencia de otras personas y de ellos mismos, inclusive.

◆ La salud: La mayoría de los virginianos resultarán muy vulnerables a las enfermedades de tipo epidémico y a los padecimientos infecciosos que se acusen preferentemente en el equilibrio nervioso; concretamente, en el de los centros que rigen el movimiento. Son, pues, de temer todos los accidentes que puedan originar una parálisis total o parcial del cuerpo. Los niños de este signo soportarán mal los rigores de temperatura, y su sistema respiratorio acusará toda imprudencia en este sentido. No obstante, la gran resistencia física de los virginianos se impondrá frente a todo.

◆ La salud: Los excesos alimenticios serán muy perjudiciales para estos nativos, pero también la escasa o irregular alimentación, ya que su organismo no hará gala de grandes reservas y la anemia se hará presente al menor descuido. Por otra parte, ningún nativo ha de olvidar y menos en los meses de mayo y octubre que su signo predispone insistentemente a las afecciones sanguíneas, debido a su naturaleza linfática. Un accidente puede retener en el lecho a numerosos librianos durante largo tiempo.

◆ La salud: Las sagitarianas, con las afecciones típicas femeninas, serán mucho más vulnerables a toda suerte de accidentes y complicaciones. No está excluida la posibilidad de una rápida intervención quirúrgica como consecuencia de una maternidad frustrada o adelantada, ni tampoco la de trastornos que hagan pensar en padecimientos inexistentes, por fortuna, pero alarmantes. En general, estos nativos gozarán de buena resistencia física, y muchos enfermos crónicos se beneficiarán de una mejoría alentadora y persistente, especialmente en padecimientos hepáticos.

◆ La salud: El comportamiento orgánico de los sagitarianos marcará un dislocado gráfico, tanto ascendente como descendente durante todo el año 1962. Los períodos llenos de energía y vitalidad se alternarán, sin transición, con las crisis más agudas en el aspecto fisiológico. Serán muy vulnerables, en todo momento, al contagio, y ellos mismos resultarán vehículos propicios a la difusión de enfermedades contagiosas, particularmente los niños y adolescentes. La mayoría correrá peligro de accidentes con ulteriores complicaciones por el manejo de utensilios cortantes.

◆ La salud: Posible recrudecimiento de los padecimientos reumáticos y neurológicos a los que son tan propicios estos nativos. Es de prever la necesidad de someterse a un régimen severo como consecuencia de trastornos estomacales o hepáticos; pero no pesan sobre los capricornianos amenazas graves sobre su comportamiento fisiológico, si bien son de esperar pequeños accidentes, más molestos que peligrosos, sufridos en las piernas, cabeza o boca. Las heridas, eso sí, cicatrizarán mal y lentamente, aunque sin provocar, en la mayoría de los casos, complicaciones de otro tipo.

◆ La salud: La garganta será un punto muy delicado y fácil receptáculo de infecciones y accidentes. También la boca puede padecer la nefasta influencia astrológica, que pesará sobre esta zona del cuerpo en los meses de abril y julio. Los golpes y caídas que afecten la parte inferior de la cabeza y rostro podrán tener largas consecuencias y dolorosas complicaciones. Las secreciones internas, en especial las de las glándulas ubicadas en el bajo vientre, serán anormales en múltiples ocasiones y podrán ser motivo de falsos diagnósticos y frustradas ilusiones de maternidad.

◆ La salud: Su equilibrio orgánico se anuncia precario en muchos momentos, especialmente en los comienzos del verano y del invierno próximos. Los accidentes serán numerosos, bien por descuido o por la actitud imprudente de otras personas a las que estarán ligados circunstancial o habitualmente. Atención los que trabajen en equipo en actividades relacionadas con el fuego, la electricidad o la preparación de productos nocivos. El aparato digestivo se resentirá de todo exceso, y en los niños serán frecuentes las enfermedades intestinales.

◆ Días favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 3 de agosto, 11 de septiembre, 7 y 8 de octubre. Para el amor: 4 de julio, 25 de septiembre, 12 de noviembre y 2 de diciembre.

◆ Días funestos: 5 de febrero, 12 de mayo y 17 de julio.
◆ Color de suerte: rosa.
◆ Número de suerte: 4.
◆ Mejor día de la semana: domingo.

◆ Días favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 2 de febrero, 12 de agosto, 22 de noviembre y 7 de diciembre. Para el amor: 8 de mayo, 14 de septiembre y 2 de diciembre.

◆ Días funestos: 4 de febrero, 13 de abril y 30 de julio.
◆ Color de suerte: amarillo.
◆ Número de suerte: 7.
◆ Mejor día de la semana: viernes.

◆ Días favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 10 de enero, 18 de febrero, 3 de noviembre y 22 de diciembre. Para el amor: 3 de enero, 23 de febrero, 8 de mayo, 21 y 23 de julio.

◆ Días funestos: 25 de marzo, 22 de septiembre, 3 y 4 de octubre.
◆ Color de suerte: celeste.
◆ Número de suerte: 13.
◆ Mejor día de la semana: lunes.

◆ Días favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 3 de enero, 1, 7 y 21 de febrero y 5 de octubre. Para el amor: 4 de agosto, 11 de octubre, 23 y 27 de noviembre.

◆ Color de suerte: rojo.
◆ Números de suerte: 3 y 19.
◆ Mejor día de la semana: jueves.

◆ Días favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 6, 10 y 12 de febrero, 2 de marzo y 26 de septiembre. Para el amor: 12 de enero, 4, 5 y 10 de junio.

◆ Días funestos: 7 de abril, 14 de octubre y 5 de noviembre.
◆ Color de suerte: azul.
◆ Número de suerte: 6.
◆ Mejor día de la semana: martes.

◆ Días más favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 6 de enero, 17 de febrero, 19 de agosto y 3 de septiembre. En amor: 7 de enero, 3, 7 y 11 de octubre y 31 de diciembre.

◆ Días funestos: 8 de abril, 3 y 11 de mayo y 14 de junio.
◆ Color de suerte: gris.
◆ Números de suerte: 5 y 23.
◆ Día más favorable de la semana: viernes.

◆ Días más favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 4 de enero, 2 de marzo, 25 de mayo y 30 de octubre. Para el amor: 8 de enero, 17 de mayo, 20 y 23 de octubre y 15 de diciembre.

◆ Días funestos: 30 de enero, 4 de febrero y 10 de septiembre.
◆ Color de suerte: verde.
◆ Número de suerte: 1.
◆ Mejor día de la semana: sábado.

◆ Días más favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 4 y 7 de octubre, 13 de noviembre y 9 de diciembre. Para el amor: 2 de enero, 7 y 22 de febrero, 20 de mayo y 14 de noviembre.

◆ Días funestos: 4 y 6 de agosto, 1, 3 y 15 de septiembre.
◆ Color de suerte: malva.
◆ Número de suerte: 24.
◆ Mejor día de la semana: miércoles.

◆ Días más favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 11 de enero, 14 de agosto, 16 de octubre y 25 de diciembre. Para el amor: 10 de febrero, 3 de junio y 22 de octubre.

◆ Días funestos: 20 de enero, 5 de febrero y 30 de julio.
◆ Color de suerte: beige.
◆ Números de suerte: 8 y 22.
◆ Mejor día de la semana: martes.

◆ Días más favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 4, 6 y 19 de enero, 11 de febrero, 2 y 17 de junio. Para el amor: 1 de febrero, 14 de marzo, 7 y 20 de junio.

◆ Días funestos: 5 de enero, 4 de octubre y 12 de noviembre.
◆ Color de suerte: marrón.
◆ Número de suerte: 17.
◆ Mejor día de la semana: sábado.

◆ Días más favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 12 de abril, 4 de mayo y 23 de julio. Para el amor: 9 de enero, 7 de marzo, 23 de agosto y 13 de noviembre.

◆ Días funestos: 4 de febrero, 1 de marzo, 12 de septiembre y 1 de diciembre.
◆ Color de suerte: rosa.
◆ Números de suerte: 1 y 4.
◆ Mejor día de la semana: jueves.

◆ Días más favorables: Para las cuestiones materiales de manera excepcional: 16 de febrero, 25 de marzo, 12 de abril y 17 de junio. Para el amor: 3 de abril, 2 y 9 de mayo, 30 de junio y 12 de julio.

◆ Días funestos: 31 de enero, 2 de septiembre, 9 de octubre y 1 de diciembre.
◆ Color de suerte: blanco.
◆ Número de suerte: 14.
◆ Mejor día de la semana: jueves.